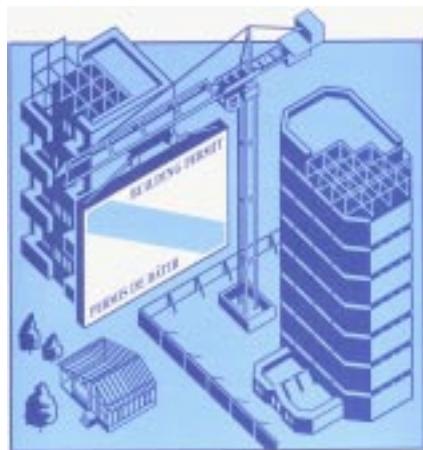




Building Permits

November 1998



Permis de bâtir

Novembre 1998

Data in many forms

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on the Internet, compact disc, diskette, computer printouts, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to obtain more information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to: Current Investment Indicators Section, Investment and Capital Stock Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (telephone: (613) 951-9689) or to the Statistics Canada Regional Reference Centre in:

Halifax	(902) 426-5331	Regina	(306) 780-5405
Montréal	(514) 283-5725	Edmonton	(403) 495-3027
Ottawa	(613) 951-8116	Calgary	(403) 292-6717
Toronto	(416) 973-6586	Vancouver	(604) 666-3691
Winnipeg	(204) 983-4020		

You can also visit our World Wide Web site:
<http://www.statcan.ca>

Toll-free access is provided for all users who reside outside the local dialing area of any of the Regional Reference Centres.

National enquiries line	1 800 263-1136
National telecommunications device for the hearing impaired	1 800 363-7629
Order-only line (Canada and United States)	1 800 267-6677

Ordering/Subscription information

All prices exclude sales tax

Catalogue no. 64-001-XIB, is available monthly on Internet for CDN \$19.00 per issue or CDN \$186.00 for a one-year subscription. Users can obtain single issues or subscribe at <http://www.statcan.ca/cgi-bin/downpub/feepub.cgi>.

This product is also available on paper through a Print-on-Demand service. The prices for delivery in Canada are \$57.00 per issue and \$350.00 for a one-year subscription. The prices for delivery outside Canada are US \$57.00 per issue and US \$350.00 for a one-year subscription. The paper version can be ordered by mail, at Statistics Canada, Dissemination Division, Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A 0T6; by phone, at (613) 951-7277 or 1 800 770-1033; by fax, at (613) 951-1584 or 1 800 889-9734; by Internet, at order@statcan.ca; or in person, at local Statistics Canada offices. For changes of address, please provide both old and new addresses.

Standards of service to the public

Statistics Canada is committed to serving its clients in a prompt, reliable and courteous manner and in the official language of their choice. To this end, the agency has developed standards of service which its employees observe in serving its clients. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur Internet, disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingué et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet de la présente publication ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à : Section des indicateurs courants de l'investissement, Division de l'investissement et du stock de capital, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (téléphone : (613) 951-9689) ou à l'un des centres de consultation régionaux de Statistique Canada :

Halifax	(902) 426-5331	Regina	(306) 780-5405
Montréal	(514) 283-5725	Edmonton	(403) 495-3027
Ottawa	(613) 951-8116	Calgary	(403) 292-6717
Toronto	(416) 973-6586	Vancouver	(604) 666-3691
Winnipeg	(204) 983-4020		

Vous pouvez également visiter notre site sur le Web :
<http://www.statcan.ca>

Un service d'appel interurbain sans frais est offert à tous les utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres de consultation régionaux.

Service national de renseignements	1 800 263-1136
Service national d'appareils de télécommunications pour les malentendants	1 800 363-7629
Numéro pour commander seulement (Canada et États-Unis)	1 800 267-6677

Renseignements sur les commandes et les abonnements

Les prix ne comprennent pas les taxes de vente

On peut se procurer ce produit n° 64-001-XIB au catalogue mensuel sur Internet. Un numéro coûte 19 \$CAN et un abonnement d'un an coûte 186 \$CAN. Pour obtenir un numéro de ce produit ou s'y abonner, les utilisateurs sont priés de se rendre à http://www.statcan.ca/cgi-bin/downpub/feepub_f.cgi.

On peut aussi se procurer la version imprimée de ce produit par l'entremise du service d'impression sur demande. Au Canada, un numéro coûte 57 \$ et un abonnement d'un an coûte 350 \$. À l'extérieur du Canada, un numéro coûte 57 \$US et un abonnement d'un an coûte 350 \$US. On peut commander la version imprimée par la poste, en écrivant à Statistique Canada, Division de la diffusion, Gestion de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6; par téléphone, en composant le (613) 951-7277 ou le 1 800 770-1033; par télécopieur, en composant le (613) 951-1584 ou le 1 800 889-9734; par Internet, en se rendant à order@statcan.ca; ou en personne, en se présentant à l'un des bureaux régionaux de Statistique Canada. Lorsque vous signalez un changement d'adresse, veuillez nous fournir l'ancienne et la nouvelle adresses.

Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois et dans la langue officielle de leur choix. À cet égard, notre organisme s'est doté de normes de service à la clientèle qui doivent être observées par les employés lorsqu'ils offrent des services à la clientèle. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada
Investment and Capital Stock Division
Current Investment Indicators Section

Building permits

November 1998

Statistique Canada
Division de l'investissement et du stock de capital
Section des indicateurs courants de l'investissement

Permis de bâtir

Novembre 1998

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 1999

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

January 1999

Catalogue no. 64-001-XIB, Vol. 42, no. 11

Frequency: Monthly

ISSN 1480-7475

Ottawa

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 1999

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Janvier 1999

Nº 64-001-XIB au catalogue, vol. 42, nº 11

Périodicité : mensuelle

ISSN 1480-7475

Ottawa

Note of appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing partnership between Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses and governments. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

SA Seasonally Adjusted at monthly rate.

SAAR Seasonally Adjusted at annual rate.

This publication was prepared under the direction of:

P. Koumanakos, Director, Investment and Capital Stock Division

M. Labonté, Chief, Current Investment Indicators Section

P. Després, Head, Development and Analysis, Current Investment Indicators Section

G. Gervais, Investment Analyst, Current Investment Indicators Section

D. Legault, Programmer-Analyst, Current Investment Indicators Section

J. Bureau, Quality Control, Current Investment Indicators Section

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984.



Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

D Désaisonnalisé à un taux mensuel.

DATA Désaisonnalisé à un taux annuel.

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

P. Koumanakos, Directeur, Division de l'investissement et du stock de capital

M. Labonté, Chef, Section des indicateurs courants de l'investissement

P. Després, Chef du développement et de l'analyse, Section des indicateurs courants de l'investissement

G. Gervais, Analyste de l'investissement, Section des indicateurs courants de l'investissement

D. Legault, Programmeur-Analyste, Section des indicateurs courants de l'investissement

J. Bureau, Contrôle de qualité, Section des indicateurs courants de l'investissement

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 1984.



GEOGRAPHICAL ABBREVIATIONS - ABRÉVIATIONS GÉOGRAPHIQUES

A.R.	- Agglomération de recensement	NT	- Northern Town	SM	- Specialize Municipality
BOR	- Borough	NV	- Northern Village	SRD	- Subdivision of Regional District
C	- City/Cité	N.W.T.	- NorthWest Territories	SUN	- Subdivision of Regional District
C.A.	- Census Agglomeration	P	- Paroisse	SV	- Summer Village
CC	- Chartered Community	PAR	- Parish	T	- Town
CDR	- Census Division Remainder	PD	- Planning District	T.N.O.	- Territoires du Nord-Ouest
CM	- County (Municipality)	PDR	- Planning District Remainder	TP	- Township
C.M.A.	- Census Metropolitan Area	RCR	- Rural County Remainder	UCR	- UCR- Urban County
COM	- Community	RGM	- Regional Municipality	Remainder	Non organisé
CR	- County Remainder	R.M.R.	- Région métropolitaine de recensement	V	- Ville
CT	- Canton	RDR	- Regional District Remainder	VC	- Village Cri
CU	- Cantons-Unis	RM	- Rural Municipality	VL	- Village
DM	- District (Municipality)	RV	- Resort Village	VN	- Village Nordique
HAM	- Hamlet	SA	- Special Area		
ID	- Improvement District	S-E	- Indian Settlerman/ Établissement indien		
LGD	- Local Government District	SCM	- Subdivision of County Municipality		
LOT	- Lot and Royalty	SD	- Sans désignation		
M	- Municipalité	SET	- Settlement		
MD	- Municipal District				
NH	- Northern Hamlet				

NOTE ON CANSIM

The data published in Building Permits (Catalogue No. 64-001-XPB) are also available in machine readable form through CANSIM (Canadian Socio-Economic Information Management System). Users interested in accessing data via CANSIM should contact one of Statistics Canada's regional centres at the numbers listed on the inside front cover of this publication, or contact the Marketing Division, Statistics Canada, R.H. Coats Building, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (613) 951-8200

NOTE CONCERNANT CANSIM

Les données qui sont publiées dans Permis de bâtir (n° 64-001-XPB au catalogue) peuvent être obtenues sous forme lisible par machine, de CANSIM (Système Canadien d'information socio-économique). Les utilisateurs voulant obtenir des chiffres par l'intermédiaire de CANSIM peuvent contacter un des centres de consultation de Statistique Canada dont les numéros de téléphone figurent au verso du couvert de cette publication ou en communiquant directement avec la Division du Marketing, Statistique Canada, Immeuble R.H. Coats, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (613)951-8200.

IMPORTANT NOTICE

Changes in boundaries, status or names of geographical entities that occurred before January 1998, are reflected in this publication. These geographical changes may be obtained by writing to:

Statistics Canada
Investment and Capital Stock Division
Current Investment Indicators Section
9 D-2, Jean Talon Building
Tunney's Pasture
Ottawa, Ontario
K1A 0T6
or by telephoning: (613) 951-9689

AVIS IMPORTANT

Les changements de limites territoriales, de status et de noms d'entités géographiques qui ont eu lieu avant janvier 1998 sont inclus dans la présente publication. Ces changements géographiques sont disponibles en écrivant à:

Statistique Canada
Division de l'investissement et du stock de capital
Section des indicateurs courants de l'investissement
9 D-2, Édifice Jean Talon
Tunney's Pasture
Ottawa, Ontario
K1A 0T6
ou en téléphonant au: (613) 951-9689

Table of Contents

Building Permits

PART I: SUMMARY ANALYSIS

	Page		Page
Highlights	ix	Faits saillants	ix
Monthly Review	x	Aperçu mensuel	x
Summary Tables		Tableaux sommaires	
1. Total value of building permits (SA)	1	1. Valeur totale des permis de bâtir (D)	1
2. Non-residential value of building permits (SA)	1	2. Valeur des permis de bâtir non résidentiels (D)	1
3. Residential value of building permits (SA)	2	3. Valeur des permis de bâtir résidentiels (D)	2
4. Number of dwelling units authorized (SAAR)	2	4. Nombre d'unités de logement autorisées (DATA)	2
5. Cumulative value of building permits (Raw)	3	5. Valeur cumulative des permis de bâtir (brut)	
6. Cumulative number of dwelling units authorized (Raw)	3	6. Nombre cumulatif d'unités de logement autorisées (brut)	3
7. Dwelling units, residential and non-residential values, summary by month, Canada and provinces, seasonally adjusted at monthly rate	4	7. Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada et provinces, données désaisonnalisées à un taux mensuel	4
Construction Activity Indices		Indices de l'activité de la construction	
8. Value of building permits, Canada and Regions (1986=100)	9	8. Valeur des permis de bâtir, Canada et régions (1986=100)	9
9. Short Term Trend of Building Permit Value, Canada, (1986=100)	12	9. Tendance à court terme de la valeur des permis de bâtir, Canada, (1986=100)	12

PART II: CURRENT DATA (UNADJUSTED)

Dwelling Units, Residential and Non-residential Values

10. Canada, regions, and provinces, summary by month	15	10. Canada, régions et provinces, sommaire par mois	15
11. Metropolitan areas by municipality, current month	21	11. Régions métropolitaines, par municipalité, mois courant	21
12. Metropolitan areas by municipality, cumulative	32	12. Régions métropolitaines, par municipalité, cumulatif	32
13. Provinces by size of urban centres, by current month	43	13. Provinces, selon la grosseur des centres urbains, mois courant	43
14. Provinces and economic regions by major geographical entities, current month	51	14. Provinces et régions économiques selon les principales entités géographiques, mois courant	51

Table des matières

Permis de bâtir

PARTIE I: ANALYSE SOMMAIRE

	Page
Faits saillants	ix
Aperçu mensuel	x
Tableaux sommaires	
1. Valeur totale des permis de bâtir (D)	1
2. Valeur des permis de bâtir non résidentiels (D)	1
3. Valeur des permis de bâtir résidentiels (D)	2
4. Nombre d'unités de logement autorisées (DATA)	2
5. Valeur cumulative des permis de bâtir (brut)	
6. Nombre cumulatif d'unités de logement autorisées (brut)	3
7. Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada et provinces, données désaisonnalisées à un taux mensuel	4

	Page
Indices de l'activité de la construction	
8. Valeur des permis de bâtir, Canada et régions (1986=100)	9
9. Tendance à court terme de la valeur des permis de bâtir, Canada, (1986=100)	12

PARTIE II: DONNÉES COURANTES (NON DÉSAISONNALISÉES)

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles

10. Canada, régions et provinces, sommaire par mois	15
11. Régions métropolitaines, par municipalité, mois courant	21
12. Régions métropolitaines, par municipalité, cumulatif	32
13. Provinces, selon la grosseur des centres urbains, mois courant	43
14. Provinces et régions économiques selon les principales entités géographiques, mois courant	51

Table of Contents - continued**Breakdown of Residential Permits**

	Page
15. Average cost of dwellings authorized, single-family and apartment dwellings, by range of value, Canada and regions	65
16. Number of authorized dwellings, by type, Canada, provinces and metropolitan areas, current month	68
17. Value of authorized dwellings, by type, Canada, provinces and metropolitan areas, current month	69
18. Value of residential permits issued for improvements, Canada, provinces and metropolitan areas, cumulative and current month	70

Breakdown of Non-residential Permits

19. Number and value of non-residential permits by range of value, Canada and provinces, current month	71
20. Value of non-residential permits by type of building, Canada and provinces, current month	74
21. Number and value of non-residential permits by type of work and type of building, Canada	75

**PART III - METHODOLOGY,
CONCEPTS AND DATA DISSEMINATION**

Introduction	78	Introduction	78
Survey Methodology	78	Méthodologie de l'enquête	78
Collection of Data	78	Collecte de données	78
Types of Errors	79	Types d'erreurs	79
Quality Control	79	Contrôle qualitatif	79
Reliability	79	Fiabilité	79
Survey Coverage	80	Couverture observée	80
Nature of and Basis for Classification	80	Nature et fondement de la classification	80
Building Categories	80	Catégories de bâtiments	80
Geographic Classification	82	Classification géographique	82
Territorial Revisions	83	Révisions territoriales	83
Revision of Data	83	Révision des données	83
Adjustment for Seasonality	84	Désaisonnalisation	84
Index of Building Construction	84	Indice de la construction	84
Availability of Data	84	Disponibilité des données	84
Related Products and Services	85	Produits et services connexes	85
Survey Form	86	Formulaire d'enquête	86

Table des matières - suite**Ventilation des permis résidentiels**

	Page
15. Coût moyen des logements, simples et appartements, par catégorie de valeur, Canada et régions	65
16. Nombre de logements autorisés, selon le genre, Canada, provinces et régions métropolitaines, mois courant	68
17. Valeur des logements autorisés, selon le genre, Canada, provinces et régions métropolitaines, mois courant	69
18. Valeur des permis résidentiels émis pour des travaux d'amélioration, Canada, provinces et régions métropolitaines, cumulatif et mois courant	70

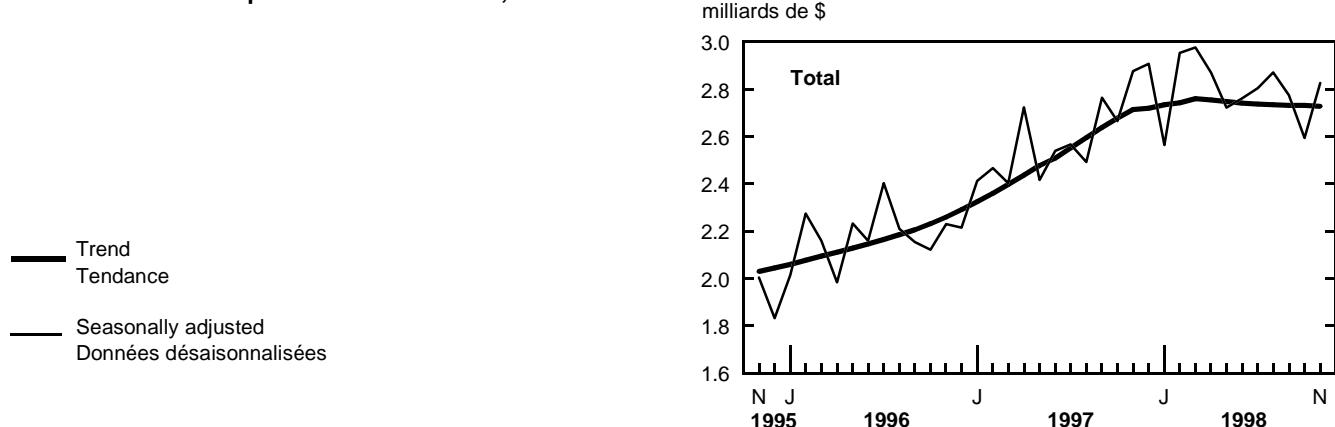
Ventilation des permis non résidentiels

19. Nombre et valeur des permis non résidentiels, par catégorie de valeur, Canada et provinces, mois courant	71
20. Valeur des permis non résidentiels selon le genre de bâtiment, Canada et provinces, mois courant	74
21. Nombre et valeur des permis non résidentiels selon le genre de travail et le genre de bâtiment, Canada	75

**PARTIE III - MÉTHODOLOGIE,
CONCEPTS ET DIFFUSION DES DONNÉES**

PART I: SUMMARY ANALYSIS

PARTIE I: ANALYSE SOMMAIRE

Total value of permits up 8.9%**La valeur totale des permis en hausse de 8,9 %****Highlights****Building permits**

November 1998

- The value of building permits for housing rose in November for the first time in three months. Combined with the first increase in four months in non-residential construction intentions, the overall value of permits rose 8.9% to \$2.8 billion.
- In November, municipalities issued \$1.6 billion in housing permits, up 12.5% from October and marking the highest level since March 1998.
- In the non-residential sector, increases in commercial and institutional intentions more than offset a decrease in the industrial component. As a result, the value of non-residential permits rose 4.7% to \$1.2 billion, the first monthly increase since July 1998.

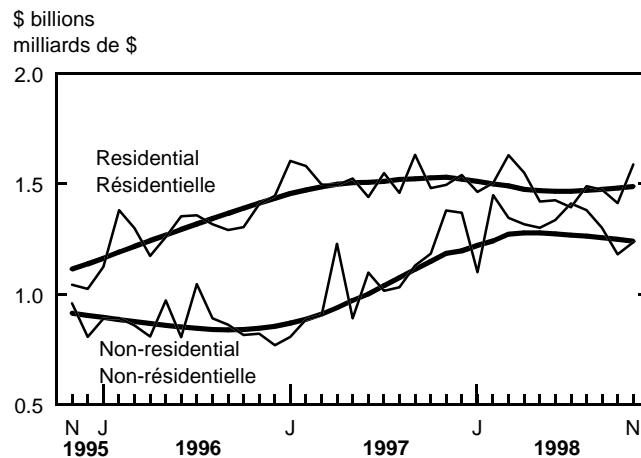
Faits saillants**Permis de bâtir**

Novembre 1998

- En novembre 1998, la valeur des permis de construction résidentielle a augmenté pour la première fois en trois mois. Combinée avec la première augmentation en quatre mois des intentions de construction non résidentielle, la valeur totale des permis a fait un bond de 8,9 %, ce qui la porte à 2,8 milliards de dollars.
- Les municipalités ont délivré pour 1,6 milliard de dollars de permis de construction résidentielle en novembre, en hausse de 12,5 % par rapport à octobre. Il s'agit du niveau le plus élevé signalé depuis mars 1998.
- Dans le secteur non résidentiel, des augmentations des intentions de construction commerciale et institutionnelle ont plus que compensé une diminution de la composante industrielle, donnant lieu à la première augmentation mensuelle depuis juillet 1998. La valeur des permis de construction non résidentielle a augmenté de 4,7 %, pour s'établir à 1,2 milliard de dollars.

Both sectors showed some strength**Les deux secteurs montrent un certain regain**

- Trend
Tendance
- Seasonally adjusted
Données désaisonnalisées

**Both components contributed to monthly increase in housing**

- Both single and multi-family housing components contributed to November's growth in the residential sector.
- Permits for multi-family housing climbed 42.8% to \$477 million, the highest level since April. The increase in the single-family sector was also significant (+3.1% to \$1.1 billion). Traditionally, the multi-family component shows significant monthly fluctuations because of large individual projects. In November, major condominium projects in British Columbia accounted for most of the growth of the multi-family component.
- Despite November's jump, activity in the residential sector has been slowing down since the beginning of the year as a result of lagging single-family dwelling construction intentions. The single-family component represents about 70% of the residential sector. During the first 11 months of the year, municipalities issued \$11.7 billion in permits for single-family dwellings, down 3.8% compared with the same period in 1997. In contrast, permits for multi-family housing rose 1.3% to \$4.6 billion.

Les deux composantes du secteur de l'habitation ont contribué à sa hausse mensuelle

- Les composantes unifamiliale et multifamiliale ont toutes deux contribué à la croissance de novembre dans le secteur résidentiel.
- La valeur des permis de construction multifamiliale a grimpé de 42,8 % pour passer à 477 millions de dollars, ce qui représente le niveau le plus élevé depuis avril 1998. L'augmentation dans le secteur unifamilial a également été importante (+3,1 % à 1,1 milliard de dollars). Traditionnellement, la composante multifamiliale affiche de fortes fluctuations mensuelles en raison de grands projets individuels. En novembre, de grands projets d'immeubles en copropriété en Colombie-Britannique expliquaient en grande partie la croissance de la composante multifamiliale.
- Malgré la hausse de novembre, le secteur résidentiel a affiché, depuis le début de 1998, un ralentissement de ses activités, conséquence de la diminution des intentions de construction de logements unifamiliaux. La composante unifamiliale représente environ 70 % de ce secteur. D'une part, au cours des onze premiers mois de 1998, les municipalités ont délivré des permis de construction unifamiliale pour 11,7 milliards de dollars, en baisse de 3,8 % par rapport à la même période en 1997. D'autre part, la valeur des permis de construction multifamiliale a atteint 4,6 milliards de dollars, en hausse de 1,3 %.

- Canada Mortgage and Housing Corporation (CMHC) recently reported a decline in the rental vacancy rate in metropolitan centres from 4.1% in October 1997 to 3.4% in October 1998. This was the lowest level since April 1990. Potential high demand for rental dwellings may explain part of the increase in multi-family dwelling intentions. Also, according to the Canadian Real Estate Association, housing re-sales increased a slight 0.4% in November.
- CMHC also reported a 6.5% decrease in housing starts in November. The slowdown in building intentions since the beginning of 1998 was also reflected in the cumulative number of housing starts, down 5.8% for the first 11 months of the year.
- Some market indicators, however, were still encouraging for the overall housing sector: mortgage rates stayed low and employment grew for the sixth consecutive month in December.
- Provincially, the largest increases in housing permits occurred in British Columbia (+48.7% to \$260 million) and Ontario (+16.7% to \$743 million). The most significant declines were in Manitoba (-6.2% to \$37 million), Alberta (-4.7% to \$220 million), and Quebec (-3.2% to \$235 million).
- La Société canadienne d'hypothèques et de logement (SCHL) a récemment signalé une baisse du taux d'inoccupation des logements locatifs dans les centres métropolitains, qui est passé de 4,1 % en octobre 1997 à 3,4 % en octobre 1998. Cela représente le niveau le plus faible depuis avril 1990. La possibilité d'une forte demande de logements locatifs peut expliquer en partie l'augmentation des intentions de construction de logements multifamiliaux. Aussi, selon l'Association canadienne de l'immeuble, le nombre de reventes d'habitations a augmenté d'à peine 0,4 % en novembre.
- La SCHL a également signalé une diminution de 6,5 % des mises en chantier en novembre. Le ralentissement des intentions de construction depuis le début de 1998 se reflète également dans le nombre cumulatif de mises en chantier, qui affiche une diminution de 5,8 % pour les onze premiers mois de 1998.
- Certains indicateurs de marché demeurent toutefois encourageants pour le secteur de l'habitation en général: les taux hypothécaires sont restés bas et l'emploi a progressé pour un sixième mois consécutif en décembre.
- À l'échelle provinciale, les plus importantes augmentations de la valeur des permis de construction en novembre se sont produites en Colombie-Britannique (+48,7 % pour atteindre 260 millions de dollars) et en Ontario (+16,7 % pour atteindre 743 millions de dollars). Les plus fortes diminutions ont été signalées au Manitoba (-6,2 % pour tomber à 37 millions de dollars), en Alberta (-4,7 % pour tomber à 220 millions de dollars), au Québec (-3,2 % pour tomber à 235 millions de dollars).

The non-residential sector trying to maintain its momentum

- Following a very active first half of the year, the value of permits in the non-residential sector declined for three consecutive months prior to November's 4.7% increase. In contrast with previous months, permits for work on improvements were worth more than permits for new construction.
- For the first 11 months of 1998, the total value of non-residential building permits reached \$14.4 billion, up 24.2% from the same period in 1997. This was the best performance for the first 11 months of any year since 1989.

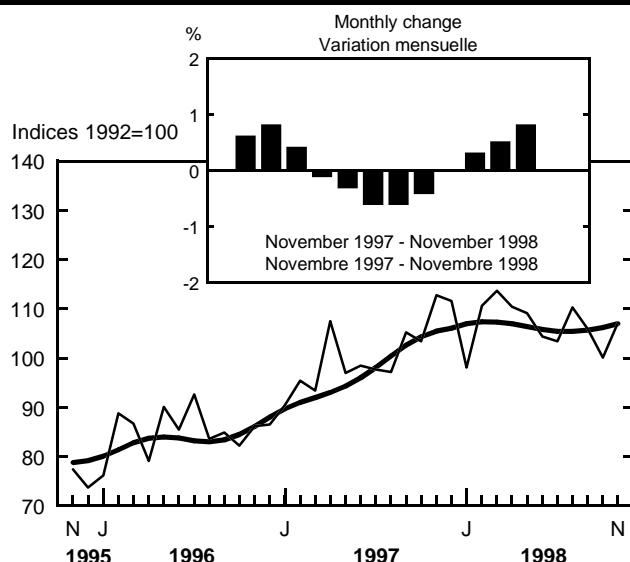
Le secteur non résidentiel tente de poursuivre sur sa lancée

- À la suite d'une première moitié d'année très active, la valeur des permis de construction non résidentielle a diminué pendant trois mois consécutifs avant d'augmenter de 4,7 % en novembre. Contrairement aux mois précédents, la valeur des permis de travaux d'amélioration a été plus grande que celle des permis de nouvelles constructions.
- Pour les onze premiers mois de 1998, la valeur totale des permis de construction non résidentielle a atteint 14,4 milliards de dollars, en hausse de 24,2 % par rapport à la même période en 1997. Il s'agit du meilleur rendement s'échelonnant sur les onze premiers mois d'une année depuis 1989.

- The commercial component registered an 8.9% gain to \$665 million in November, following a decline of roughly 25% in the previous two months. The increased activity came mainly from construction intentions for office buildings and laboratories.
- The institutional component registered the highest movement, rising 16.0% to \$253 million in November, following a sharp 24.4% decline in October. This gain was due mainly to plans for medical and hospital buildings.
- The industrial component was the only area to decline in November, with the value of permits falling 9.6% to \$318 million. Most of the decreased activity came from the utilities and transportation facilities.
- On a provincial basis, monthly increases occurred in Quebec (+47.7% to \$252 million), British Columbia (+17.1% to \$168 million) and Ontario (+5.1% to \$487 million). In British Columbia and Ontario, the increase was led by the institutional component. In Quebec, all three components, but mainly the industrial sector, contributed to the large increase.
- Non-residential construction intentions declined 15.3% to \$187 million in Alberta and 35.4% to \$36 million in Saskatchewan, due in both cases to large drops in industrial intentions. Manitoba posted a 17.8% decline to \$47 million in November, with a sizeable reduction in its institutional component.
- La composante commerciale a affiché un gain de 8,9 %, pour s'établir à 665 millions de dollars en novembre, suivant une chute d'environ 25 % au cours des deux mois précédents. Ce regain d'activité est principalement attribuable aux grands projets de construction d'immeubles à bureaux et de laboratoires.
- La composante institutionnelle a connu la fluctuation la plus importante, augmentant de 16,0 %, pour passer à 253 millions de dollars en novembre. Cette augmentation s'est produite à la suite d'une forte chute de 24,4 % en octobre. L'accroissement des intentions de construction institutionnelle est attribuable principalement à des projets de construction d'immeubles à vocation médicale et d'hôpitaux.
- Le seul secteur à afficher une diminution en novembre a été la composante industrielle, où la valeur des permis de construction a chuté de 9,6 %, s'établissant à 318 millions de dollars. La majeure partie de ce ralentissement est attribuable à la catégorie des services publics et du transport.
- À l'échelle provinciale, des augmentations mensuelles sont survenues au Québec (+47,7 % à 252 millions de dollars), en Colombie-Britannique (+17,1 % à 168 millions de dollars) et en Ontario (+5,1 % à 487 millions de dollars). En Colombie-Britannique et en Ontario, l'augmentation vient surtout de la composante institutionnelle; au Québec, les trois composantes ont contribué à la forte augmentation, mais c'est le secteur industriel qui en a été le principal facteur.
- Par ailleurs, les intentions de constructions dans le secteur non résidentiel ont diminué de 35,4 % pour s'établir à 36 millions de dollars en Saskatchewan et de 15,3 % pour passer à 187 millions de dollars en Alberta. Dans les deux cas, les diminutions sont dues à une importante chute des intentions de construction industrielle. Le Manitoba a affiché une diminution de 17,8 % pour se chiffrer à 47 millions de dollars en novembre, en raison d'une réduction appréciable de sa composante institutionnelle.

Building Permits Indices¹ Indices des permis de bâtir¹

- Trend-cycle²
Tendance-cycle²
- Seasonally adjusted
Désaisonnalisées



¹ This series is deflated by using the construction input price index, which includes costs of material and labor.

¹ Cette série est dégonflée à l'aide de l'indice des prix des intrants dans le secteur de la construction, soit le coût du matériel et de la main-d'œuvre.

² The trend-cycle shows the seasonally adjusted value of Building Permits without irregular influences, that can obscure the short-term trend.

² La tendance-cycle exprime la valeur désaisonnalisée des permis de bâtir, nette de toutes variations irrégulières qui peuvent masquer la tendance à court terme.

Building Permits Indices

- Data related to building permits indices available on a 1986=100 were terminated with the June 1998 reference month. As of July 1998 reference month, these indices have been re-based to 1992=100.
- The short-term trend index for building permits, which smooth irregular month-to-month movements not sustained over a longer period, has generally exhibited an upward pattern since December 1995. In November 1998 the index increased slightly to 107.0, up to only 0.8 point over October.
- The short-term trend for the residential sector has been generally on the rise until December 1997. For the first part of 1998, the trend declined. However with a fifth consecutive monthly increase, the index is now close to the level of November 1997. This month, the index increased to 92.4 up 1.8 points over October.
- On the other hand, after a continuous rise in 1997, the trend in the non-residential sector has been declining since June 1998. After a sixth consecutive monthly decrease, the index stands at 132.5 in November, a decline of 1.1 compared to the previous month. However, the index is still 3.5% above November 1997.

Indices des permis de bâtir

- Les données relatives aux indices des permis de bâtir disponibles sur la base 1986=100 ont pris fin avec les données du mois de juin 1998. Depuis juillet 1998 ces données sont désormais sur la base 1992=100.
- La tendance à court terme de l'indice de la construction, laquelle aplani les mouvements irréguliers qui d'un mois à l'autre ne se sont pas maintenus au cours d'une longue période, montre une tendance généralement à la hausse depuis décembre 1995. En novembre 1998, l'indice n'a augmenté que de 0,8 point par rapport à octobre pour se fixer à 107,0.
- De façon générale, la tendance à court terme de l'indice de la construction du secteur résidentiel a été en hausse jusqu'en décembre 1997. Lors de la première partie de 1998, la tendance a été en déclin. Cependant, suite à des hausses consécutives pour cinq mois, l'indice est maintenant près du niveau qu'il avait atteint en novembre 1997. En novembre, l'indice a augmenté de 1,8 points par rapport au mois d'octobre pour se fixer à 92,4.
- D'autre part, après une hausse continue en 1997, la tendance du secteur non résidentiel est à la baisse depuis juin 1998. En baisse pour six mois consécutifs, l' indice a atteint 132,5 en novembre, une diminution de 1,1 point par rapport au mois précédent. Cela représente néanmoins une augmentation de 3,5 % par rapport au mois de novembre 1997.

SUMMARY TABLES**TABLEAUX SOMMAIRES****Table 1****Total Value of Building Permits (Seasonally Adjusted)**

Territory Territoire	1998	1998	Nov. - Oct. Novembre ^b Octobre ^f	Oct. - Sept. Oct. - Sept.	Sept. - Aug. Sept. - Août	Aug. - July Août - Juil.	July - June Juil. - Juin	June - May Juin - Mai
	November ^b Novembre ^b	October ^f Octobre ^f						
	thousands of dollars milliers de dollars	percentage change - variation en pourcentage						
Canada	2,826,036	2,594,106	8.9	-6.5	-3.3	2.4	1.6	1.4
Newfoundland - Terre-Neuve	20,616	21,433	-3.8	33.1	-13.7	-15.3	64.0	-7.9
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Edouard	9,443	12,051	-21.6	-26.6	54.1	-12.0	36.1	11.6
Nova Scotia - Nouvelle-Ecosse	60,656	55,059	10.2	8.7	-12.7	-0.6	12.6	-14.3
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	34,404	37,148	-7.4	-8.2	-30.6	8.2	31.0	21.1
Québec	487,387	413,783	17.8	-19.1	12.6	-9.2	8.9	12.8
Ontario	1,229,422	1,099,602	11.8	-7.0	-0.3	18.5	-10.8	8.3
Manitoba	83,305	95,887	-13.1	-10.9	38.0	7.9	10.2	-63.5
Saskatchewan	58,502	77,746	-24.8	37.3	-4.7	39.4	-17.7	-32.2
Alberta	407,755	452,435	-9.9	6.9	-8.8	-17.8	10.1	2.1
British Columbia - Colombie-Britannique	428,420	318,712	34.4	-12.6	-22.5	3.1	9.6	9.2
Yukon	3,603	3,136	14.9	9.3	-21.4	-22.6	111.6	-56.7
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	2,523	7,114	-64.5	159.4	-70.8	-45.4	5.9	-7.6

Table 2**Non-Residential Value of Building Permits (Seasonally Adjusted)**

Territory Territoire	1998	1998	Nov. - Oct. Novembre ^b Octobre ^f	Oct. - Sept. Oct. - Sept.	Sept. - Aug. Sept. - Août	Aug. - July Août - Juil.	July - June Juil. - Juin	June - May Juin - Mai
	November ^b Novembre ^b	October ^f Octobre ^f						
	thousands of dollars milliers de dollars	percentage change - variation en pourcentage						
Canada	1,236,715	1,181,174	4.7	-9.2	-5.8	-2.1	5.7	2.6
Newfoundland - Terre-Neuve	11,908	13,009	-8.5	85.9	-26.8	22.2	39.6	2.3
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Edouard	4,624	6,232	-25.8	-49.1	149.4	-36.2	95.3	8.6
Nova Scotia - Nouvelle-Ecosse	24,394	25,847	-5.6	53.4	-21.1	-33.2	31.3	-12.5
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	14,923	19,175	-22.2	-4.9	-45.1	17.5	46.6	44.3
Québec	252,257	170,772	47.7	-39.8	25.5	-20.3	21.0	16.1
Ontario	486,760	463,080	5.1	-12.7	-6.7	40.8	-23.2	33.9
Manitoba	46,804	56,968	-17.8	-24.5	50.4	11.9	10.3	-73.8
Saskatchewan	36,055	55,792	-35.4	105.9	-16.8	29.6	-2.1	-50.2
Alberta	187,358	221,259	-15.3	37.0	-28.5	-27.5	16.8	-5.6
British Columbia - Colombie-Britannique	168,242	143,701	17.1	-12.9	-17.3	-22.5	45.6	16.5
Yukon	2,165	1,540	40.6	53.4	-44.6	-28.4	480.0	-89.4
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	1,225	3,799	-67.8	227.2	-76.7	28.7	-61.7	-6.9

Tableau 1**Valeur totale des permis de bâtir (désaisonnalisée)**

SUMMARY TABLES**TABLEAUX SOMMAIRES****Table 3****Residential Value of Building Permits
(Seasonally Adjusted)****Tableau 3****Valeur des permis de bâtir résidentiels (désaisonnalisée)**

Territory Territoire	1998	1998	Nov. - Oct. Nov. - Oct.	Oct. - Sept. Oct. - Sept.	Sept. - Aug. Sept. - Août	Aug. - July Août - Juil.	July - June Juil. - Juin	June - May Juin - Mai						
	November ^b Novembre ^b	October ^f Octobre ^f												
thousands of dollars milliers de dollars														
percentage change - variation en pourcentage														
Canada	1,589,321	1,412,932	12.5	-4.2	-1.0	6.9	-2.2	0.4						
Newfoundland - Terre-Neuve	8,708	8,424	3.4	-7.4	0.1	-36.0	81.5	-14.1						
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Edouard	4,819	5,819	-17.2	39.5	-27.4	30.1	-10.9	14.1						
Nova Scotia - Nouvelle-Ecosse	36,262	29,212	24.1	-13.6	-7.8	38.9	-4.0	-15.9						
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	19,481	17,973	8.4	-11.5	-5.7	-4.6	14.3	3.1						
Québec	235,130	243,011	-3.2	6.7	-0.2	5.4	-3.7	9.6						
Ontario	742,662	636,522	16.7	-2.4	5.6	3.5	0.2	-7.3						
Manitoba	36,501	38,919	-6.2	21.1	15.6	1.2	10.0	-0.5						
Saskatchewan	22,447	21,954	2.2	-25.6	10.0	53.5	-33.1	5.4						
Alberta	220,397	231,176	-4.7	-11.7	10.0	-5.8	2.8	12.1						
British Columbia - Colombie-Britannique	260,178	175,011	48.7	-12.4	-26.4	36.1	-17.0	4.4						
Yukon	1,438	1,596	-9.9	-14.5	1.5	-15.8	21.9	71.1						
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	1,298	3,315	-60.8	109.5	-64.2	-66.9	116.0	-8.8						

Table 4**Number of Dwelling Units Authorized
(Seasonally Adjusted at Annual Rate)****Tableau 4****Nombre d'unités de logement autorisées (désaisonnalisé à un taux annuel)**

Territory Territoire	1998	1998	Nov. - Oct. Nov. - Oct.	Oct. - Sept. Oct. - Sept.	Sept. - Aug. Sept. - Août	Aug. - July Août - Juil.	July - June Juil. - Juin	June - May Juin - Mai						
	November ^b Novembre ^b	October ^f Octobre ^f												
units unités														
percentage change - variation en pourcentage														
Canada	163,044	135,408	20.4	-5.4	-2.3	6.3	-2.5	-0.4						
Newfoundland - Terre-Neuve	996	900	10.7	-6.3	-7.0	-18.1	59.1	-17.5						
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Edouard	744	816	-8.8	30.8	-38.8	39.3	-17.6	42.3						
Nova Scotia - Nouvelle-Ecosse	5,364	3,432	56.3	-33.8	-7.1	61.5	0.0	-18.6						
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	2,616	2,448	6.9	-12.8	0.9	-8.3	13.5	6.2						
Québec	24,852	24,708	0.6	5.2	-4.9	14.2	-15.7	16.4						
Ontario	71,700	55,032	30.3	-0.8	2.4	-1.1	11.3	-13.9						
Manitoba	3,480	4,320	-19.4	58.6	3.7	-21.5	28.0	-7.6						
Saskatchewan	2,928	2,556	14.6	-30.6	-13.8	111.9	-50.1	27.7						
Alberta	26,364	26,640	-1.0	-6.4	4.9	-5.7	0.0	11.9						
British Columbia - Colombie-Britannique	23,616	14,052	68.1	-27.4	-14.5	28.1	-21.6	2.3						
Yukon	240	252	-4.8	0.0	5.0	-28.6	40.0	25.0						
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	144	252	-42.9	133.3	-69.0	-60.3	65.9	2.3						

SUMMARY TABLES**TABLEAUX SOMMAIRES****Table 5****Cumulative Value of Building Permits (Unadjusted) 1998****Tableau 5****Valeur cumulative des permis de bâtir (non désaisonnalisée) 1998**

Territory Territoire	Residential - Résidentiel		Non-residential - Non résidentiel		Total	
	Cumulative January- November Cumulatif janvier- novembre	% change year- to-date over same period last year Variation en % année à date versus même période l'an passé	Cumulative January- November Cumulatif janvier- novembre	% change year- to-date over same period last year Variation en % année à date versus même période l'an passé	Cumulative January- November Cumulatif janvier- novembre	% change year- to-date over same period last year Variation en % année à date versus même période l'an passé
CANADA	\$000 16,904,923	-2.60	\$000 14,253,058	20.50	\$000 31,157,981	6.80
Newfoundland - Terre-Neuve	139,690	1.70	90,116	32.80	229,806	12.00
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	55,556	-4.80	54,980	15.70	110,536	4.40
Nova-Scotia - Nouvelle-Ecosse	362,780	-12.50	236,065	22.00	598,845	-1.50
New-Brunswick - Nouveau-Brunswick	232,046	-2.40	230,812	10.70	462,858	3.70
Québec	2,591,080	-1.10	2,580,115	16.00	5,171,195	6.70
Ontario	7,463,478	-0.20	5,638,535	15.40	13,102,013	5.90
Manitoba	358,909	14.00	654,175	92.80	1,013,084	54.90
Saskatchewan	254,741	6.60	385,039	17.10	639,780	12.60
Alberta	2,794,762	16.70	2,437,288	39.80	5,232,050	26.40
British Columbia - Colombie-Britannique	2,591,380	-24.20	1,889,698	9.40	4,481,078	-12.90
Yukon	20,065	-29.80	17,695	-8.90	37,760	-21.30
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	40,436	339.00	38,540	4.80	78,976	71.80

Table 6**Cumulative Number of Dwelling Units Authorized
(Unadjusted) 1998****Tableau 6****Nombre cumulatif d'unités de logement autorisées
(non désaisonnalisé) 1998**

Territory Territoire	Single-detached - Unifamilial		Multiple		Total	
	Cumulative January- November Cumulatif janvier- novembre	% change year- to-date over same period last year Variation en % année à date versus même période l'an passé	Cumulative January- November Cumulatif janvier- novembre	% change year- to-date over same period last year Variation en % année à date versus même période l'an passé	Cumulative January- November Cumulatif janvier- novembre	% change year- to-date over same period last year Variation en % année à date versus même période l'an passé
CANADA	units - unités 85,929	-5.70	units - unités 53,553	-5.00	units - unités 139,482	-5.40
Newfoundland - Terre-Neuve	965	2.00	260	-40.50	1,225	-11.40
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	562	-5.20	127	24.50	689	-0.90
Nova-Scotia - Nouvelle-Ecosse	3,187	-18.70	825	-9.00	4,012	-16.90
New-Brunswick - Nouveau-Brunswick	2,107	0.10	510	-20.40	2,617	-4.70
Québec	13,515	-3.20	9,211	-9.60	22,726	-5.90
Ontario	33,069	-8.00	22,384	2.90	55,453	-3.90
Manitoba	2,385	10.00	942	41.00	3,327	17.30
Saskatchewan	1,805	8.00	917	8.80	2,722	8.30
Alberta	19,460	10.90	6,784	28.80	26,244	15.00
British Columbia - Colombie-Britannique	8,569	-28.50	11,383	-26.50	19,952	-27.30
Yukon	189	-29.70	37	-39.30	226	-31.50
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	116	127.50	173	8,550.00	289	445.30

SUMMARY TABLES**TABLEAUX SOMMAIRES****Table 7**

**Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values,
Summary by Month, Canada and Provinces, Seasonally
Adjusted, 1998**

Tableau 7

**Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, sommaire par mois, Canada et provinces,
données désaisonnalisées, 1998**

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement			Estimated value of construction Valeur estimative de la construction					
	Single ¹ Uni-familial ¹	Multiple	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
					Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governamental Institutionnel et gouvernemental		
units - unités								thousands of dollars - en milliers de dollars	
Canada									
January - Janvier	7,822	4,597	12,419	1,463,727	259,690	501,882	338,404	1,099,976	2,563,703
February - Février	7,500	4,463	11,963	1,503,928	370,403	800,386	278,040	1,448,829	2,952,757
March - Mars	7,519	5,883	13,402	1,631,422	297,872	678,197	369,584	1,345,653	2,977,075
April - Avril	7,320	5,366	12,686	1,551,349	345,401	660,470	312,335	1,318,206	2,869,555
May - Mai	7,226	4,601	11,827	1,420,442	378,671	654,354	268,741	1,301,766	2,722,208
June - Juin	7,100	4,680	11,780	1,425,814	394,665	661,432	279,532	1,335,629	2,761,443
July - Juillet	7,070	4,418	11,488	1,393,756	400,866	744,564	265,810	1,411,240	2,804,996
August - Août	7,703	4,507	12,210	1,489,536	308,789	797,435	275,452	1,381,676	2,871,212
September - Septembre	7,561	4,363	11,924	1,474,169	306,014	706,406	288,837	1,301,257	2,775,426
October - Octobre ^r	7,462	3,822	11,284	1,412,932	352,159	610,587	218,428	1,181,174	2,594,106
November ^r - Novembre ^r	7,782	5,805	13,587	1,589,321	318,493	664,804	253,418	1,236,715	2,826,036
December - Décembre									
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.									
1998	82,065	52,505	134,570	16,356,396	3,733,023	7,480,517	3,148,581	14,362,121	30,718,517
1997	87,838	55,772	143,610	16,763,665	3,180,285	5,677,144	2,704,437	11,561,866	28,325,531
Newfoundland - Terre-Neuve									
January - Janvier	61	66	127	18,196	2,020	5,207	336	7,563	25,759
February - Février	96	37	133	13,437	18	8,118	1,803	9,939	23,376
March - Mars	146	34	180	17,984	9	1,052	120	1,181	19,165
April - Avril	79	23	102	10,964	44	4,041	529	4,614	15,578
May - Mai	65	15	80	9,102	1,291	3,239	949	5,479	14,581
June - Juin	55	11	66	7,816	165	4,260	1,182	5,607	13,423
July - Juillet	81	24	105	14,185	534	4,772	2,519	7,825	22,010
August - Août	78	8	86	9,085	2,968	4,315	2,279	9,562	18,647
September - Septembre	69	11	80	9,098	805	4,557	1,637	6,999	16,097
October - Octobre ^r	70	5	75	8,424	2,072	9,065	1,872	13,009	21,433
November ^r - Novembre ^r	65	18	83	8,708	2,197	7,966	1,745	11,908	20,616
December - Décembre									
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.									
1998	865	252	1,117	126,999	12,123	56,592	14,971	83,686	210,685
1997	918	423	1,341	133,102	15,662	35,033	16,062	66,757	199,859
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard									
January - Janvier	28	-	28	2,983	60	2,116	723	2,899	5,882
February - Février	45	2	47	4,554	-	422	-	422	4,976
March - Mars	68	-	68	6,743	165	2,626	-	2,791	9,534
April - Avril	52	6	58	4,805	10	1,260	4,328	5,598	10,403
May - Mai	34	18	52	4,339	807	809	2,012	3,628	7,967
June - Juin	50	24	74	4,950	1,479	2,243	217	3,939	8,889
July - Juillet	51	10	61	4,411	1,657	3,199	2,835	7,691	12,102
August - Août	35	50	85	5,740	432	2,563	1,915	4,910	10,650
September - Septembre	51	1	52	4,170	3,896	8,000	350	12,246	16,416
October - Octobre ^r	62	6	68	5,819	1,313	4,777	142	6,232	12,051
November ^r - Novembre ^r	52	10	62	4,819	2,081	2,426	117	4,624	9,443
December - Décembre									
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.									
1998	528	127	655	53,333	11,900	30,441	12,639	54,980	108,313
1997	543	102	645	54,039	13,796	27,577	6,133	47,506	101,545

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

SUMMARY TABLES**Table 7**

**Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values,
Summary by Month, Canada and Provinces, Seasonally
Adjusted, 1998**

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement			Estimated value of construction Valeur estimative de la construction					Total					
	Single ¹ Uni-familial ¹	Multiple	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel									
					Industrial Industriel	Commercial	Institutional and govern- mental Institutionnel et gouverne- mentale	Total						
units - unités														
thousands of dollars - en milliers de dollars														
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse														
January - Janvier	206	54	260	24,179	733	6,182	568	7,483	31,662					
February - Février	211	19	230	24,457	938	19,522	1,885	22,345	46,802					
March - Mars	135	30	165	15,623	4,956	11,768	5,204	21,928	37,551					
April - Avril	158	18	176	19,798	1,602	13,356	5,728	20,686	40,484					
May - Mai	306	48	354	32,680	14,912	7,915	5,004	27,831	60,511					
June - Juin	243	45	288	27,491	3,837	12,087	8,439	24,363	51,854					
July - Juillet	248	40	288	26,396	2,791	12,125	17,070	31,986	58,382					
August - Août	273	192	465	36,651	3,968	9,730	7,666	21,364	58,015					
September - Septembre	298	134	432	33,806	4,661	7,683	4,505	16,849	50,655					
October - Octobre ^r	247	39	286	29,212	6,029	8,561	11,257	25,847	55,059					
November ^r - Novembre ^r	241	206	447	36,262	4,513	11,106	8,775	24,394	60,656					
December - Décembre														
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.														
1998	2,566	825	3,391	306,555	48,940	120,035	76,101	245,076	551,631					
1997	3,834	907	4,741	402,953	31,458	126,057	29,791	187,306	590,259					
New Brunswick - Nouveau-Brunswick														
January - Janvier	165	43	208	18,894	774	9,454	4,800	15,028	33,922					
February - Février	183	39	222	18,496	2,002	6,437	808	9,247	27,743					
March - Mars	157	60	217	19,459	427	11,596	7,932	19,955	39,414					
April - Avril	164	52	216	20,577	2,225	11,676	5,875	19,776	40,353					
May - Mai	170	40	210	19,151	3,828	5,977	4,991	14,796	33,947					
June - Juin	153	70	223	19,748	9,439	11,079	828	21,346	41,094					
July - Juillet	195	58	253	22,564	5,743	22,410	3,133	31,286	53,850					
August - Août	176	56	232	21,528	3,315	9,380	24,060	36,755	58,283					
September - Septembre	175	59	234	20,303	5,029	8,932	6,209	20,170	40,473					
October - Octobre ^r	170	34	204	17,973	4,692	8,962	5,521	19,175	37,148					
November ^r - Novembre ^r	179	39	218	19,481	1,804	7,508	5,611	14,923	34,404					
December - Décembre														
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.														
1998	1,887	550	2,437	218,174	39,278	113,411	69,768	222,457	440,631					
1997	2,032	617	2,649	225,390	50,881	97,191	56,388	204,460	429,850					
Québec														
January - Janvier	1,203	810	2,013	219,306	25,721	77,324	25,247	128,292	347,598					
February - Février	1,186	872	2,058	228,572	174,026	93,003	56,388	323,417	551,989					
March - Mars	1,079	971	2,050	219,945	92,212	96,043	57,134	245,389	465,334					
April - Avril	1,072	717	1,789	208,286	65,426	99,204	63,521	228,151	436,437					
May - Mai	1,091	745	1,836	205,168	45,436	92,971	63,545	201,952	407,120					
June - Juin	1,240	897	2,137	224,849	73,933	105,716	54,819	234,468	459,317					
July - Juillet	1,100	701	1,801	216,614	73,128	136,233	74,235	283,596	500,210					
August - Août	1,306	751	2,057	228,245	39,074	120,022	66,887	225,983	454,228					
September - Septembre	1,164	793	1,957	227,767	72,591	162,146	48,782	283,519	511,286					
October - Octobre ^r	1,218	841	2,059	243,011	45,105	85,142	40,525	170,772	413,783					
November ^r - Novembre ^r	1,290	781	2,071	235,130	80,350	123,451	48,456	252,257	487,387					
December - Décembre														
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.														
1998	12,949	8,879	21,828	2,456,893	787,002	1,191,255	599,539	2,577,796	5,034,689					
1997	13,271	10,015	23,286	2,506,270	527,201	1,107,235	552,238	2,186,674	4,692,944					

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLEAUX SOMMAIRES**Tableau 7**

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada et provinces, données désaisonnalisées, 1998

SUMMARY TABLES**Table 7**

**Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values,
Summary by Month, Canada and Provinces, Seasonally
Adjusted, 1998**

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement			Estimated value of construction Valeur estimative de la construction				
	Single ¹ Uni-familial ¹	Multiple	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
					Industrial Industriel	Commercial	Institutional and govern- mental Institutionnel et gouvernemental	
units - unités								
Ontario								
January - Janvier	2,933	1,963	4,896	589,820	154,689	211,748	243,898	610,335
February - Février	2,665	1,937	4,602	672,099	131,429	340,206	153,223	624,858
March - Mars	2,987	3,006	5,993	810,494	139,596	313,515	191,022	644,133
April - Avril	2,974	2,102	5,076	720,753	117,893	231,612	154,997	504,502
May - Mai	2,819	1,939	4,758	643,076	154,889	155,237	82,374	392,500
June - Juin	2,547	1,551	4,098	596,063	133,291	290,449	101,866	525,606
July - Juillet	2,663	1,899	4,562	597,235	93,542	244,552	65,479	403,573
August - Août	2,892	1,622	4,514	618,142	166,688	312,080	89,285	568,053
September - Septembre	2,992	1,629	4,621	652,474	120,434	267,747	142,056	530,237
October - Octobre ^r	2,928	1,658	4,586	636,522	122,210	253,492	87,378	463,080
November ^r - Novembre ^r	3,367	2,608	5,975	742,662	122,073	259,082	105,605	486,760
December - Décembre								
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.								
1998	31,767	21,914	53,681	7,279,340	1,456,734	2,879,720	1,417,183	5,753,637
1997	34,564	21,621	56,185	7,246,656	1,318,411	2,057,593	1,372,432	4,748,436
Manitoba								
January - Janvier	240	111	351	37,637	7,031	9,903	1,553	18,487
February - Février	187	48	235	26,755	10,259	25,211	4,520	39,990
March - Mars	161	97	258	26,750	9,865	38,778	17,064	65,707
April - Avril	216	316	532	39,294	11,469	51,244	1,465	64,178
May - Mai	200	36	236	25,090	118,578	32,950	3,409	154,937
June - Juin	192	26	218	24,959	10,269	19,062	11,331	40,662
July - Juillet	185	94	279	27,454	10,722	21,162	12,962	44,846
August - Août	207	12	219	27,784	10,804	25,326	14,062	50,192
September - Septembre	206	21	227	32,132	25,518	21,358	28,595	75,471
October - Octobre ^r	191	169	360	38,919	10,221	24,921	21,826	56,968
November ^r - Novembre ^r	278	12	290	36,501	8,632	28,233	9,939	46,804
December - Décembre								
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.								
1998	2,263	942	3,205	343,275	233,368	298,148	126,726	658,242
1997	2,035	668	2,703	292,639	114,348	163,951	60,093	338,392
Saskatchewan								
January - Janvier	144	30	174	18,446	2,997	8,501	586	12,084
February - Février	148	18	166	18,590	2,638	10,795	1,359	14,792
March - Mars	154	15	169	18,431	3,641	31,612	4,844	40,097
April - Avril	157	64	221	20,582	14,627	13,744	18,964	47,335
May - Mai	163	101	264	24,803	4,092	12,240	35,205	51,537
June - Juin	146	191	337	26,144	2,911	15,581	7,156	25,648
July - Juillet	146	22	168	17,487	912	16,463	7,742	25,117
August - Août	169	187	356	26,841	6,664	18,351	7,537	32,552
September - Septembre	160	147	307	29,526	12,747	9,351	5,001	59,393
October - Octobre ^r	137	76	213	21,954	26,707	17,312	11,773	56,625
November ^r - Novembre ^r	178	66	244	22,447	3,060	26,216	6,779	55,792
December - Décembre								
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.								
1998	1,702	917	2,619	245,251	80,996	180,166	106,946	368,108
1997	1,576	843	2,419	228,635	61,541	121,948	130,793	314,282

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLEAUX SOMMAIRES**Tableau 7**

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada et provinces, données désaisonnalisées, 1998

SUMMARY TABLES**TABLEAUX SOMMAIRES****Table 7**

**Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values,
Summary by Month, Canada and Provinces, Seasonally
Adjusted, 1998**

Tableau 7

**Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, sommaire par mois, Canada et provinces,
données désaisonnalisées, 1998**

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement			Estimated value of construction Valeur estimative de la construction					
	Single ¹ Uni-familial ¹	Multiple	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
					Industrial Industriel	Commercial	Institutional and govern- mental Institutionnel et gouverne- mentale		
units - unités									
Alberta					thousands of dollars - en milliers de dollars				
January - Janvier	1,901	410	2,311	259,757	26,427	83,930	14,130	124,487	384,244
February - Février	1,926	522	2,448	252,767	34,369	181,370	18,136	233,875	486,642
March - Mars	1,792	493	2,285	244,593	33,886	70,253	55,439	159,578	404,171
April - Avril	1,616	629	2,245	238,230	113,546	134,972	27,533	276,051	514,281
May - Mai	1,608	535	2,143	219,310	24,110	237,384	21,025	282,519	501,829
June - Juin	1,697	701	2,398	245,770	129,575	103,613	33,617	266,805	512,575
July - Juillet	1,621	777	2,398	252,540	171,508	122,886	17,277	311,671	564,211
August - Août	1,706	556	2,262	237,886	37,912	165,362	22,791	226,065	463,951
September - Septembre	1,752	620	2,372	261,670	40,377	89,315	31,845	161,537	423,207
October ^r - Octobre ^r	1,725	495	2,220	231,176	116,282	78,329	26,648	221,259	452,435
November ^r - Novembre ^r	1,435	762	2,197	220,397	68,201	87,614	31,543	187,358	407,755
Cumulative Jan.-Nov. Cumulatif janv.-nov.	18,779	6,500	25,279	2,664,096	796,193	1,355,028	299,984	2,451,205	5,115,301
1998	17,134	5,112	22,246	2,291,913	771,990	751,412	188,098	1,711,500	4,003,413
British Columbia - Colombie-Britannique									
January - Janvier	908	1,107	2,015	272,945	38,863	87,158	46,503	172,524	445,469
February - Février	839	966	1,805	243,079	14,419	114,680	39,589	168,688	411,767
March - Mars	823	1,176	1,999	249,719	13,115	97,755	30,825	141,695	391,414
April - Avril	806	1,431	2,237	264,181	18,559	98,230	29,068	145,857	410,038
May - Mai	745	1,090	1,835	229,896	8,866	103,514	39,277	151,657	381,553
June - Juin	754	1,123	1,877	240,050	29,738	96,032	50,895	176,665	416,715
July - Juillet	750	722	1,472	199,330	40,323	156,868	60,062	257,253	456,583
August - Août	830	1,055	1,885	271,373	36,944	128,010	34,498	199,452	470,825
September - Septembre	675	937	1,612	199,775	19,790	125,812	19,363	164,965	364,740
October - Octobre ^r	687	484	1,171	175,011	17,436	115,174	11,091	143,701	318,712
November ^r - Novembre ^r	670	1,298	1,968	260,178	23,576	109,932	34,734	168,242	428,420
Cumulative Jan.-Nov. Cumulatif janv.-nov.	8,487	11,389	19,876	2,605,537	261,629	1,233,165	395,905	1,890,699	4,496,236
1997	11,630	15,401	27,031	3,346,244	258,962	1,157,235	284,170	1,700,367	5,046,611

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

SUMMARY TABLES**TABLEAUX SOMMAIRES****Table 7**

**Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values,
Summary by Month, Canada and Provinces, Seasonally
Adjusted, 1998**

Tableau 7

**Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, sommaire par mois, Canada et provinces,
données désaisonnalisées, 1998**

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement			Estimated value of construction Valeur estimative de la construction					Total	
	Single ¹ Uni-familial ¹	Multiple	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total		
					Industrial Industriel	Commercial	Institutional and govern- mental Institutionnel et gouverne- mentale			
	units - unités							thousands of dollars - en milliers de dollars		
Yukon										
January - Janvier	25	3	28	1,334	75	84	60	219	1,553	
February - Février	8	3	11	972	5	487	219	711	1,683	
March - Mars	14	1	15	1,234	-	2,008	-	2,008	3,242	
April - Avril	12	8	20	1,207	-	845	327	1,172	2,379	
May - Mai	12	4	16	1,047	1,612	1,987	500	4,099	5,146	
June - Juin	16	4	20	1,791	28	326	82	436	2,227	
July - Juillet	25	3	28	2,184	6	177	2,346	2,529	4,713	
August - Août	16	4	20	1,838	-	1,255	557	1,812	3,650	
September - Septembre	18	3	21	1,866	166	344	494	1,004	2,870	
October - Octobre ^r	18	3	21	1,596	92	1,053	395	1,540	3,136	
November ^r - Novembre ^r	19	1	20	1,438	1,520	531	114	2,165	3,603	
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.										
1998	183	37	220	16,507	3,504	9,097	5,094	17,695	34,202	
1997	254	61	315	26,613	855	12,390	6,173	19,418	46,031	
Northwest territories - Territoire du Nord-Ouest										
January - Janvier	8	-	8	230	300	275	-	575	805	
February - Février	6	-	6	150	300	135	110	545	695	
March - Mars	3	-	3	447	-	1,191	-	1,191	1,638	
April - Avril	14	-	14	2,672	-	286	-	286	2,958	
May - Mai	13	30	43	6,780	250	131	10,450	10,831	17,611	
June - Juin	7	37	44	6,183	-	984	9,100	10,084	16,267	
July - Juillet	5	68	73	13,356	-	3,717	150	3,867	17,223	
August - Août	15	14	29	4,423	20	1,041	3,915	4,976	9,399	
September - Septembre	1	8	9	1,582	-	1,161	-	1,161	2,743	
October - Octobre ^r	9	12	21	3,315	-	3,799	-	3,799	7,114	
November ^r - Novembre ^r	8	4	12	1,298	486	739	-	1,225	2,523	
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.										
1998	89	173	262	40,436	1,356	13,459	23,725	38,540	78,976	
1997	47	2	49	9,211	15,180	19,522	2,066	36,768	45,979	

¹ Included in this category are the following types of dwellings: single-detached, mobile homes and cottages.¹ Les types de logement suivants sont compris dans cette catégorie: maison individuelle, chalet et maison mobile.

CONSTRUCTION ACTIVITY INDICES¹**INDICES DE L'ACTIVITÉ DE LA CONSTRUCTION¹****Table 8****Value of Building Permits, Canada and Regions
(1992=100)****Tableau 8****Valeur des permis de bâtir, Canada et régions
(1992=100)**

Year - Année	Month - Mois												Annual Annuel	
	J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D		
index - indice														
CANADA														
Total														
1995	90.1	84.0	86.6	81.5	85.1	77.6	78.2	85.8	77.3	79.2	77.4	73.7	81.4	
1996	76.2	88.8	86.7	79.1	90.1	85.5	92.6	83.6	84.9	82.2	86.2	86.5	85.2	
1997	90.4	95.4	93.4	107.5	97.0	98.5	97.7	97.2	105.2	103.4	112.8	111.6	100.8	
1998	98.1	110.6	113.7	110.4	109.1	104.4	103.4	110.3	105.9	100.1	107.2			
Residential - Résidentiel														
1995	78.9	68.7	68.9	67.8	67.2	65.8	63.4	70.3	67.2	71.2	64.5	62.2	68.0	
1996	67.8	85.5	79.9	71.7	77.4	81.9	82.2	78.6	77.8	79.1	84.9	84.6	79.3	
1997	93.2	97.1	88.4	89.4	92.6	86.8	93.2	88.1	98.8	89.9	90.6	91.0	91.6	
1998	87.0	90.7	98.1	92.5	86.1	84.4	83.1	88.2	88.3	84.1	94.9			
Non-residential - Non résidentiel														
1995	109.7	110.5	117.5	105.4	116.3	98.1	103.9	113.0	95.0	93.2	99.9	93.8	104.7	
1996	91.0	94.7	98.6	91.9	112.3	91.7	110.9	92.4	97.3	87.7	88.4	89.7	95.5	
1997	85.4	92.4	102.1	139.1	104.7	119.0	105.4	113.1	116.3	127.0	151.7	147.6	117.0	
1998	117.4	145.4	141.0	141.8	149.4	139.3	138.9	148.8	136.6	128.1	128.8			
Industrial - Industriel														
1995	163.3	167.0	276.0	148.5	129.5	124.1	145.4	203.0	134.9	127.7	147.5	113.3	156.7	
1996	180.0	85.6	152.6	124.9	153.4	132.9	184.1	228.4	127.9	130.8	102.3	142.4	145.4	
1997	134.4	158.6	126.5	258.9	158.1	192.8	167.3	178.5	165.0	191.6	333.0	187.7		
1998	197.6	163.2	208.6	234.2	239.0	239.8	226.1	214.4	209.5	210.7	185.3			
Commercial														
1995	98.6	102.9	88.1	105.2	100.9	90.9	99.1	110.9	100.1	98.3	103.5	104.5	100.2	
1996	105.2	99.6	102.5	94.1	105.7	104.2	102.6	94.3	116.2	100.6	108.2	88.4	101.8	
1997	96.5	81.4	114.0	137.3	97.2	119.2	106.9	123.3	119.8	123.1	123.0	172.5	117.9	
1998	115.6	155.9	138.7	138.1	142.2	137.0	159.1	172.6	153.7	135.2	140.6			
Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental														
1995	122.1	71.3	74.3	73.0	119.3	90.0	90.1	97.0	71.3	73.4	75.4	67.7	85.4	
1996	57.7	70.7	67.3	60.2	84.2	50.5	87.2	47.2	51.7	54.4	49.7	53.6	61.2	
1997	81.2	57.4	65.6	72.6	71.5	73.3	80.1	84.6	93.2	105.9	98.9	79.2	80.3	
1998	140.5	92.0	104.8	95.0	88.1	81.1	86.2	87.8	80.0	72.1	82.8			
Atlantic - Atlantique														
Total														
1995	90.1	73.4	91.9	86.8	104.1	97.1	99.7	93.1	89.8	79.6	80.7	62.3	87.4	
1996	68.2	84.3	97.6	87.9	84.7	80.2	95.6	77.5	83.3	81.7	104.8	119.1	88.7	
1997	103.2	107.5	77.8	86.5	86.2	86.7	81.1	78.8	95.1	77.1	81.1	72.4	86.1	
1998	67.9	77.4	74.8	77.4	84.0	81.0	95.1	99.1	92.4	89.9	98.4			

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

CONSTRUCTION ACTIVITY INDICES¹**INDICES DE L'ACTIVITÉ DE LA CONSTRUCTION¹****Table 8****Value of Building Permits, Canada and Regions
(1992=100) - Continued****Tableau 8****Valeur des permis de bâtir, Canada et régions
(1992=100) - suite**

Year - Année	Month - Mois												Annual Annuel
	J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
index - indice													
Residential - Résidentiel													
Total													
1995	76.3	68.2	86.7	82.0	94.1	78.5	80.4	86.6	81.9	80.7	74.9	65.5	79.6
1996	62.0	82.6	118.9	91.4	83.3	72.7	88.2	74.2	79.1	83.9	113.6	115.3	88.8
1997	123.3	121.8	70.2	70.8	83.0	80.7	83.0	70.1	86.4	75.2	67.4	64.3	83.0
1998	66.9	69.4	65.7	62.0	78.3	68.9	77.7	84.6	81.0	69.9	81.6		
Non-residential - Non résidentiel													
1995	114.0	82.4	101.0	95.2	121.5	129.3	133.2	104.4	103.5	77.7	90.9	56.7	100.8
1996	79.0	87.4	60.7	81.8	87.0	93.3	108.5	83.2	90.7	78.0	89.7	125.5	88.7
1997	68.5	82.6	91.0	113.7	91.7	97.1	77.7	94.0	110.2	80.4	104.9	86.3	91.5
1998	69.7	91.2	90.4	104.1	93.9	102.0	125.3	124.2	112.2	124.6	127.4		
Québec													
Total													
1995	91.8	88.7	146.4	76.9	77.7	74.4	77.8	83.3	78.2	81.4	71.0	77.5	85.4
1996	68.4	92.9	78.7	82.0	90.6	77.4	102.0	94.4	87.7	82.4	78.7	76.5	84.3
1997	85.4	85.4	81.5	100.7	86.6	83.2	80.9	75.3	85.7	89.9	91.2	87.9	86.1
1998	68.2	96.3	94.2	89.4	84.5	91.5	99.3	88.0	99.2	85.9	96.7		
Residential - Résidentiel													
1995	77.0	63.7	67.8	58.5	56.9	53.5	55.1	54.7	53.7	53.8	54.7	46.7	58.0
1996	56.1	70.5	59.1	61.2	65.6	62.6	65.4	65.8	65.6	67.1	60.5	66.7	63.8
1997	76.1	77.8	66.8	73.9	70.5	70.1	70.7	68.2	71.2	69.5	70.2	69.8	71.2
1998	68.8	71.6	71.2	65.8	64.4	70.3	67.8	69.7	70.6	75.9	72.9		
Non-residential - Non résidentiel													
1995	117.3	131.6	281.4	108.4	113.4	110.2	116.9	132.2	120.1	128.6	99.1	130.3	132.5
1996	89.7	131.4	112.3	117.7	133.5	102.9	164.9	143.4	125.6	108.7	110.1	93.2	119.5
1997	101.4	98.5	106.5	146.5	114.4	105.7	98.3	87.4	110.7	124.9	127.1	118.9	111.7
1998	67.3	138.7	133.6	129.7	118.9	127.8	153.3	119.4	148.2	103.0	137.7		
Ontario													
Total													
1995	88.9	76.8	69.6	85.8	92.1	78.2	80.1	90.2	70.9	84.3	88.9	79.7	82.1
1996	84.1	91.4	87.7	76.3	95.2	78.5	84.2	78.0	80.9	83.9	88.9	84.5	84.5
1997	102.6	107.6	99.9	131.7	106.6	106.8	116.4	116.9	119.3	124.9	127.8	130.9	115.9
1998	122.5	135.0	147.8	126.3	116.9	113.3	102.6	123.8	118.5	115.8	127.5		
Residential - Résidentiel													
1995	75.1	65.0	66.4	70.1	68.5	67.0	61.8	65.5	66.6	77.2	66.4	71.5	68.4
1996	72.2	92.0	86.5	70.4	73.6	72.8	80.4	79.8	77.9	83.9	94.2	85.6	80.8
1997	109.7	108.8	98.4	103.5	102.4	98.7	111.9	106.4	113.7	108.3	112.8	105.5	106.7
1998	96.1	109.8	130.7	114.3	104.2	93.3	96.3	99.4	104.9	103.2	120.0		

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

CONSTRUCTION ACTIVITY INDICES**INDICES DE L'ACTIVITÉ DE LA CONSTRUCTION¹****Table 8****Value of Building Permits, Canada and Regions
(1992=100) - Concluded****Tableau 8****Valeur des permis de bâtir, Canada et régions
(1992=100) - fin**

Year - Année	Month - Mois												Annual Annuel
	J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
index - indice													
Non-residential - Non résidentiel													
1995	113.3	97.7	75.3	113.6	133.7	98.0	112.6	133.7	78.6	96.8	128.7	94.0	106.3
1996	105.0	90.3	89.8	86.8	133.4	88.7	91.0	75.0	86.2	83.9	79.6	82.4	91.0
1997	90.2	105.4	102.5	181.5	114.1	121.2	124.2	135.3	129.2	154.3	154.2	175.8	132.3
1998	169.1	179.7	178.1	147.6	139.4	148.7	113.6	166.9	142.4	138.2	140.8		
Prairies													
Total													
1995	81.3	104.6	65.6	72.9	83.9	75.3	82.8	83.5	87.4	73.6	70.1	67.5	79.0
1996	76.3	71.5	87.4	86.8	91.7	93.8	107.6	82.8	80.5	95.3	88.5	107.2	89.1
1997	109.8	110.7	113.9	122.5	109.6	115.9	111.3	126.1	128.5	123.3	183.6	168.4	127.0
1998	118.5	144.7	143.8	179.8	198.3	157.9	166.5	163.8	159.9	154.2	128.9		
Residential - Résidentiel													
1995	77.1	59.2	64.4	62.7	65.1	72.3	70.8	75.6	75.1	71.8	68.3	59.7	68.5
1996	64.1	66.7	75.4	81.1	93.2	92.9	102.5	86.7	80.3	86.8	80.3	103.8	84.5
1997	116.3	117.2	106.5	107.6	113.7	96.4	108.4	111.2	123.7	118.0	123.4	154.5	116.4
1998	134.3	129.9	127.3	131.7	124.5	128.3	129.0	125.4	141.3	122.7	119.9		
Non-residential - Non résidentiel													
1995	87.5	169.9	67.3	87.6	111.0	79.6	100.1	94.8	105.1	76.1	72.6	78.7	94.2
1996	93.7	78.5	104.5	95.1	89.5	95.1	115.0	77.2	80.9	107.5	100.3	112.1	95.8
1997	100.4	101.3	124.5	144.0	103.7	143.9	115.5	147.5	135.3	131.0	270.5	188.3	142.2
1998	95.7	166.0	167.6	249.0	304.6	200.5	220.6	219.2	186.5	199.7	141.9		
British Columbia - Colombie-Britannique													
Total													
1995	96.0	80.8	75.9	82.8	76.5	76.1	67.6	80.9	77.5	72.9	68.3	67.7	76.9
1996	72.2	93.3	89.0	74.0	82.1	98.9	88.0	85.5	92.1	71.4	82.3	77.7	83.9
1997	60.3	72.3	83.8	70.8	85.2	90.0	77.5	70.5	86.9	74.4	70.2	74.3	76.3
1998	78.5	70.5	66.5	67.2	67.3	73.0	70.6	76.6	61.1	55.8	72.7		
Residential - résidentiel													
1995	87.6	83.7	72.3	71.5	68.5	67.2	64.7	83.0	71.0	73.4	64.8	60.9	72.4
1996	73.5	98.3	80.5	72.4	82.5	106.6	85.3	83.4	85.7	75.9	86.3	80.0	84.2
1997	62.5	78.0	84.2	74.4	85.8	78.0	76.5	67.1	87.0	65.8	59.9	56.2	72.9
1998	65.8	60.0	60.9	65.4	56.1	61.2	50.8	66.2	49.4	43.6	63.3		
Non-residential - Non résidentiel													
1995	112.8	75.0	83.2	105.1	92.4	93.7	73.3	76.8	90.3	71.9	75.2	81.2	85.9
1996	69.6	83.2	105.8	77.2	81.2	83.6	93.3	89.7	104.7	62.4	74.3	73.0	83.2
1997	55.8	60.9	83.0	63.6	84.0	113.9	79.4	77.3	86.7	91.5	90.6	110.2	83.1
1998	103.8	91.3	77.4	70.7	89.5	96.3	109.8	97.2	84.2	80.0	91.2		

¹ Indices are based on the value of the building permits issued and comprise the two following stages: deflation (1992=100) and seasonal adjustment of data. For more details on methodology see section III of the publication.

¹ Les indices sont basés sur la valeur des permis de bâtir émis et comprennent les deux étapes suivantes: dégonflement (1992=100) et désaisonnalisation des données. Pour plus de détails concernant la méthodologie, consultez la section III de la publication.

CONSTRUCTION ACTIVITY INDICES¹**INDICES DE L'ACTIVITÉ DE LA CONSTRUCTION¹**

Table 9

**Short Term Trend of Building Permits Value,
Canada, 1992 = 100**

Tableau 9

**Tendance à court terme de la valeur des permis de bâtir,
Canada, 1992=100**

Year - Année	Month - Mois												Annual Annuel
	J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
index - indice													
CANADA													
Total													
1995	86.6	84.2	81.9	80.2	79.3	79.3	79.5	79.6	79.3	78.9	78.8	79.2	80.6
1996	80.1	81.4	82.8	83.7	84.0	83.8	83.2	83.0	83.4	84.5	86.1	88.0	83.7
1997	89.7	91.0	92.0	93.0	94.3	96.0	98.1	100.4	102.6	104.3	105.5	106.1	97.7
1998	107.0	107.4	107.3	107.0	106.4	105.8	105.4	105.4	105.7	106.2	107.0		
Residential - Résidentiel													
1995	78.8	75.0	71.2	68.2	66.5	66.1	66.5	66.8	66.9	66.9	67.4	68.4	69.1
1996	70.2	72.6	75.3	77.5	78.9	79.3	79.3	79.5	80.4	82.0	84.2	86.4	78.8
1997	88.0	88.6	88.5	88.3	88.3	88.9	89.8	91.0	92.0	92.5	92.6	92.1	90.0
1998	91.8	91.0	89.7	88.4	87.1	86.4	86.5	87.4	88.9	90.6	92.4		
Non-residential - Non résidentiel													
1995	100.3	100.4	100.6	101.1	101.7	102.2	102.4	102.0	101.1	99.9	98.8	98.0	100.7
1996	97.4	96.8	95.9	94.5	93.0	91.5	90.1	89.1	88.6	88.7	89.3	90.6	92.1
1997	92.5	95.0	98.0	101.2	104.7	108.4	112.5	116.8	121.1	124.9	128.0	130.4	111.1
1998	133.5	136.0	138.0	139.4	140.1	139.7	138.5	136.7	135.0	133.6	132.5		
Industrial - Industriel													
1995	159.6	158.5	154.9	149.7	143.7	138.4	135.5	135.6	137.3	139.8	141.9	143.3	144.9
1996	144.0	143.8	142.4	140.5	138.3	135.8	133.2	130.7	129.3	129.4	130.8	133.5	136.0
1997	137.0	141.6	147.3	153.4	159.5	165.2	170.3	174.9	178.8	181.4	183.9	189.1	165.2
1998	198.4	204.7	213.8	222.2	228.3	229.1	224.8	217.4	209.6	202.2	195.9		
Commercial													
1995	98.3	98.5	98.8	99.2	99.8	100.3	100.9	101.4	101.8	102.1	102.2	102.1	100.4
1996	101.9	101.7	101.5	101.3	101.0	100.8	100.6	100.4	100.3	100.4	100.7	101.2	101.0
1997	102.0	103.2	104.7	106.6	108.9	111.5	114.6	117.8	121.2	124.6	127.9	130.0	114.4
1998	133.6	138.0	141.2	143.2	144.7	145.7	146.4	146.8	147.2	147.5	148.0		
Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental													
1995	73.5	74.2	76.3	79.7	83.7	86.9	88.1	86.2	81.9	76.6	72.0	69.0	79.0
1996	67.2	65.9	64.1	61.3	58.3	55.3	52.7	51.1	50.6	50.7	51.5	53.3	56.8
1997	56.0	59.5	63.3	67.0	70.9	75.3	80.4	86.3	92.1	97.0	100.2	101.8	79.1
1998	101.0	98.7	95.4	92.3	89.1	86.0	83.3	81.1	79.5	78.2	77.4		

¹ The indices are based on the value of the building permits issued and comprise the following three stages: deflation (1992 = 100), seasonal adjustment of data (based on Henderson 23 terms moving average) to produce a trend-cycle. For more details on methodology see section III of publication.

¹ Les indices sont basés sur la valeur des permis de bâtir et comprennent les trois étapes suivantes: dégonflement (1992 = 100), désaisonnalisation et lissage (basé sur la méthode de moyenne mobile d'Henderson 23 termes) afin de produire une tendance-cycle. Pour plus de détails concernant la méthodologie, consultez la section III de la publication.

**PART II: CURRENT DATA
(UNADJUSTED)**

**PARTIE II: DONNÉES COURANTES
(NON DÉSAISONNALISÉES)**

Table 10

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada, Regions and Provinces, 1998

Tableau 10

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada, régions et provinces, 1998

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement							Value of construction Valeur de la construction				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Canada												
January - Janvier	3,749	24	412	755	1,444	330	6,714	806,201	185,901	317,728	250,098	1,559,928
February - Février	4,641	29	515	911	1,542	243	7,881	938,714	187,424	549,498	213,516	1,889,152
March - Mars	8,344	63	794	1,113	4,395	507	15,216	1,722,185	240,814	605,201	290,986	2,859,186
April - Avril	10,356	152	953	1,707	3,402	198	16,768	2,022,688	319,264	642,372	263,979	3,248,303
May - Mai	9,807	262	722	1,727	2,265	329	15,112	1,882,414	462,756	771,215	295,119	3,411,504
June - Juin	9,138	268	698	1,199	3,229	548	15,080	1,837,840	450,357	776,630	299,045	3,363,872
July - Juillet	8,464	224	792	1,486	2,377	271	13,614	1,691,795	454,453	856,025	325,020	3,327,293
August - Août	7,775	193	700	1,059	2,502	244	12,473	1,555,183	359,250	820,719	328,677	3,063,829
September - Septembre	8,212	220	821	1,227	2,215	188	12,883	1,604,238	331,865	827,530	271,024	3,034,657
October ^a - Octobre ^a	7,166	151	724	1,380	1,666	276	11,363	1,420,485	391,079	721,232	257,976	2,790,772
November ^b - Novembre ^b	6,491	109	977	1,012	3,377	412	12,378	1,423,180	294,847	638,881	252,577	2,609,485
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.												
1998	84,143	1,695	8,108	13,576	28,414	3,546	139,482	16,904,923	3,678,010	7,527,031	3,048,017	31,157,981
1997	89,453	1,563	9,457	16,008	26,322	4,716	147,519	17,353,956	3,222,419	5,837,631	2,764,534	29,178,540
Atlantic - Atlantique												
January - Janvier	128	4	20	-	14	51	217	15,837	3,587	11,788	3,970	35,182
February - Février	157	7	8	3	27	9	211	19,750	2,958	17,456	4,812	44,976
March - Mars	282	19	20	12	17	23	373	35,256	5,557	19,930	8,686	69,429
April - Avril	587	41	48	4	64	15	759	73,202	3,881	25,044	13,679	115,806
May - Mai	945	63	34	4	97	8	1,151	113,643	20,838	19,517	14,282	168,280
June - Juin	854	85	34	28	82	30	1,113	104,576	14,920	32,760	11,720	163,976
July - Juillet	877	61	54	-	116	15	1,123	108,980	10,725	43,901	34,863	198,469
August - Août	711	52	30	18	226	34	1,071	93,395	10,683	33,436	32,104	169,618
September - Septembre	776	64	25	2	193	12	1,072	95,206	14,391	37,553	18,980	166,130
October ^a - Octobre ^a	588	59	18	15	36	10	726	69,699	14,106	38,421	20,530	142,756
November ^b - Novembre ^b	417	34	39	5	222	10	727	60,528	10,595	40,746	15,554	127,423
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.												
1998	6,322	489	330	91	1,094	217	8,543	790,072	112,241	320,552	179,180	1,402,045
1997	7,009	543	681	138	1,092	187	9,650	847,922	111,797	297,508	108,158	1,365,385
Newfoundland - Terre-Neuve												
January - Janvier	8	-	14	-	6	3	31	2,759	2,020	2,243	336	7,358
February - Février	13	-	2	-	8	4	27	2,616	18	4,358	1,803	8,795
March - Mars	53	-	14	-	-	4	71	7,229	9	1,530	120	8,888
April - Avril	90	2	30	-	-	3	125	13,082	44	2,488	529	16,143
May - Mai	138	2	10	4	10	3	167	19,947	1,291	3,902	949	26,089
June - Juin	120	1	14	-	-	5	140	16,067	165	4,524	1,182	21,938
July - Juillet	145	4	16	-	14	14	193	26,704	534	5,306	2,519	35,063
August - Août	123	1	10	-	-	4	138	15,838	2,968	5,797	2,279	26,882
September - Septembre	107	1	4	1	14	1	128	14,351	805	7,169	1,637	23,962
October ^a - Octobre ^a	96	-	6	-	4	3	109	11,859	2,072	13,803	1,872	29,606
November ^b - Novembre ^b	60	-	31	-	-	5	96	9,238	2,197	11,902	1,745	25,082
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.												
1998	953	11	151	5	56	49	1,225	139,690	12,123	63,022	14,971	229,806
1997	931	10	350	-	49	43	1,383	137,343	15,662	36,134	16,062	205,201

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 10

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada, Regions and Provinces, 1998 - Continued

Tableau 10

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada, régions et provinces, 1998 - suite

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement							Value of construction Valeur de la construction				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Industriel	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
units - unités												
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard												
January - Janvier	6	2	-	-	-	-	8	839	60	2,116	723	3,738
February - Février	6	3	2	-	-	1	12	1,133	-	422	-	1,555
March - Mars	38	4	-	-	-	-	42	4,308	165	2,626	-	7,099
April - Avril	40	13	6	-	-	-	59	5,505	10	1,260	4,328	11,103
May - Mai	40	16	6	-	12	1	75	6,512	807	809	2,012	10,140
June - Juin	67	31	4	-	18	2	122	8,840	1,479	2,243	217	12,779
July - Juillet	50	20	4	-	6	-	80	6,397	1,657	3,199	2,835	14,088
August - Août	25	19	2	18	30	-	94	5,266	432	2,563	1,915	10,176
September - Septembre	61	16	-	1	-	-	78	6,655	3,896	8,000	350	18,901
October - Octobre ^p	40	23	-	2	4	-	69	6,307	1,313	4,777	142	12,539
November ^r - Novembre ^p	24	16	-	-	8	2	50	3,794	2,081	2,426	117	8,418
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.												
1998	397	163	24	21	78	6	689	55,556	11,900	30,441	12,639	110,536
1997	437	156	16	34	37	15	695	58,366	13,796	27,577	6,133	105,872
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse												
January - Janvier	96	1	6	-	4	45	152	10,025	733	3,205	568	14,531
February - Février	105	3	4	3	12	4	131	12,565	938	7,744	1,885	23,132
March - Mars	111	12	2	-	17	11	153	13,760	4,956	9,216	5,204	33,136
April - Avril	247	21	4	-	7	8	287	28,564	1,602	9,709	5,728	45,603
May - Mai	440	33	14	-	32	2	521	50,086	14,912	6,705	5,004	76,707
June - Juin	396	40	14	-	16	15	481	46,102	3,837	10,503	8,439	68,881
July - Juillet	370	27	18	-	22	-	437	42,137	2,791	14,235	17,070	76,233
August - Août	342	25	10	-	178	4	559	46,167	3,968	12,993	7,666	70,794
September - Septembre	356	34	14	-	109	11	524	44,913	4,661	9,324	4,505	63,403
October - Octobre ^r	269	30	6	9	22	2	338	33,173	6,029	8,873	11,257	59,332
November ^r - Novembre ^p	209	14	6	-	199	1	429	35,288	4,513	18,517	8,775	67,093
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.												
1998	2,941	240	98	12	618	103	4,012	362,780	48,940	111,024	76,101	598,845
1997	3,657	258	223	55	544	90	4,827	414,528	31,458	132,284	29,791	608,061
New Brunswick - Nouveau-Brunswick												
January - Janvier	18	1	-	-	4	3	26	2,214	774	4,224	2,343	9,555
February - Février	33	1	-	-	7	4	41	3,436	2,002	4,932	1,124	11,494
March - Mars	80	3	4	12	-	8	107	9,959	427	6,558	3,362	20,306
April - Avril	210	5	8	4	57	4	288	26,051	2,225	11,587	3,094	42,957
May - Mai	327	12	4	-	43	2	388	37,098	3,828	8,101	6,317	55,344
June - Juin	271	13	2	28	48	8	370	33,567	9,439	15,490	1,882	60,378
July - Juillet	312	10	16	-	74	1	413	33,742	5,743	21,161	12,439	73,085
August - Août	221	7	8	-	18	26	280	26,124	3,315	12,083	20,244	61,766
September - Septembre	252	13	7	-	70	-	342	29,287	5,029	13,060	12,488	59,864
October - Octobre ^r	183	6	6	4	6	5	210	18,360	4,692	10,968	7,259	41,279
November ^r - Novembre ^p	124	4	2	5	15	2	152	12,208	1,804	7,901	4,917	26,830
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.												
1998	2,031	75	57	53	342	59	2,617	232,046	39,278	116,065	75,469	462,858
1997	1,984	119	92	49	462	39	2,745	237,685	50,881	101,513	56,172	446,251

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 10

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada, Regions and Provinces, 1998 - Continued

Tableau 10

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada, régions et provinces, 1998 - suite

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement								Value of construction Valeur de la construction				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	Total
									Indus- trial Indus- trial	Commer- cial			
units - unités													
Québec													
January - Janvier	343	7	63	30	174	99	716	69,245	8,966	39,585	19,720	137,516	
February - Février	672	3	97	69	512	111	1,464	136,615	55,533	50,670	45,961	288,779	
March - Mars	1,731	9	207	125	836	305	3,213	285,999	55,690	84,137	42,744	468,570	
April - Avril	2,280	33	221	117	741	94	3,486	383,588	49,775	97,061	43,767	574,191	
May - Mai	1,720	82	174	59	590	98	2,723	335,324	89,149	119,058	66,424	609,955	
June - Juin	1,461	65	117	29	495	269	2,436	299,853	78,964	136,549	73,402	588,768	
July - Juillet	907	48	112	20	263	75	1,425	205,655	111,946	146,772	82,954	547,327	
August - Août	1,051	53	89	78	276	113	1,660	220,126	61,558	109,627	70,310	461,621	
September - Septembre	982	56	119	62	442	70	1,731	227,002	80,372	215,887	52,406	575,667	
October - Octobre ^p	1,013	36	123	90	692	109	2,063	245,389	68,047	133,166	47,467	494,069	
November ^p - Novembre ^p	888	23	96	57	642	103	1,809	182,284	63,724	127,603	51,121	424,732	
December - Décembre													
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.													
1998	13,048	415	1,418	736	5,663	1,446	22,726	2,591,080	723,724	1,260,115	596,276	5,171,195	
1997	13,551	353	2,201	931	5,683	1,440	24,159	2,620,927	545,500	1,126,998	551,973	4,845,398	
Ontario													
January - Janvier	1,590	8	167	554	422	66	2,807	360,245	97,655	148,301	169,359	775,560	
February - Février	1,591	11	282	672	221	48	2,825	382,233	66,943	252,563	102,105	803,844	
March - Mars	3,179	17	413	778	2,244	112	6,743	844,537	119,060	274,786	152,260	1,390,643	
April - Avril	3,744	56	491	1,204	764	39	6,298	876,581	107,407	234,208	121,115	1,339,311	
May - Mai	3,522	79	377	1,019	540	67	5,604	770,788	195,261	196,346	99,316	1,261,711	
June - Juin	3,138	76	347	677	859	58	5,155	708,665	183,952	309,324	109,710	1,311,651	
July - Juillet	3,265	81	384	1,206	548	66	5,550	745,409	108,311	300,906	97,073	1,251,699	
August - Août	3,001	63	445	790	381	58	4,738	660,057	194,665	292,465	134,909	1,282,096	
September - Septembre	3,528	69	396	827	444	54	5,318	742,671	138,504	296,802	116,090	1,294,067	
October - Octobre ^p	2,851	45	433	991	234	63	4,617	645,537	138,188	276,201	106,520	1,166,446	
November ^p - Novembre ^p	3,100	38	684	859	1,037	80	5,798	726,755	115,053	266,206	116,971	1,224,985	
December - Décembre													
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.													
1998	32,509	543	4,419	9,577	7,694	711	55,453	7,463,478	1,464,999	2,848,108	1,325,428	13,102,013	
1997	35,395	490	4,461	9,724	6,236	1,391	57,697	7,480,209	1,342,246	2,114,264	1,430,910	12,367,629	
Prairies													
January - Janvier	1,162	3	50	57	360	-	1,632	173,298	36,455	64,356	10,486	284,595	
February - Février	1,589	6	74	100	198	7	1,974	206,669	47,266	138,399	20,720	413,054	
March - Mars	2,275	13	100	76	351	2	2,817	300,944	47,392	123,736	56,471	528,543	
April - Avril	2,767	18	152	134	748	5	3,824	392,726	139,642	184,601	56,023	772,992	
May - Mai	2,615	34	90	199	374	18	3,330	372,834	146,780	314,589	64,870	899,073	
June - Juin	2,692	30	94	243	610	60	3,729	409,099	142,755	170,717	44,136	766,707	
July - Juillet	2,440	28	112	55	795	48	3,478	364,564	183,142	189,257	47,572	784,535	
August - Août	2,171	20	94	41	776	3	3,105	321,191	55,380	256,778	52,384	685,733	
September - Septembre	2,204	22	162	102	746	15	3,251	340,974	78,642	156,283	63,691	639,590	
October - Octobre ^p	2,009	6	86	194	487	47	2,829	296,297	153,210	135,802	71,973	657,282	
November ^p - Novembre ^p	1,533	11	78	55	477	170	2,324	229,816	79,893	109,018	34,083	452,810	
December - Décembre													
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.													
1998	23,457	191	1,092	1,256	5,922	375	32,293	3,408,412	1,110,557	1,843,536	522,409	6,884,914	
1997	21,259	125	1,049	1,702	3,777	255	28,167	2,949,180	947,879	1,083,124	381,084	5,361,267	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 10

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada, Regions and Provinces, 1998 - Continued

Tableau 10

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada, régions et provinces, 1998 - suite

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement							Value of construction Valeur de la construction				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
units - unités												
Manitoba												
January - Janvier	89	-	12	-	99	-	200	17,441	7,031	6,597	1,553	32,622
February - Février	106	-	10	-	38	-	154	15,514	10,259	15,486	4,520	45,779
March - Mars	163	5	18	-	79	1	266	27,548	9,865	23,063	17,064	77,540
April - Avril	323	3	18	-	298	-	642	52,229	11,469	44,112	1,465	109,275
May - Mai	287	19	12	-	24	-	342	40,619	118,578	43,150	3,409	205,756
June - Juin	308	10	2	3	19	2	344	44,007	10,269	22,069	11,331	87,676
July - Juillet	244	12	18	-	72	4	350	38,365	10,722	24,106	12,962	86,155
August - Août	254	6	-	-	10	2	272	34,926	10,804	34,426	14,062	94,218
September - Septembre	222	8	17	-	4	-	251	32,753	25,518	25,047	28,595	111,913
October - Octobre ^a	173	2	10	-	152	7	344	35,188	10,221	33,112	21,826	100,347
November ^b - Novembre ^b	143	7	4	-	8	-	162	20,319	8,632	22,913	9,939	61,803
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.												
1998	2,312	72	121	3	803	16	3,327	358,909	233,368	294,081	126,726	1,013,084
1997	2,125	42	140	78	450	2	2,837	314,835	114,348	164,828	60,093	654,104
Saskatchewan												
January - Janvier	46	1	6	-	24	-	77	6,873	2,997	5,619	586	16,075
February - Février	87	-	6	-	12	-	105	9,698	2,638	7,272	1,359	20,967
March - Mars	138	1	8	-	7	-	154	15,819	3,641	20,323	4,844	44,627
April - Avril	209	5	22	-	40	2	278	26,469	14,627	11,721	18,964	71,781
May - Mai	259	4	12	-	87	2	364	36,567	4,092	20,191	35,205	96,055
June - Juin	208	6	14	-	177	-	405	33,567	2,911	26,364	7,156	69,998
July - Juillet	190	6	10	-	12	-	218	22,771	912	23,247	7,742	54,672
August - Août	190	7	8	-	179	-	384	30,271	6,664	22,600	7,537	67,072
September - Septembre	193	6	8	-	139	-	346	34,394	12,747	16,107	5,001	68,249
October - Octobre ^a	130	1	12	-	64	-	207	21,953	26,707	17,690	11,773	78,123
November ^b - Novembre ^b	117	1	20	30	16	-	184	16,359	3,060	25,963	6,779	52,161
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.												
1998	1,767	38	126	30	757	4	2,722	254,741	80,996	197,097	106,946	639,780
1997	1,652	18	130	48	550	116	2,514	239,023	61,541	136,586	130,793	567,943
Alberta												
January - Janvier	1,027	2	32	57	237	-	1,355	148,984	26,427	52,140	8,347	235,898
February - Février	1,396	6	58	100	148	7	1,715	181,457	34,369	115,641	14,841	346,308
March - Mars	1,974	7	74	76	265	1	2,397	257,577	33,886	80,350	34,563	406,376
April - Avril	2,235	10	112	134	410	3	2,904	314,028	113,546	128,768	35,594	591,936
May - Mai	2,069	11	66	199	263	16	2,624	295,648	24,110	251,248	26,256	597,262
June - Juin	2,176	14	78	240	414	58	2,980	331,525	129,575	122,284	25,649	609,033
July - Juillet	2,006	10	84	55	711	44	2,910	303,428	171,508	141,904	26,868	643,708
August - Août	1,727	7	86	41	587	1	2,449	255,994	37,912	199,752	30,785	524,443
September - Septembre	1,789	8	137	102	603	15	2,654	273,827	40,377	115,129	30,095	459,428
October - Octobre ^a	1,706	3	64	194	271	40	2,278	239,156	116,282	85,000	38,374	478,812
November ^b - Novembre ^b	1,273	3	54	25	453	170	1,978	193,138	68,201	60,142	17,365	338,846
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.												
1998	19,378	81	845	1,223	4,362	355	26,244	2,794,762	796,193	1,352,358	288,737	5,232,050
1997	17,482	65	779	1,576	2,777	137	22,816	2,395,322	771,990	781,710	190,198	4,139,220

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 10

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada, Regions and Provinces, 1998 - Continued

Tableau 10

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada, régions et provinces, 1998 - suite

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement							Value of construction Valeur de la construction				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
units - unités												
British Columbia - Colombie-Britannique												
January - Janvier	522	2	112	114	474	111	1,335	187,085	38,863	53,339	46,503	325,790
February - Février	630	2	54	67	584	65	1,402	193,082	44,419	89,788	39,589	336,878
March - Mars	872	4	54	122	947	64	2,063	254,468	13,115	99,413	30,825	397,821
April - Avril	953	4	41	244	1,085	41	2,368	292,709	18,559	100,327	29,068	440,663
May - Mai	967	3	47	446	634	134	2,231	281,269	8,866	119,587	39,277	448,999
June - Juin	954	10	104	222	1,148	126	2,564	306,402	29,738	125,970	50,895	513,005
July - Juillet	913	5	130	205	585	66	1,904	250,044	40,323	171,295	60,062	521,724
August - Août	801	3	42	132	826	35	1,839	253,225	36,944	126,117	34,498	450,784
September - Septembre	699	3	119	234	380	36	1,471	194,159	19,790	119,500	19,363	352,812
October ^a - Octobre ^a	671	3	52	90	215	46	1,077	157,978	17,436	132,790	11,091	319,295
November ^a - Novembre ^a	536	3	80	36	995	48	1,698	220,959	23,576	94,038	34,734	373,307
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.												
1998	8,518	42	835	1,912	7,873	772	19,952	2,591,380	261,629	1,232,164	395,905	4,481,078
1997	11,929	42	1,063	3,513	9,528	1,388	27,463	3,417,926	258,962	1,183,825	284,170	5,144,883
Territories - Territoires												
January - Janvier	4	-	-	-	-	3	7	491	375	359	60	1,285
February - Février	2	-	-	-	-	3	5	365	305	622	329	1,621
March - Mars	5	1	-	-	-	1	7	981	-	3,199	-	4,180
April - Avril	25	-	-	4	-	4	33	3,882	-	1,131	327	5,340
May - Mai	38	1	-	-	30	4	73	8,556	1,862	2,118	10,950	23,486
June - Juin	39	2	2	-	35	5	83	9,245	28	1,310	9,182	19,765
July - Juillet	62	1	-	-	70	1	134	17,143	6	3,894	2,496	23,539
August - Août	40	2	-	-	17	1	60	7,189	20	2,296	4,472	13,977
September - Septembre	23	6	-	-	10	1	40	4,226	166	1,505	494	6,391
October ^a - Octobre ^a	34	2	12	-	2	1	51	5,585	92	4,852	395	10,924
November ^a - Novembre ^a	17	-	-	-	4	1	22	2,838	2,006	1,270	114	6,228
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.												
1998	289	15	14	4	168	25	515	60,501	4,860	22,556	28,819	116,736
1997	310	10	2	-	6	55	383	37,792	16,035	31,912	8,239	93,978

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 10

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada, Regions and Provinces, 1998 - Concluded

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement							Value of construction Valeur de la construction				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Industriel	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
units - unités												
Yukon												
January - Janvier	2	-	-	-	-	3	5	261	75	84	60	480
February - Février	1	-	-	-	-	3	4	215	5	487	219	926
March - Mars	3	1	-	-	-	1	5	534	-	2,008	-	2,542
April - Avril	9	-	-	4	-	4	17	1,210	-	845	327	2,382
May - Mai	15	1	-	-	-	4	20	1,776	1,612	1,987	500	5,875
June - Juin	23	2	-	-	-	5	30	3,062	28	326	82	3,498
July - Juillet	42	1	-	-	2	1	46	3,787	6	177	2,346	6,316
August - Août	23	2	-	-	3	1	29	2,766	-	1,255	557	4,578
September - Septembre	20	6	-	-	2	1	29	2,644	166	344	494	3,648
October ^a - Octobre ^a	22	2	-	-	2	1	27	2,270	92	1,053	395	3,810
November ^a - Novembre ^a	13	-	-	-	-	1	14	1,540	1,520	531	114	3,705
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.												
1998	173	15	-	4	9	25	226	20,065	3,504	9,097	5,094	37,760
1997	259	10	-	-	6	55	330	28,581	855	12,390	6,173	47,999
thousands of dollars - en milliers de dollars												
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest												
January - Janvier	2	-	-	-	-	-	2	230	300	275	-	805
February - Février	1	-	-	-	-	-	1	150	300	135	110	695
March - Mars	2	-	-	-	-	-	2	447	-	1,191	-	1,638
April - Avril	16	-	-	-	-	-	16	2,672	-	286	-	2,958
May - Mai	23	-	-	-	-	-	53	6,780	250	131	10,450	17,611
June - Juin	16	-	2	-	30	-	53	6,183	-	984	9,100	16,267
July - Juillet	16	-	2	-	35	-	53	13,356	-	3,717	150	17,223
August - Août	20	-	-	-	68	-	88	14,423	20	1,041	3,915	9,399
September - Septembre	17	-	-	-	14	-	31	-	-	-	-	2,743
October ^a - Octobre ^a	3	-	-	-	8	-	11	1,582	-	1,161	-	7,114
November ^a - Novembre ^a	12	-	12	-	-	-	24	3,315	-	3,799	-	2,523
December - Décembre	4	-	-	-	4	-	8	1,298	486	739	-	7,976
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.												
1998	116	-	14	-	159	-	289	40,436	1,356	13,459	23,725	78,976
1997	51	-	2	-	-	-	53	9,211	15,180	19,522	2,066	45,979

¹ Included in this category are the following types of dwellings: single-detached and mobile homes.¹ Les types de logements suivants sont compris dans cette catégorie: maison individuelle et maison mobile.

Tableau 10

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada, régions et provinces, 1998 - fin

Table 11

Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

November

Tableau 11

Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			
									Industrial Industriel	Commercial Commercia	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
METRO AREAS - TOTAL - RÉGIONS MÉTROPOLITAINES	4,415	4	835	837	2,926	317	9,334	1,091,292	165,735	463,901	161,251	1,882,179
Calgary	563	-	10	10	183	2	768	86,678	15,387	21,755	523	124,343
Airdrie C	16	-	-	-	-	-	16	1,722	-	324	-	2,046
Beiseker VL	1	-	-	-	-	-	1	146	-	-	-	146
Calgary C	451	-	10	10	183	2	656	70,009	15,097	21,431	523	107,060
Chestermere T	24	-	-	-	-	-	24	3,937	-	-	-	3,937
Cochrane T	30	-	-	-	-	-	30	3,768	-	-	-	3,768
Crossfield T	5	-	-	-	-	-	5	430	-	-	-	430
Irricana VL	3	-	-	-	-	-	3	285	-	-	-	285
Rocky View No.44 MD	33	-	-	-	-	-	33	6,381	290	-	-	6,671
Chicoutimi - Jonquière	11	-	-	8	-	-	19	2,884	984	848	1,659	6,375
Chicoutimi V	4	-	-	-	-	-	4	901	314	600	498	2,313
Jonquière V	5	-	-	8	-	-	13	1,650	258	138	1,161	3,207
La Baie V	1	-	-	-	-	-	1	79	412	-	-	491
Lac-Kénogami SD	-	-	-	-	-	-	-	16	-	-	-	16
Larouche P	-	-	-	-	-	-	-	20	-	-	-	20
Laterrière V	-	-	-	-	-	-	-	4	-	-	-	4
Shipshaw SD	-	-	-	-	-	-	-	48	-	-	-	48
St-Fulgence SD	1	-	-	-	-	-	1	64	-	110	-	174
St-Honoré SD	-	-	-	-	-	-	-	63	-	-	-	63
Tremblay CT	-	-	-	-	-	-	-	39	-	-	-	39
Edmonton	285	1	22	15	196	168	687	50,526	9,782	15,871	5,036	81,215
Beaumont T	2	-	-	-	-	-	2	277	-	60	-	337
Betula Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bon Accord T	-	-	-	-	-	-	-	5	-	-	-	5
Bruderheim T	2	-	-	-	-	-	2	120	-	-	-	120
Calmar T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	123	-	123
Devon T	7	-	-	-	-	-	7	586	-	-	-	586
Edmonton Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Edmonton C	169	-	22	10	136	168	505	34,603	2,421	13,228	1,443	51,695
Entwistle VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Fort Saskatchewan C	9	-	-	-	-	-	9	906	375	353	-	1,634
Gibbons T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Golden Days SV	-	1	-	-	-	-	1	125	-	-	-	125
Itaska Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Kapasiwin SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Lakeview SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Leduc C	6	-	-	-	8	-	14	1,000	259	570	-	1,829
Leduc County No.25 CM	5	-	-	-	-	-	5	824	4,719	443	-	5,986
Legal VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Morinville T	-	-	-	-	-	-	-	5	20	-	2,407	2,432
New Sarepta VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Parkland County CM	8	-	-	-	-	-	8	1,129	-	-	-	1,129
Point Alison SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Redwater T	-	-	-	-	-	-	-	9	-	-	-	9
Seba Beach SV	1	-	-	-	-	-	1	300	-	-	-	300

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11

Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

Tableau 11

Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

November

Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				Total	
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel				
									Industrial Industriel	Commercial Commercia	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
Edmonton <i>(Cont./suite)</i>													
Spruce Grove C	8	-	-	-	-	-	8	766	-	59	-	825	
St.Albert C	24	-	-	-	-	-	24	2,755	310	550	100	3,715	
Stony Plain T	6	-	-	-	-	-	6	734	-	30	-	764	
Strathcona County SM	34	-	-	5	52	-	91	5,929	1,548	455	1,086	9,018	
Sturgeon No.90 MD	4	-	-	-	-	-	4	453	130	-	-	583	
Sundance Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Thorsby VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Wabamun VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Warburg VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Halifax	97	-	-	-	185	-	282	21,476	-	7,369	745	29,590	
Halifax RGM	97	-	-	-	185	-	282	21,476	-	7,369	745	29,590	
Hamilton	164	-	2	125	90	5	386	46,933	5,787	7,923	19,986	80,629	
Ancaster T	16	-	-	9	-	-	25	3,074	-	1,278	844	5,196	
Burlington C	52	-	2	37	90	1	182	21,887	2,357	2,528	1,309	28,081	
Dundas T	5	-	-	-	-	-	5	1,082	30	13	48	1,173	
Flamborough T	17	-	-	-	-	-	17	1,865	352	1,280	209	3,706	
Glanbrook TP	10	-	-	6	-	-	16	1,826	500	920	773	4,019	
Grimsby T	11	-	-	5	-	-	16	1,569	364	2	46	1,981	
Hamilton C	39	-	-	-	-	4	43	6,674	2,176	1,893	16,717	27,460	
Stoney Creek C	14	-	-	68	-	-	82	8,956	8	9	40	9,013	
Hull	41	1	6	-	6	3	57	6,783	3,455	701	698	11,637	
Aylmer V	9	-	-	-	6	-	15	1,886	9	103	158	2,156	
Buckingham V	-	-	-	-	-	-	-	85	-	2	9	96	
Cantley SD	2	-	-	-	-	-	2	211	-	-	-	211	
Chelsea SD	1	-	-	-	-	-	1	140	-	85	-	225	
Gatineau V	22	-	4	-	-	2	28	3,237	3,446	88	333	7,104	
Hull V	4	-	2	-	-	-	6	671	-	403	195	1,269	
La Pêche SD	1	-	-	-	-	-	1	152	-	-	3	155	
Masson-Angers V	-	-	-	-	-	-	-	10	-	-	-	10	
Pontiac SD	-	-	-	-	-	-	-	25	-	-	-	25	
Val-des-Monts SD	2	1	-	-	-	1	4	366	-	20	-	386	
Kitchener	167	-	12	39	-	-	218	23,863	9,812	4,598	825	39,098	
Cambridge C	74	-	6	4	-	-	84	8,056	1,918	659	2	10,635	
Kitchener C	60	-	4	13	-	-	77	9,100	5,610	2,451	793	17,954	
North Dumfries TP	1	-	-	-	-	-	1	178	321	284	-	783	
Waterloo C	28	-	-	18	-	-	46	5,374	1,873	742	20	8,009	
Woolwich TP	4	-	2	4	-	-	10	1,155	90	462	10	1,717	
London	72	-	4	8	13	-	97	11,539	6,121	4,420	637	22,717	
London C	42	-	2	8	1	-	53	6,811	5,473	3,768	575	16,627	
Middlesex Centre TP	8	-	2	-	-	-	10	1,410	222	-	-	1,632	
North Dorchester TP	3	-	-	-	-	-	3	383	211	519	-	1,113	
Southwold TP	4	-	-	-	-	-	4	312	140	-	-	452	
St.Thomas C	11	-	-	-	12	-	23	1,734	75	133	62	2,004	
West Nissouri TP	1	-	-	-	-	-	1	208	-	-	-	208	
Yarmouth/Port Stanley/Belmont TP	3	-	-	-	-	-	3	681	-	-	-	681	

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11

Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

November

Tableau 11

Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Maisons d'transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercia	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Montréal	503	-	38	49	514	46	1,150	111,548	32,280	83,179	21,145	248,152
Anjou V	2	-	-	-	-	-	2	244	2,148	1,498	5	3,895
Baie-d'Urfé V	-	-	-	-	-	-	-	-	1,100	-	-	1,100
Beaconsfield V	1	-	-	-	-	-	1	328	-	55	200	583
Beauharnois V	1	-	-	-	-	-	1	151	-	27	6	184
Bellefeuille V	6	-	-	-	4	-	10	690	-	-	-	690
Beloeil V	1	-	-	-	6	-	7	462	120	202	-	784
Blainville V	36	-	-	-	-	-	36	6,353	237	44	-	6,634
Bois-des-Filion V	1	-	4	-	-	-	5	484	-	-	-	484
Boisbriand V	11	-	-	-	15	-	26	2,731	6	263	1	3,001
Boucherville V	14	-	-	-	-	-	14	1,946	23	65	-	2,034
Brossard V	5	-	2	-	-	-	7	1,504	55	305	-	1,864
Côte-St-Luc C	-	-	-	-	-	-	-	126	-	23	137	286
Candiac V	6	-	-	-	-	-	6	961	220	-	-	1,181
Carignan V	1	-	-	-	-	-	1	277	-	28	-	305
Chambly V	4	-	-	-	6	-	10	654	260	54	581	1,549
Charlemagne V	-	-	-	-	-	1	1	59	-	44	-	103
Châteauguay V	2	-	-	-	-	-	2	435	480	71	-	986
Delson V	3	-	-	-	-	-	3	334	10	63	-	407
Deux-Montagnes V	1	-	-	-	-	-	1	253	-	1,000	-	1,253
Dollard-des-Ormeaux V	25	-	-	-	-	-	25	2,261	-	1,231	-	3,492
Dorval C	1	-	-	-	-	-	1	325	661	5,663	1	6,650
Gore CT	2	-	-	-	-	-	2	146	-	-	-	146
Greenfield Park V	3	-	-	-	-	-	3	383	-	206	-	589
Hampstead V	-	-	-	-	-	-	-	95	-	-	-	95
Hudson V	3	-	-	-	-	-	3	700	-	-	-	700
Kirkland V	14	-	-	-	-	-	14	2,143	-	2,090	-	4,233
L'Île-Bizard V	3	-	-	-	-	-	3	748	-	-	-	748
L'Île-Cadieux V	-	-	-	-	-	-	-	49	-	-	-	49
L'Île-Dorval V	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
L'Île-Perrot V	-	-	-	-	-	-	-	17	-	10	-	27
L'Assomption V	-	-	-	-	-	-	-	124	1,210	-	-	1,334
La Plaine V	-	-	-	-	-	-	-	90	137	-	-	227
La Prairie V	6	-	-	-	2	-	8	909	-	33	100	1,042
Lachenaie V	16	-	-	-	3	1	20	1,657	300	93	-	2,050
Lachine V	-	-	-	-	16	-	16	908	168	93	-	1,169
Lafontaine V	-	-	-	-	-	-	-	28	-	16	-	44
LaSalle V	4	-	-	-	-	-	4	754	700	100	128	1,682
Laval V	83	-	-	4	16	3	106	13,194	1,027	9,996	7,650	31,867
Lavaltrie VL	1	-	-	-	-	-	1	118	-	-	-	118
Le Gardeur V	4	-	-	-	-	-	4	419	17	-	-	436
LeMoigne V	-	-	-	-	-	-	-	24	-	-	-	24
Les Cèdres SD	2	-	-	-	-	-	2	232	-	55	-	287
Longueuil V	10	-	3	-	39	-	52	4,514	1,052	126	-	5,692
Lorraine V	6	-	-	-	-	-	6	954	-	-	40	994
Léry V	1	-	-	-	-	-	1	180	-	-	-	180
Maple Grove V	2	-	-	-	-	-	2	214	-	1	-	215
Mascouche V	6	-	-	-	-	-	6	910	-	50	-	960
McMasterville VL	-	-	2	-	-	-	2	133	-	678	-	811

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11

**Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998**

November

Tableau 11

**Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998**

Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				Total	
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Non-residential - Non résidentiel											
		Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Résiden-tiel Résidentiel	Industrial Industriel	Commer-cial Commercial	Institu-tional and govern-mental Institutionnel et gouvernemental		
Montréal <i>(Cont./suite)</i>													
Melocheville VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Mercier V	2	-	-	-	-	-	2	204	-	4	-	208	
Mirabel V	15	-	2	-	-	1	18	1,629	360	25	-	2,014	
Mont-Royal V	-	-	-	-	4	-	4	688	100	2,663	-	3,451	
Mont-St-Hilaire V	3	-	-	-	-	-	3	418	-	-	90	508	
Montréal V	4	-	12	19	197	40	272	15,942	10,021	45,202	4,554	75,719	
Montréal-Est V	-	-	-	-	-	-	-	98	138	-	-	236	
Montréal-Nord V	-	-	-	-	-	-	-	491	21	751	9	1,272	
Montréal-Ouest V	-	-	-	-	-	-	-	56	-	2	-	58	
N-D-de-Bon-Secours SD	1	-	-	-	-	-	1	184	-	22	-	206	
N-D-de-l'Île-Perrot P	5	-	-	-	-	-	5	590	-	30	-	620	
Oka P	1	-	-	-	-	-	1	83	15	-	-	98	
Oka SD	-	-	-	-	-	-	-	5	-	-	-	5	
Otterburn Park V	2	-	-	-	-	-	2	322	-	120	-	442	
Outremont V	-	-	-	-	-	-	-	510	43	287	-	840	
Pierrefonds V	11	-	-	-	-	-	11	1,951	-	693	1,845	4,489	
Pincourt V	-	-	2	-	-	-	2	183	-	5	-	188	
Pointe-Calumet M	2	-	-	-	-	-	2	322	-	4	-	326	
Pointe-Claire V	2	-	-	-	-	-	2	582	6,233	356	-	7,171	
Pointe-des-Cascades VL	-	-	-	-	-	-	-	10	-	-	-	10	
Repentigny V	8	-	-	-	-	-	8	1,039	-	1,320	150	2,509	
Richelieu V	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Rosemère V	16	-	-	-	24	-	40	3,156	-	1,010	152	4,318	
Roxboro V	-	-	-	-	-	-	-	14	-	-	-	14	
Senneville VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
St-Amable SD	1	-	-	-	-	-	1	146	20	-	-	166	
St-Antoine V	3	-	2	3	-	-	8	511	-	48	-	559	
St-Antoine-de-Lavaltrie P	2	-	-	-	-	-	2	202	-	-	-	202	
St-Basile-le-Grand V	5	-	-	-	-	-	5	479	-	-	-	479	
St-Bruno-de-Montarville V	2	-	-	-	30	-	32	2,679	515	1,556	-	4,750	
St-Colomban P	7	-	-	-	-	-	7	726	-	-	-	726	
St-Constant V	2	-	-	-	2	-	4	298	-	415	-	713	
St-Eustache V	12	-	-	-	-	-	12	1,362	70	790	23	2,245	
St-Gérard-Majella P	2	-	-	-	-	-	2	223	-	-	-	223	
St-Hubert V	7	-	-	-	39	-	46	3,347	536	24	350	4,257	
St-Isidore P	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
St-Joseph-du-Lac M	1	-	-	-	-	-	1	159	250	-	-	409	
St-Jérôme V	-	-	-	-	12	-	12	458	430	211	334	1,433	
St-Lambert V	2	-	-	-	72	-	74	3,593	351	1	-	3,945	
St-Laurent V	1	-	5	-	-	-	6	603	2,251	1,443	80	4,377	
St-Lazare P	13	-	-	-	-	-	13	1,985	-	-	-	1,985	
St-Léonard V	4	-	-	-	-	-	4	672	32	135	35	874	
St-Mathias-sur-Richelieu SD	-	-	-	-	-	-	-	101	-	1	-	102	
St-Mathieu SD	1	-	-	-	-	-	1	134	-	100	-	234	

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11

Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

November

Tableau 11

Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				Total	
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel				
									Industrial Industriel	Commercial Commercia	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
Montréal <i>(Cont./suite)</i>													
St-Mathieu-de-Beloeil SD	3	-	-	-	-	-	3	266	60	-	-	326	
St-Philippe M	1	-	-	-	-	-	1	20	-	-	-	20	
St-Pierre V	-	-	-	-	-	-	-	3	-	3	-	6	
St-Placide SD	-	-	-	-	-	-	-	41	2	-	-	43	
St-Sulpice P	-	-	-	-	-	-	-	-	-	5	-	5	
Ste-Anne-de-Bellevue V	-	-	-	-	-	-	-	23	-	-	30	53	
Ste-Anne-des-Plaines V	-	-	-	-	-	-	-	9	3	5	-	17	
Ste-Catherine V	13	-	2	-	-	-	15	1,232	-	-	-	1,232	
Ste-Geneviève V	-	-	-	-	-	-	-	-	-	37	-	37	
Ste-Julie V	12	-	-	4	-	-	16	2,088	-	144	-	2,232	
Ste-Marthe-sur-le-Lac V	2	-	-	-	-	-	2	250	-	-	250	500	
Ste-Thérèse V	6	-	2	-	-	-	8	1,133	-	301	-	1,434	
Terrasse-Vaudreuil SD	-	-	-	-	-	-	-	11	-	-	-	11	
Terrebonne V	13	-	-	-	5	-	18	1,643	600	635	4,000	6,878	
Varennes V	3	-	-	-	-	-	3	255	255	-	-	510	
Vaudreuil-Dorion V	18	-	-	-	-	-	18	1,576	43	111	75	1,805	
Vaudreuil-sur-le-Lac VL	3	-	-	-	-	-	3	425	-	-	66	491	
Verdun V	3	-	-	19	22	-	44	4,880	-	330	-	5,210	
Westmount V	2	-	-	-	-	-	2	1,317	-	207	253	1,777	
Oshawa	111	-	14	19	4	2	150	18,627	1,069	6,693	75	26,464	
Clarington T	28	-	10	12	-	-	50	4,839	402	1,523	44	6,808	
Oshawa C	31	-	-	-	4	2	37	4,778	-	1,541	31	6,350	
Whitby T	52	-	4	7	-	-	63	9,010	667	3,629	-	13,306	
Ottawa	170	-	4	24	281	2	481	46,595	1,213	19,411	9,008	76,227	
Casselman VL	-	-	-	-	-	-	-	10	-	-	-	10	
Clarence-Rockland C	5	-	-	-	-	-	5	655	20	-	5	680	
Cumberland TP	13	-	-	-	-	-	13	1,734	76	52	-	1,862	
Gloucester C	43	-	2	6	-	-	51	7,313	9	1,096	68	8,486	
Goulbourn TP	17	-	-	2	-	-	19	2,868	-	29	1,360	4,257	
Kanata C	27	-	-	-	-	-	27	3,940	1,030	2,843	71	7,884	
Nepean C	41	-	-	6	66	-	113	12,312	20	9,169	135	21,636	
Osgoode TP	8	-	-	-	-	-	8	938	-	-	7,000	7,938	
Ottawa C	9	-	2	10	215	2	238	15,095	52	5,404	310	20,861	
Rideau TP	-	-	-	-	-	-	-	79	4	327	-	410	
Rockcliffe Park VL	1	-	-	-	-	-	1	547	-	-	-	547	
Russell TP	4	-	-	-	-	-	4	381	2	-	59	442	
Township Of The Nation TP	-	-	-	-	-	-	-	120	-	-	-	120	
Vanier C	-	-	-	-	-	-	-	17	-	41	-	58	
West Carleton TP	2	-	-	-	-	-	2	586	-	450	-	1,036	
Québec	59	-	14	-	40	29	142	11,650	1,752	6,583	3,186	23,171	
Beauport V	12	-	-	-	-	-	12	1,256	-	314	53	1,623	
Bernières-St-Nicolas V	8	-	-	-	-	24	-	1,624	233	80	-	1,937	

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11

Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

November

Tableau 11

Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				Total					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Non-residential - Non résidentiel		Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercia	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental										
		Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total										
Québec (Cont./suite)																	
Boischatel SD	1	-	-	-	-	-	1	87	-	-	-	87					
Cap-Rouge V	-	-	-	-	-	-	-	102	-	1	-	103					
Charlesbourg V	1	-	2	-	14	2	19	848	-	19	-	867					
Charny V	-	-	-	-	-	-	-	13	377	-	-	390					
Château-Richer V	1	-	-	-	-	-	1	79	-	100	-	179					
Fossambault-sur-le-Lac V	-	-	-	-	-	-	-	13	-	-	-	13					
L'Ancienne-Lorette V	1	-	-	-	-	-	1	130	-	172	-	302					
L'Ange-Gardien P	-	-	-	-	-	-	-	15	-	-	-	15					
Lac-Beauport SD	5	-	-	-	2	-	7	662	2	20	-	684					
Lac-Delage V	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-					
Lac-St-Charles V	2	-	-	-	-	-	2	198	2	19	-	219					
Lac-St-Joseph V	1	-	-	-	-	-	1	150	-	-	-	150					
Loretteville V	-	-	4	-	-	-	4	342	-	-	-	342					
Lévis V	-	-	-	-	-	-	-	86	-	7	-	93					
Notre-Dame-des-Anges P	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-					
Pintendre SD	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	1					
Québec V	7	-	2	-	-	15	24	1,833	555	3,540	3,118	9,046					
Shannon SD	-	-	-	-	-	-	-	19	-	-	-	19					
Sillery V	-	-	-	-	-	-	-	96	-	50	-	146					
St-Émile V	4	-	-	-	-	-	4	358	-	-	-	358					
St-Étienne-de-Beaumont P	-	-	-	-	-	-	-	1	-	325	-	326					
St-Étienne-de-Lauzon SD	-	-	-	-	-	-	-	87	-	-	-	87					
St-Augustin-de-Desmaures M	2	-	-	-	-	-	2	630	250	130	-	1,010					
St-François P	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	1					
St-Gabriel-de-Valcartier SD	-	-	-	-	-	-	-	11	-	3	-	14					
St-Jean P	-	-	-	-	-	-	-	9	-	-	-	9					
St-Jean-Chrysostome V	1	-	-	-	-	-	1	127	-	11	-	138					
St-Joseph-de-la-Pointe-de-Lévy P	-	-	-	-	-	-	-	11	-	-	-	11					
St-Lambert-de-Lauzon P	-	-	-	-	-	-	-	24	10	-	-	34					
St-Laurent P	1	-	-	-	-	-	1	104	10	-	-	114					
St-Pierre M	2	-	-	-	-	-	2	237	-	30	-	267					
St-Romuald V	-	-	4	-	-	4	8	303	71	37	-	411					
St-Rédempteur V	3	-	2	-	-	-	5	438	-	-	-	438					
Ste-Brigitte-de-Laval SD	-	-	-	-	-	-	-	24	-	-	-	24					
Ste-Catherine-de-la-Jacques-Cartier SD	1	-	-	-	-	-	1	107	-	-	-	107					
Ste-Famille P	-	-	-	-	-	-	-	18	-	-	-	18					
Ste-Foy V	4	-	-	-	-	8	12	1,247	242	1,518	15	3,022					
Ste-Hélène-de-Breakeville P	-	-	-	-	-	-	-	3	-	104	-	107					
Ste-Pétronille VL	-	-	-	-	-	-	-	32	-	-	-	32					
Stoneham-et-Tewkesbury CU	1	-	-	-	-	-	1	123	-	-	-	123					
Val-Bélair V	1	-	-	-	-	-	1	198	-	25	-	223					

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11

Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

November

Tableau 11

Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercia	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	Total
Québec (Cont./suite)												
Vanier V	-	-	-	-	-	-	-	3	-	78	-	81
Regina	22	-	-	-	-	-	22	2,490	40	1,350	443	4,323
Balgonie T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Belle Plaine VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Buena Vista VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Disley VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Edenwold No.158 RM	1	-	-	-	-	-	1	180	-	-	-	180
Edenwold VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Grand Coulee VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Lumsden Beach RV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Lumsden No.189 RM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Lumsden T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Pense No.160 RM	-	-	-	-	-	-	-	-	84	-	-	84
Pense VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Pilot Butte T	6	-	-	-	-	-	6	650	-	-	-	650
Regina Beach T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Regina C	14	-	-	-	-	-	14	1,440	-	1,266	443	3,149
Sherwood No.159 RM	-	-	-	-	-	-	-	-	40	-	-	40
White City VL	1	-	-	-	-	-	1	220	-	-	-	220
Saint John	14	-	-	-	-	-	14	1,738	428	816	29	3,011
Grand Bay-Westfield T	-	-	-	-	-	-	-	15	-	-	-	15
Hampton T	-	-	-	-	-	-	-	21	-	130	-	151
Kingston PAR	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Quispamsis T	5	-	-	-	-	-	5	643	-	-	-	643
Rothesay T	1	-	-	-	-	-	1	90	-	10	4	104
Saint John CR *	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
St John C	8	-	-	-	-	-	8	969	428	672	25	2,094
St.Martins VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4	-	4
Saskatoon	56	-	16	-	16	-	88	7,216	2,364	14,278	493	24,351
Allan T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Asquith T	1	-	-	-	-	-	1	90	-	-	-	90
Blucher No.343 RM	-	-	-	-	-	-	-	-	960	-	-	960
Bradwell VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Clavet VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Colonsay No.342 RM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Colonsay T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Corman Park No.344 RM	12	-	-	-	-	-	12	1,480	269	11,000	-	12,749
Dalmeny T	1	-	-	-	-	-	1	113	-	-	-	113
Delisle T	-	-	-	-	-	-	-	5	100	-	-	105
Dundurn No.314 RM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Eistow VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Langham T	1	-	-	-	-	-	1	50	-	120	-	170
Martensville T	7	-	-	-	-	-	7	384	-	-	-	384
Meacham VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Osler T	4	-	-	-	-	-	4	445	-	-	-	445

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11

Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

Tableau 11

Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

November

Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				Total	
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel				
									Industrial Industriel	Commercial Commercia	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
Saskatoon (Cont./suite)													
Saskatoon C	28	-	16	-	16	-	60	4,512	1,035	3,108	493	9,148	
Shields RV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Thode RV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Vanscoy No.345 RM	1	-	-	-	-	-	1	50	-	50	-	100	
Vanscoy VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Warman T	1	-	-	-	-	-	1	87	-	-	-	87	
Sherbrooke	19	1	10	-	1	1	32	2,988	998	2,378	607	6,971	
Ascot Corner SD	-	-	-	-	-	-	-	13	-	12	-	25	
Ascot SD	2	-	-	-	-	-	2	125	-	-	-	125	
Brompton CT	-	-	-	-	-	-	-	36	-	-	-	36	
Bromptonville V	-	-	-	-	1	-	1	67	70	-	-	137	
Compton Station SD	-	-	-	-	-	-	-	-	100	-	-	100	
Deauville M	1	-	-	-	-	-	1	90	-	11	-	101	
Fleurimont V	5	-	-	-	-	-	5	494	-	519	133	1,146	
Hatley CT	-	-	-	-	-	-	-	2	2	-	-	4	
Lennoxville V	-	-	-	-	-	-	-	32	-	11	394	437	
North Hatley VL	1	-	-	-	-	-	1	248	-	-	-	248	
Rock Forest V	2	-	8	-	-	-	10	704	-	330	-	1,034	
Sherbrooke V	2	-	-	-	-	-	2	362	491	830	80	1,763	
St-Élie-d'Orford SD	4	-	2	-	-	1	7	539	20	65	-	624	
St-Denis-de-Brompton P	1	1	-	-	-	-	2	137	-	600	-	737	
Stoke SD	1	-	-	-	-	-	1	136	3	-	-	139	
Waterville V	-	-	-	-	-	-	-	3	312	-	-	315	
St. Catharines - Niagara	96	-	2	26	-	-	124	15,113	2,013	7,502	1,069	25,697	
Fort Erie T	12	-	-	-	-	-	12	1,056	68	64	-	1,188	
Lincoln T	7	-	-	-	-	-	7	680	176	30	-	886	
Niagara Falls C	16	-	-	-	-	-	16	2,624	-	4,433	45	7,102	
Niagara-on-the-Lake T	13	-	-	5	-	-	18	3,390	344	1,811	-	5,545	
Pelham T	6	-	-	-	-	-	6	903	-	50	-	953	
Port Colborne C	-	-	-	-	-	-	-	38	-	1	-	39	
St.Catharines C	26	-	-	17	-	-	43	4,325	1,365	868	1,004	7,562	
Thorold C	2	-	-	4	-	-	6	605	-	200	-	805	
Wainfleet TP	-	-	-	-	-	-	-	7	60	-	-	67	
Welland C	14	-	2	-	-	-	16	1,485	-	45	20	1,550	
St. John's	49	-	31	-	-	5	85	7,617	1,424	5,327	224	14,592	
Bauble T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	16	-	16	
Bay Bulls T	1	-	-	-	-	-	1	111	-	20	-	131	
Conception Bay South T	7	-	-	-	-	-	7	534	-	-	-	534	
Flatrock T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Logy Bay-Middle Cove-Outer Cove T	2	-	-	-	-	-	2	172	-	-	-	172	
Mount Pearl C	2	-	4	-	-	1	7	512	1,300	313	-	2,125	
Paradise T	10	-	10	-	-	-	20	1,845	-	-	-	1,845	
Petty Harbour-Maddox Cove T	-	-	-	-	-	-	-	3	-	-	-	3	

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11

Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

November

Tableau 11

Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Residen- tial Résiden- tiel	Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)			Total
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conver- sions Transfor- mations	Total		Non-residential - Non résidentiel	Industrial Industriel	Commer- cial	
St. John's (Cont./suite)												
Portugal Cove-St.Philip's T	1	-	-	-	-	-	1	85	-	80	-	165
Pouch Cove T	2	-	-	-	-	-	2	151	-	-	-	151
St.John's C	23	-	17	-	-	4	44	4,094	124	4,874	224	9,316
Torbay T	1	-	-	-	-	-	1	104	-	24	-	128
Witless Bay T	-	-	-	-	-	-	-	6	-	-	-	6
Sudbury	12	1	-	-	-	-	13	2,166	690	1,036	197	4,089
Nickel Centre T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Onaping Falls T	1	-	-	-	-	-	1	46	-	-	-	46
Rayside-Balfour T	2	-	-	-	-	-	2	174	-	-	-	174
Sudbury C	6	1	-	-	-	-	7	1,470	690	1,036	197	3,393
Valley East T	2	-	-	-	-	-	2	378	-	-	-	378
Walden T	1	-	-	-	-	-	1	98	-	-	-	98
Thunder Bay	4	-	-	-	-	-	4	851	-	1,970	1,181	4,002
Conmee TP	-	-	-	-	-	-	-	5	-	-	-	5
Gillies TP	-	-	-	-	-	-	-	4	-	-	-	4
Neebing TP	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
O'Connor TP	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Oliver And Paipoonge TP	-	-	-	-	-	-	-	30	-	-	-	30
Shuniah TP	-	-	-	-	-	-	-	29	-	20	-	49
Thunder Bay C	4	-	-	-	-	-	4	783	-	1,950	1,181	3,914
Toronto	1,403	-	556	458	601	34	3,052	400,009	50,397	149,288	59,206	658,900
Ajax T	45	-	-	-	-	-	45	7,063	1,585	75	1	8,724
Aurora T	12	-	-	-	-	-	12	1,970	100	489	-	2,559
Bradford West Gwillimbury T	11	-	-	11	-	-	22	2,791	20	208	-	3,019
Brampton C	107	-	76	105	-	-	288	30,466	583	7,108	5,043	43,200
Caledon T	13	-	8	-	-	-	21	2,669	255	83	-	3,007
East Gwillimbury T	8	-	-	-	-	-	8	1,323	815	2,250	-	4,388
Georgina T	22	-	-	-	-	-	22	2,353	-	-	-	2,353
Halton Hills T	28	-	-	-	-	1	29	5,542	118	1,034	3,248	9,942
King TP	5	-	-	-	-	-	5	2,763	492	33	-	3,288
Markham T	122	-	64	30	-	-	216	34,393	3,433	5,165	61	43,052
Milton T	3	-	-	-	12	-	15	1,231	1,263	316	236	3,046
Mississauga C	81	-	166	43	-	10	300	49,305	9,731	26,801	4,928	90,765
Mono TP	2	-	-	-	-	-	2	341	-	-	-	341
New Tecumseth T	29	-	-	-	-	-	29	2,918	-	85	9	3,012
Newmarket T	30	-	2	-	-	-	32	4,799	20	6,908	330	12,057
Oakville T	120	-	26	115	-	-	261	36,728	3,908	14,882	950	56,468
Orangeville T	2	-	-	-	-	-	2	240	1,475	513	-	2,228
Pickering T	30	-	-	-	-	-	30	4,575	90	1,493	4,213	10,371
Richmond Hill T	134	-	30	65	-	-	229	34,344	30	252	7,005	41,631
Toronto C	79	-	30	53	589	23	774	82,654	21,237	70,293	26,765	200,949
Uxbridge TP	32	-	-	-	-	-	32	5,871	-	-	-	5,871
Vaughan C	479	-	154	24	-	-	657	83,131	5,242	11,255	6,417	106,045
Whitchurch-Stouffville T	9	-	-	12	-	-	21	2,539	-	45	-	2,584

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11

Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

November

Tableau 11

Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Maisons d'transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercia	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Trois-Rivières	23	-	2	-	4	2	31	3,311	70	3,515	932	7,828
Bécancour V	1	-	-	-	-	-	1	190	65	3	12	270
Cap-de-la-Madeleine V	14	-	-	-	-	2	16	1,190	5	2,994	-	4,189
Champlain SD	-	-	-	-	-	-	-	40	-	-	-	40
Pointe-du-Lac SD	1	-	-	-	-	-	1	124	-	-	-	124
St-Louis-de-France V	-	-	-	-	-	-	-	56	-	73	-	129
St-Maurice P	1	-	-	-	-	-	1	76	-	-	-	76
Ste-Marthe-du-Cap SD	1	-	-	-	-	-	1	114	-	-	-	114
Trois-Rivières V	1	-	-	-	-	-	1	607	-	283	920	1,810
Trois-Rivières-Ouest V	4	-	2	-	4	-	10	914	-	162	-	1,076
Vancouver	192	-	30	14	784	10	1,030	152,793	7,420	57,052	23,402	240,667
Anmore VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Belcarra VL	-	-	-	-	-	-	-	22	-	-	-	22
Burnaby C	9	-	2	-	-	-	11	2,819	1,087	10,865	175	14,946
Coquitlam C	7	-	2	-	-	-	9	1,706	12	998	1,120	3,836
Delta DM	3	-	-	-	13	-	16	2,864	146	763	3,520	7,293
Greater Vancouver, Subd.A SRD	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Langley C	-	-	-	-	-	-	-	89	-	21	-	110
Langley DM	22	-	-	-	-	-	22	3,062	1,597	369	87	5,115
Lions Bay VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Maple Ridge DM	10	-	-	-	152	-	162	17,011	129	6,553	25	23,718
New Westminster C	-	-	-	-	-	-	-	1,434	-	64	486	1,984
North Vancouver C	-	-	-	-	4	-	4	484	-	146	205	835
North Vancouver DM	2	-	-	6	-	-	8	1,162	657	98	207	2,124
Pitt Meadows DM	3	-	-	-	-	-	3	432	-	-	-	432
Port Coquitlam C	5	-	-	4	-	-	9	1,479	1,159	1,571	-	4,209
Port Moody C	1	-	-	-	52	-	53	2,991	-	64	-	3,055
Richmond C	8	-	10	-	-	-	18	2,313	402	7,000	200	9,915
Surrey C	77	-	-	4	-	1	82	21,004	107	3,688	883	25,682
University Endowment Area SRD	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Vancouver C	39	-	16	-	563	9	627	91,181	2,124	24,108	16,494	133,907
West Vancouver DM	3	-	-	-	-	-	3	1,824	-	744	-	2,568
White Rock C	3	-	-	-	-	-	3	916	-	-	-	916
Victoria	52	-	4	-	2	8	66	9,610	123	5,815	546	16,094
Capital RDR *	26	-	-	-	2	-	28	3,234	4	675	-	3,913
Central Saanich DM	1	-	-	-	-	-	1	271	95	-	-	366
Colwood C	1	-	-	-	-	-	1	146	-	15	-	161
Esquimalt DM	-	-	2	-	-	-	2	210	-	-	-	210
Metchosin DM	1	-	-	-	-	-	1	203	-	-	-	203
North Saanich DM	3	-	-	-	-	-	3	398	-	-	-	398
Oak Bay DM	2	-	-	-	-	-	2	1,327	-	299	-	1,626
Saanich DM	16	-	-	-	-	-	16	2,558	-	1,053	47	3,658
Sidney T	1	-	-	-	-	-	1	368	2	29	-	399
Victoria C	1	-	2	-	-	8	11	895	22	3,744	499	5,160
Windsor	145	-	56	42	6	-	249	33,647	9,334	15,441	1,443	59,865
Colchester North TP	-	-	-	-	-	-	-	16	25	-	402	443
Essex T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

November

Tableau 11

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, régions métropolitaines par municipalité, 1998

Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercia	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Windsor <i>(Cont./suite)</i>												
Lakeshore Township TP	11	-	-	-	-	-	11	2,136	136	74	234	2,580
LaSalle T	13	-	4	-	-	-	17	2,130	-	537	-	2,667
Rochester TP	-	-	-	-	-	-	-	102	-	-	-	102
Sandwich South TP	4	-	-	-	-	-	4	706	1,886	427	-	3,019
St.Clair Beach VL	1	-	-	-	-	-	1	325	11	15	-	351
Tecumseh T	1	-	2	-	-	-	3	286	-	5	-	291
Windsor C	115	-	50	42	6	-	213	27,946	7,276	14,383	807	50,412
Winnipeg	85	-	2	-	-	-	87	12,641	2,792	18,782	7,956	42,171
East St.Paul RM	13	-	-	-	-	-	13	1,814	-	-	-	1,814
Headingley RM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Ritchot RM	-	-	-	-	-	-	-	9	-	-	-	9
Rosser RM	1	-	-	-	-	-	1	128	-	235	-	363
Springfield RM	4	-	-	-	-	-	4	395	40	408	-	843
St.François Xavier RM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Taché RM	1	-	-	-	-	-	1	162	5	-	-	167
West St.Paul RM	1	-	-	-	-	-	1	97	-	25	-	122
Winnipeg C	65	-	2	-	-	-	67	10,036	2,747	18,114	7,956	38,853

¹ Included in this category are the following types of dwellings: single-detached and mobile homes.

1 Les types de logements suivants sont compris dans cette catégorie: maison individuelle et maison mobile.

* Notes regarding the non-standard geographic units are listed in part III of this publication.

* Les explications relatives aux unités géographiques non standard sont montrées à la partie III de cette publication.

Table 12

Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

January-November

Tableau 12

Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

Janvier-Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercia	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
METRO AREAS - TOTAL - RÉGIONS MÉTROPOLITAINES	51,530	86	6,167	11,538	22,979	2,373	94,673	11,784,896	2,043,998	5,686,758	2,140,898	21,656,550
Calgary	8,576	-	182	975	2,338	43	12,114	1,377,648	106,754	733,020	106,522	2,323,944
Airdrie C	270	-	-	22	102	-	394	36,247	2,077	5,203	4,953	48,480
Beiseker VL	5	-	-	-	-	-	5	531	-	30	431	992
Calgary C	7,167	-	136	953	2,205	43	10,504	1,139,386	99,538	719,921	98,212	2,057,057
Chestermere T	152	-	-	-	-	-	152	28,236	-	-	-	28,236
Cochrane T	402	-	16	-	23	-	441	57,019	123	3,939	345	61,426
Crossfield T	50	-	-	-	-	-	50	4,582	-	1,885	-	6,467
Irricana VL	26	-	2	-	-	-	28	2,765	-	11	-	2,776
Rocky View No.44 MD	504	-	28	-	8	-	540	108,882	5,016	2,031	2,581	118,510
Chicoutimi - Jonquière	330	10	9	20	70	85	524	60,020	54,476	18,287	17,459	150,242
Chicoutimi V	99	-	8	-	55	31	193	19,841	32,692	10,711	6,379	69,623
Jonquière V	112	-	-	20	7	51	190	21,307	10,523	4,690	10,328	46,848
La Baie V	23	2	-	-	4	1	30	4,493	9,637	2,526	548	17,204
Lac-Kénogami SD	21	5	-	-	-	-	26	3,397	44	49	-	3,490
Larouche P	5	-	-	-	-	-	5	839	-	2	-	841
Laterrière V	29	2	-	-	4	-	35	4,103	755	114	50	5,022
Shipshaw SD	15	-	-	-	-	-	15	1,624	50	-	-	1,674
St-Fulgence SD	4	1	-	-	-	2	7	956	543	195	4	1,698
St-Honoré SD	13	-	-	-	-	-	13	2,169	157	-	150	2,476
Tremblay CT	9	-	1	-	-	-	10	1,291	75	-	-	1,366
Edmonton	3,986	6	209	157	1,005	287	5,650	525,604	210,686	288,519	74,106	1,098,915
Beaumont T	78	-	-	-	-	-	78	9,897	-	291	14	10,202
Betula Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	3	-	-	-	3
Bon Accord T	1	-	-	-	-	-	1	97	-	-	-	97
Bruderheim T	5	-	-	-	-	-	5	341	-	-	-	341
Calmar T	5	-	-	-	-	-	5	758	-	169	25	952
Devon T	39	-	2	-	4	-	45	4,259	430	558	-	5,247
Edmonton Beach SV	2	-	-	-	-	-	2	255	-	-	-	255
Edmonton C	1,945	-	140	152	886	287	3,410	271,453	72,035	228,646	58,872	631,006
Entwistle VL	2	-	-	-	-	-	2	96	-	-	-	96
Fort Saskatchewan C	67	-	-	-	-	-	67	8,039	95,301	5,432	275	109,047
Gibbons T	3	-	-	-	-	-	3	365	-	-	-	365
Golden Days SV	2	2	-	-	-	-	4	519	-	-	-	519
Itaska Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	30	-	-	-	30
Kapasiwin SV	-	-	-	-	-	-	-	40	-	-	-	40
Lakeview SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Leduc C	91	-	15	-	12	-	118	13,652	1,216	8,289	412	23,569
Leduc County No.25 CM	90	2	-	-	-	-	92	13,047	28,751	7,524	345	49,667
Legal VL	5	-	-	-	-	-	5	796	-	-	500	1,296
Morinville T	26	-	2	-	-	-	28	2,914	737	60	2,593	6,304
New Sarepta VL	5	-	-	-	-	-	5	500	-	100	-	600
Parkland County CM	187	-	-	-	-	-	187	23,851	810	1,059	-	25,720
Point Alison SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Redwater T	5	-	-	-	-	-	5	684	-	-	-	684
Seba Beach SV	2	-	-	-	-	-	2	440	-	-	-	440

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12

Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

January-November

Tableau 12

Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

Janvier-Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			
									Industrial Industriel	Commercial Commercia	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Edmonton <i>(Cont./suite)</i>												
Spruce Grove C	111	-	14	-	4	-	129	11,918	1,127	1,719	1,228	15,992
St.Albert C	491	-	2	-	4	-	497	50,921	3,870	10,228	1,344	66,363
Stony Plain T	57	-	-	-	10	-	67	7,705	330	2,272	2,229	12,536
Strathcona County SM	645	-	34	5	85	-	769	86,234	2,151	21,813	4,949	115,147
Sturgeon No.90 MD	111	2	-	-	-	-	113	15,966	3,928	224	320	20,438
Sundance Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	93	-	-	-	93
Thorsby VL	8	-	-	-	-	-	8	488	-	135	1,000	1,623
Wabamun VL	2	-	-	-	-	-	2	187	-	-	-	187
Warburg VL	1	-	-	-	-	-	1	56	-	-	-	56
Halifax	1,207	2	54	3	453	58	1,777	152,220	2,654	42,231	23,661	220,766
Halifax RGM	1,207	2	54	3	453	58	1,777	152,220	2,654	42,231	23,661	220,766
Hamilton	1,699	-	138	1,195	409	77	3,518	404,594	75,099	152,062	84,755	716,510
Ancaster T	220	-	2	120	-	-	342	43,130	1,165	11,107	6,463	61,865
Burlington C	499	-	134	657	287	1	1,578	180,193	18,742	76,577	7,111	282,623
Dundas T	50	-	-	27	48	-	125	17,667	31	958	354	19,010
Flamborough T	208	-	-	32	-	-	240	28,195	4,067	2,158	846	35,266
Glanbrook TP	53	-	-	64	22	-	139	12,186	1,564	1,458	1,146	16,354
Grimsby T	101	-	2	24	-	1	128	14,277	2,955	348	445	18,025
Hamilton C	416	-	-	40	52	75	583	65,674	27,557	40,212	49,684	183,127
Stoney Creek C	152	-	-	231	-	-	383	43,272	19,018	19,244	18,706	100,240
Hull	734	19	196	136	194	61	1,340	132,807	5,208	26,796	30,692	195,503
Aylmer V	85	-	26	4	8	-	123	17,538	26	1,474	1,289	20,327
Buckingham V	11	-	3	-	-	2	16	1,927	237	222	360	2,746
Cantley SD	73	-	-	-	2	1	76	8,683	-	128	-	8,811
Chelsea SD	20	-	-	-	-	-	20	3,336	-	365	-	3,701
Gatineau V	298	-	69	23	63	25	478	49,338	3,514	9,180	16,171	78,203
Hull V	141	-	72	27	119	24	383	31,681	1,295	14,704	9,060	56,740
La Pêche SD	18	8	-	-	2	-	28	3,123	48	141	65	3,377
Masson-Angers V	22	-	26	82	-	-	130	8,489	70	244	3,687	12,490
Pontiac SD	12	-	-	-	-	1	13	1,551	17	69	60	1,697
Val-des-Monts SD	54	11	-	-	-	8	73	7,141	1	269	-	7,411
Kitchener	1,646	-	136	322	42	14	2,160	249,211	62,174	69,874	46,913	428,172
Cambridge C	560	-	33	71	-	-	664	70,930	23,233	13,793	17,882	125,838
Kitchener C	537	-	68	96	40	6	747	93,243	14,981	29,094	11,634	148,952
North Dumfries TP	25	-	-	8	-	2	35	5,707	5,339	3,233	6,183	20,462
Waterloo C	452	-	31	131	-	6	620	64,796	12,683	19,063	9,976	106,518
Woolwich TP	72	-	4	16	2	-	94	14,535	5,938	4,691	1,238	26,402
London	1,264	-	38	312	566	19	2,199	236,167	39,511	74,630	41,688	391,996
London C	827	-	16	307	554	16	1,720	170,352	29,684	67,994	39,698	307,728
Middlesex Centre TP	134	-	10	-	-	-	144	22,322	1,193	469	50	24,034
North Dorchester TP	42	-	-	-	-	-	42	7,156	1,132	709	251	9,248
Southwold TP	36	-	2	-	-	-	38	3,664	1,724	478	-	5,866
St.Thomas C	154	-	10	5	12	2	183	18,597	5,718	4,164	1,304	29,783
West Nissouri TP	12	-	-	-	-	-	12	3,718	-	300	-	4,018
Yarmouth/Port Stanley/Belmont TP	59	-	-	-	-	1	60	10,358	60	516	385	11,319

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12

Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

January-November

Tableau 12

Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

Janvier-Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Maisons d'transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercia	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Montréal	5,539	1	621	443	3,490	629	10,723	1,216,212	282,459	766,577	281,234	2,546,482
Anjou V	46	-	-	-	113	6	165	13,542	8,964	13,531	1,253	37,290
Baie-d'Urfé V	3	-	-	-	3	-	6	1,627	19,300	-	-	20,927
Beaconsfield V	8	-	-	-	21	-	29	5,239	-	125	200	5,564
Beauharnois V	6	-	-	-	-	-	6	1,658	1,882	295	383	4,218
Bellefeuille V	48	-	-	11	32	11	102	8,089	645	433	385	9,552
Beloeil V	12	-	4	-	27	2	45	4,054	181	2,253	192	6,680
Blainville V	393	-	20	-	-	-	413	70,596	3,120	6,735	4,049	84,500
Bois-des-Filion V	8	-	16	-	-	-	24	3,260	40	1,626	-	4,926
Boisbriand V	74	-	-	-	42	-	116	13,468	6,424	1,109	344	21,345
Boucherville V	132	-	37	54	41	-	264	27,607	4,425	23,791	690	56,513
Brossard V	63	-	16	-	18	-	97	16,993	279	5,498	5,520	28,290
Côte-St-Luc C	5	-	16	-	2	-	23	4,845	-	532	1,050	6,427
Candiac V	59	-	4	-	2	-	65	10,607	3,008	847	1,100	15,562
Carignan V	20	-	-	-	-	-	20	4,790	165	285	-	5,240
Chambly V	29	-	-	-	29	2	60	6,217	1,691	1,147	4,122	13,177
Charlemagne V	1	-	-	-	44	9	54	2,819	44	1,607	-	4,470
Châteauguay V	64	-	-	-	92	2	158	12,514	1,496	7,268	4,241	25,519
Delson V	26	-	4	3	-	-	33	4,200	565	430	288	5,483
Deux-Montagnes V	35	-	-	12	-	-	47	5,961	53	1,000	1,729	8,743
Dollard-des-Ormeaux V	126	-	5	-	-	-	131	18,008	17	6,308	34	24,367
Dorval C	8	-	-	-	28	-	36	6,501	13,297	13,423	289	33,510
Gore CT	11	1	-	-	-	-	12	919	-	-	100	1,019
Greenfield Park V	24	-	-	-	37	-	61	5,753	-	5,447	8,024	19,224
Hampstead V	3	-	-	-	-	-	3	2,970	-	100	-	3,070
Hudson V	19	-	-	-	-	-	19	7,361	-	-	-	7,361
Kirkland V	105	-	-	-	-	-	105	17,036	132	9,799	-	26,967
L'Île-Bizard V	43	-	6	-	2	-	51	9,389	-	168	-	9,557
L'Île-Cadieux V	-	-	-	-	-	-	-	71	-	-	-	71
L'Île-Dorval V	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
L'Île-Perrot V	13	-	3	-	13	-	29	2,598	-	1,518	-	4,116
L'Assomption V	15	-	-	-	-	-	15	2,640	1,426	9,037	543	13,646
La Plaine V	47	-	-	7	-	-	54	5,186	432	765	5,206	11,589
La Prairie V	86	-	10	10	30	4	140	14,128	1,280	2,005	725	18,138
Lachenaie V	215	-	19	2	23	3	262	24,681	1,431	1,974	2,095	30,181
Lachine V	20	-	-	-	24	2	46	5,220	2,554	2,345	829	10,948
Lafontaine V	28	-	2	-	23	2	55	4,328	1	300	-	4,629
LaSalle V	35	-	-	-	117	29	181	16,169	10,384	7,635	12,575	46,763
Laval V	813	-	92	45	209	13	1,172	152,526	11,290	48,346	23,437	235,599
Lavaltrie VL	13	-	-	-	16	-	29	2,170	-	9	254	2,433
Le Gardeur V	41	-	24	-	-	-	65	7,234	3,758	355	306	11,653
LeMoigne V	-	-	-	-	-	-	-	216	-	67	6	289
Les Cèdres SD	24	-	-	-	-	-	24	2,881	123	344	-	3,348
Longueuil V	113	-	3	-	99	1	216	28,803	4,187	22,012	6,733	61,735
Lorraine V	65	-	-	-	-	-	65	12,360	-	-	40	12,400
Léry V	4	-	-	-	-	-	4	991	-	-	-	991
Maple Grove V	11	-	-	-	-	-	11	1,414	-	262	-	1,676
Mascouche V	79	-	2	-	43	2	126	12,587	710	18,641	1,639	33,577
McMasterville VL	8	-	2	-	-	-	10	1,209	-	842	8	2,059

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12

Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

January-November

Tableau 12

Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

Janvier-Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			
									Industrial Industriel	Commercial Commercia	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Montréal <i>(Cont./suite)</i>												
Melodgeville VL	5	-	-	-	-	-	5	745	800	421	60	2,026
Mercier V	35	-	-	-	-	-	35	4,462	181	493	1,618	6,754
Mirabel V	191	-	19	-	69	9	288	24,044	4,581	3,688	6,094	38,407
Mont-Royal V	2	-	4	13	23	-	42	8,888	7,938	7,181	30	24,037
Mont-St-Hilaire V	59	-	-	-	36	1	96	11,580	1,320	5,518	107	18,525
Montréal V	99	-	91	112	1,153	491	1,946	147,649	42,327	318,497	114,184	622,657
Montréal-Est V	1	-	-	-	-	-	1	797	13,225	341	-	14,363
Montréal-Nord V	7	-	-	-	6	5	18	4,494	2,658	7,047	995	15,194
Montréal-Ouest V	-	-	-	-	-	-	-	743	-	228	-	971
N-D-de-Bon-Secours SD	11	-	-	-	-	-	11	1,760	41	107	-	1,908
N-D-de-l'Île-Perrot P	71	-	-	-	-	-	71	8,727	350	30	3,000	12,107
Oka P	3	-	-	-	-	-	3	548	70	-	-	618
Oka SD	5	-	-	-	-	-	5	656	-	15	20	691
Otterburn Park V	46	-	-	-	-	-	46	5,802	-	1,093	-	6,895
Outremont V	-	-	-	11	55	-	66	11,339	44	712	619	12,714
Pierrefonds V	110	-	-	8	-	-	118	20,224	-	1,831	4,231	26,286
Pincourt V	15	-	2	-	-	-	17	2,727	27	566	-	3,320
Pointe-Calumet M	11	-	-	-	-	-	11	2,897	-	14	50	2,961
Pointe-Claire V	41	-	2	-	-	-	43	6,523	18,279	11,058	734	36,594
Pointe-des-Cascades VL	2	-	-	-	-	-	2	388	-	-	-	388
Repentigny V	118	-	10	-	23	-	151	18,736	652	4,132	1,496	25,016
Richelieu V	4	-	-	1	3	-	8	810	-	320	60	1,190
Rosemère V	116	-	2	-	28	-	146	21,914	10,000	8,004	210	40,128
Roxboro V	-	-	-	-	-	-	-	323	-	6	-	329
Senneville VL	3	-	-	-	-	-	3	1,779	-	-	-	1,779
St-Amable SD	11	-	8	1	-	-	20	2,618	247	231	-	3,096
St-Antoine V	51	-	2	9	10	4	76	5,730	27	948	17	6,722
St-Antoine-de-Lavaltrie P	27	-	2	-	2	-	31	3,214	130	939	-	4,283
St-Basile-le-Grand V	61	-	-	-	21	-	82	6,982	12	1,199	370	8,563
St-Bruno-de-Montarville V	67	-	-	-	46	-	113	15,726	1,425	7,411	643	25,205
St-Colomban P	126	-	-	4	5	-	135	11,980	-	1	-	11,981
St-Constant V	34	-	6	-	2	-	42	5,251	127	5,015	8,463	18,856
St-Eustache V	75	-	22	4	20	1	122	13,236	1,182	13,535	3,316	31,269
St-Gérard-Majella P	12	-	-	-	-	-	12	1,534	-	180	-	1,714
St-Hubert V	92	-	2	-	121	-	215	25,016	5,291	1,798	3,011	35,116
St-Isidore P	6	-	-	-	-	-	6	945	293	310	75	1,623
St-Joseph-du-Lac M	9	-	-	-	-	2	11	1,624	469	777	300	3,170
St-Jérôme V	13	-	-	-	85	5	103	4,890	1,483	15,699	3,792	25,864
St-Lambert V	29	-	6	-	98	-	133	15,849	556	1,805	283	18,493
St-Laurent V	59	-	59	8	126	12	264	30,896	43,779	81,500	3,623	159,798
St-Lazare P	95	-	-	-	-	-	95	13,654	37	588	-	14,279
St-Léonard V	25	-	23	-	80	-	128	11,418	2,167	12,358	995	26,938
St-Mathias-sur-Richelieu SD	11	-	-	-	-	-	11	1,846	884	366	51	3,147
St-Mathieu SD	4	-	-	-	-	-	4	866	30	220	25	1,141

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12

Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

January-November

Tableau 12

Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

Janvier-Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercia	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Montréal <i>(Cont./suite)</i>												
St-Mathieu-de-Beloeil SD	12	-	-	-	-	-	12	1,954	462	144	300	2,860
St-Philippe M	36	-	-	1	-	-	37	2,929	30	123	-	3,082
St-Pierre V	-	-	-	-	-	-	-	146	288	15	304	753
St-Placide SD	3	-	-	-	-	-	3	689	115	80	-	884
St-Sulpice P	4	-	-	-	-	-	4	650	2	104	42	798
Ste-Anne-de-Bellevue V	22	-	-	-	-	1	23	2,805	-	101	1,194	4,100
Ste-Anne-des-Plaines V	10	-	-	-	-	-	10	1,429	168	2,113	129	3,839
Ste-Catherine V	168	-	2	-	14	-	184	16,943	600	4,433	3,179	25,155
Ste-Geneviève V	-	-	-	-	-	-	-	229	-	41	12,000	12,270
Ste-Julie V	176	-	2	39	54	-	271	31,155	1,806	4,455	1,426	38,842
Ste-Marthe-sur-le-Lac V	33	-	-	-	-	-	33	3,712	-	144	265	4,121
Ste-Thérèse V	35	-	10	-	102	-	147	12,113	2,595	3,521	825	19,054
Terrasse-Vaudreuil SD	6	-	-	-	-	-	6	856	9	6	15	886
Terrebonne V	104	-	2	-	47	3	156	15,784	7,950	4,341	4,375	32,450
Varennes V	25	-	54	-	8	2	89	7,852	3,809	462	3,322	15,445
Vaudreuil-Dorion V	105	-	4	3	-	1	113	12,464	689	3,800	3,033	19,986
Vaudreuil-sur-le-Lac VL	6	-	-	-	-	-	6	873	-	-	66	939
Verdun V	26	-	2	85	123	4	240	26,594	-	2,642	374	29,610
Westmount V	5	-	-	-	-	-	5	11,770	-	3,656	3,524	18,950
Oshawa	1,112	3	182	279	14	37	1,627	199,661	14,346	77,658	19,304	310,969
Clarington T	306	3	141	142	2	4	598	57,127	3,263	7,985	13,301	81,676
Oshawa C	313	-	6	55	12	33	419	48,371	4,749	28,775	1,377	83,272
Whitby T	493	-	35	82	-	-	610	94,163	6,334	40,898	4,626	146,021
Ottawa	2,149	-	77	1,027	298	48	3,599	448,794	37,099	297,545	79,111	862,549
Casselman VL	9	-	-	-	3	-	12	1,377	-	279	3	1,659
Clarence-Rockland C	62	-	-	-	-	-	62	7,436	725	385	3,866	12,412
Cumberland TP	235	-	-	105	-	-	340	41,255	205	3,458	5,739	50,657
Gloucester C	416	-	9	173	-	-	598	76,829	424	23,536	1,670	102,459
Goulbourn TP	229	-	-	31	-	-	260	35,936	133	1,486	5,359	42,914
Kanata C	389	-	2	289	-	-	680	86,674	2,644	48,115	15,020	152,453
Nepean C	404	-	44	65	74	-	587	67,062	21,475	80,310	23,414	192,261
Osgoode TP	100	-	2	-	-	-	102	15,176	1,032	435	7,520	24,163
Ottawa C	137	-	20	356	221	32	766	83,137	8,447	136,980	14,136	242,700
Rideau TP	42	-	-	4	-	-	46	7,961	311	544	335	9,151
Rockcliffe Park VL	5	-	-	-	-	-	5	3,456	-	-	820	4,276
Russell TP	28	-	-	-	-	-	28	4,187	686	576	688	6,137
Township Of The Nation TP	27	-	-	-	-	-	27	4,463	400	271	76	5,210
Vanier C	1	-	-	-	-	16	17	1,296	-	554	5	1,855
West Carleton TP	65	-	-	4	-	-	69	12,549	617	616	460	14,242
Québec	1,140	10	134	67	469	249	2,069	233,528	30,488	93,521	52,356	409,893
Beauport V	138	-	4	-	5	4	151	16,906	931	2,520	4,297	24,654
Bernières-St-Nicolas V	91	-	7	-	35	1	134	12,463	3,299	2,356	970	19,088

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12

Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

Tableau 12

Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

January-November

Janvier-Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Residen- tial Résiden- tiel	Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)			Total	
	Single dwell- ings ¹ Maisons unifami- liales ¹	Cottages		Double dwell- ings Maisons doubles	Row dwell- ings Maisons en rangée	Apart- ments Maisons d'appartements	Conver- sions Trans- forma- tions		Non-residential - Non résidentiel	Institu- tional and govern- mental Institu- tionnel et gouver- nemental			
		Maisons	Chalets						Industrial Industriel	Commer- cial			
Québec <i>(Cont./suite)</i>													
Boischatel SD	17	-	-	-	-	-	-	17	2,754	-	45	-	2,799
Cap-Rouge V	6	-	8	-	-	-	-	14	2,954	-	46	100	3,100
Charlesbourg V	41	-	22	4	107	24	198	18,283	300	2,461	40	21,084	
Charny V	6	-	-	-	-	-	-	6	1,642	377	795	1,103	3,917
Château-Richer V	8	-	-	-	-	-	-	8	1,478	300	775	-	2,553
Fossambault-sur- le-Lac V	10	5	-	-	-	-	-	15	1,329	-	150	24	1,503
L'Ancienne-Lorette V	67	-	-	-	-	-	-	67	7,079	32	412	822	8,345
L'Ange-Gardien P	6	-	-	-	-	-	-	6	1,487	-	13	-	1,500
Lac-Beauport SD	31	1	-	-	11	-	43	5,368	4	59	-	5,431	
Lac-Delage V	3	-	-	-	-	-	-	3	386	-	-	-	386
Lac-St-Charles V	34	-	-	-	2	3	39	3,650	6	109	-	-	3,765
Lac-St-Joseph V	4	-	-	-	-	-	-	4	875	-	-	-	875
Loretteville V	7	-	4	-	2	1	14	1,460	-	775	2,101	4,336	
Lévis V	62	1	4	27	37	3	134	14,966	5,675	8,777	650	30,068	
Notre-Dame-des- Anges P	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Pintendre SD	19	-	4	-	-	-	-	23	2,506	-	200	-	2,706
Québec V	56	-	32	-	73	188	349	36,432	3,479	41,703	31,274	112,888	
Shannon SD	17	-	-	-	-	-	-	17	2,276	-	-	-	2,276
Sillery V	5	-	-	-	6	-	11	5,356	390	4,544	1,459	11,749	
St-Émile V	60	-	10	2	2	-	74	7,461	-	94	-	7,555	
St-Étienne-de- Beaumont P	1	2	-	-	-	-	-	3	513	15	349	-	877
St-Étienne-de- Lauzon SD	33	-	10	-	7	-	50	4,625	329	1,113	348	6,415	
St-Augustin-de- Desmaures M	59	-	-	9	14	-	82	11,632	2,941	1,304	-	15,877	
St-François P	1	-	-	-	-	-	-	1	295	156	23	25	499
St-Gabriel-de- Valcartier SD	9	-	-	-	-	-	-	9	1,095	282	242	-	1,619
St-Jean P	3	1	-	-	-	-	-	4	856	81	1	57	995
St-Jean- Chrysostome V	74	-	2	-	8	-	84	7,949	1,115	939	198	10,201	
St-Joseph-de-la- Pointe-de-Lévy P	3	-	-	-	-	-	-	3	378	4	76	-	458
St-Lambert-de- Lauzon P	33	-	-	-	-	-	-	33	3,721	2,295	6	-	6,022
St-Laurent P	5	-	-	-	-	-	-	5	1,002	235	46	5	1,288
St-Pierre M	6	-	-	-	-	-	-	6	1,249	63	66	36	1,414
St-Romuald V	12	-	12	-	1	9	34	3,020	2,230	421	2,333	8,004	
St-Rédempteur V	9	-	4	-	-	-	-	13	2,324	-	8	-	2,332
Ste-Brigitte-de- Laval SD	15	-	1	-	-	-	-	16	2,192	-	91	-	2,283
Ste-Catherine-de-la- Jacques-Cartier SD	14	-	-	-	-	-	-	14	1,700	42	10	24	1,776
Ste-Famille P	1	-	-	-	-	-	-	1	766	147	2	3	918
Ste-Foy V	74	-	8	25	133	9	249	27,892	4,253	17,216	2,302	51,663	
Ste-Hélène-de- Breakeville P	23	-	2	-	-	-	-	25	2,617	106	104	-	2,827
Ste-Pétronille VL	3	-	-	-	-	-	-	3	930	30	1	6	967
Stoneham-et- Tewkesbury CU	27	-	-	-	-	-	-	27	3,220	20	209	40	3,489
Val-Bélair V	45	-	-	-	-	26	7	78	7,399	157	723	4,100	12,379

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12

Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

Tableau 12

Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

January-November

Janvier-Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				Total	
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel				
									Industrial Industriel	Commercial Commercia	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
Québec (Cont./suite)													
Vanier V	2	-	-	-	-	-	2	1,042	1,194	4,737	39	7,012	
Regina	406	-	4	-	317	-	727	57,105	6,235	55,293	35,749	154,382	
Balgonie T	8	-	-	-	-	-	8	865	-	145	395	1,405	
Belle Plaine VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Buena Vista VL	7	-	-	-	-	-	7	865	-	-	-	865	
Disley VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Edenwold No.158 RM	23	-	-	-	-	-	23	3,258	561	301	-	4,120	
Edenwold VL	-	-	-	-	-	-	-	50	-	-	-	50	
Grand Coulee VL	-	-	-	-	-	-	-	41	-	-	-	41	
Lumsden Beach RV	-	-	-	-	-	-	-	10	-	-	-	10	
Lumsden No.189 RM	15	-	-	-	-	-	15	2,022	-	-	-	2,022	
Lumsden T	12	-	-	-	8	-	20	2,054	-	-	17	2,071	
Pense No.160 RM	1	-	-	-	-	-	1	75	115	84	-	274	
Pense VL	-	-	-	-	-	-	-	15	-	-	-	15	
Pilot Butte T	35	-	-	-	-	-	35	3,150	-	126	-	3,276	
Regina Beach T	7	-	-	-	-	-	7	822	-	-	18	840	
Regina C	280	-	4	-	309	-	593	41,350	2,127	51,792	35,319	130,588	
Sherwood No.159 RM	2	-	-	-	-	-	2	382	3,432	2,845	-	6,659	
White City VL	16	-	-	-	-	-	16	2,146	-	-	-	2,146	
Saint John	226	1	4	16	-	1	248	30,055	11,692	14,551	8,465	64,763	
Grand Bay-Westfield T	6	-	-	-	-	-	6	803	-	-	1	804	
Hampton T	11	-	-	-	-	-	11	1,520	-	723	2,263	4,506	
Kingston PAR	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Quispamsis T	54	-	-	-	-	1	55	7,334	-	-	-	7,334	
Rothesay T	32	-	-	4	-	-	36	5,054	-	850	186	6,090	
Saint John CR *	4	1	-	-	-	-	5	305	-	28	-	333	
St John C	117	-	4	12	-	-	133	14,833	11,692	12,920	6,015	45,460	
St.Martins VL	2	-	-	-	-	-	2	206	-	30	-	236	
Saskatoon	710	-	88	-	300	2	1,100	102,083	18,391	63,493	29,118	213,085	
Allan T	-	-	-	-	-	-	-	60	-	20	-	80	
Asquith T	2	-	-	-	-	-	2	188	-	4	-	192	
Blucher No.343 RM	15	-	-	-	-	-	15	2,249	1,125	1,520	-	4,894	
Bradwell VL	2	-	-	-	-	-	2	134	-	-	-	134	
Clavet VL	-	-	-	-	-	-	-	9	-	-	-	9	
Colonsay No.342 RM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Colonsay T	-	-	-	-	-	-	-	5	-	-	-	5	
Corman Park No.344 RM	68	-	-	-	-	-	68	10,747	2,518	13,948	2,600	29,813	
Dalmeny T	10	-	-	-	-	-	10	1,475	-	45	30	1,550	
Delisle T	3	-	-	-	-	-	3	417	100	14	-	531	
Dundurn No.314 RM	4	-	-	-	-	-	4	314	-	70	-	384	
Elistow VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Langham T	7	-	2	-	-	-	9	682	-	120	-	802	
Martensville T	45	-	-	-	8	-	53	3,717	-	216	-	3,933	
Meacham VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Osler T	20	-	2	-	4	-	26	2,564	-	163	-	2,727	

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12

Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

Tableau 12

Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

January-November

Janvier-Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Residen- tial Résiden- tiel	Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)			Total		
	Single dwell- ings ¹ Maisons unifami- liales ¹	Cottages Chalets	Double dwell- ings Maisons doubles	Row dwell- ings Maisons en rangée	Apart- ments Maisons d'appartements	Conver- sions Trans- forma- tions			Non-residential - Non résidentiel					
									Industrial Industriel	Commer- cial	Institu- tional and govern- mental Institu- tionnel et gouver- nemental			
Saskatoon (Cont./suite)														
Saskatoon C	467	-	80	-	287	2	836	72,939	13,298	46,587	25,747	158,571		
Shields RV	3	-	-	-	-	-	3	230	-	-	-	230		
Thode RV	2	-	-	-	-	-	2	127	-	-	-	127		
Vanscoy No.345 RM	20	-	-	-	-	-	20	1,922	400	125	-	2,447		
Vanscoy VL	2	-	-	-	-	-	2	250	-	165	-	415		
Warman T	40	-	4	-	1	-	45	4,054	950	496	741	6,241		
Sherbrooke	362	3	114	4	137	156	776	68,474	8,787	26,649	22,141	126,051		
Ascot Corner SD	8	-	-	-	-	-	8	1,082	27	318	-	1,427		
Ascot SD	9	-	-	-	9	-	18	1,278	75	32	1	1,386		
Brompton CT	10	-	-	-	-	-	10	1,535	-	40	-	1,575		
Bromptonville V	15	-	-	-	1	-	16	1,920	1,030	150	48	3,148		
Compton Station SD	6	1	-	-	-	-	7	785	296	-	-	1,081		
Deauville M	22	-	-	-	2	-	24	2,861	570	539	3	3,973		
Fleurimont V	49	-	2	4	6	2	63	5,994	-	8,378	1,734	16,106		
Hatley CT	13	-	-	-	-	1	14	1,827	2	12	-	1,841		
Lennoxville V	4	-	-	-	-	1	5	775	51	166	2,625	3,617		
North Hatley VL	3	-	-	-	-	-	3	931	-	22	-	953		
Rock Forest V	83	-	54	-	11	-	148	13,365	255	1,490	377	15,487		
Sherbrooke V	35	-	2	-	94	150	281	19,910	4,197	13,730	17,271	55,108		
St-Élie-d'Orford SD	80	1	56	-	12	2	151	11,659	829	427	-	12,915		
St-Denis-de- Brompton P	18	1	-	-	-	-	19	3,162	40	835	-	4,037		
Stoke SD	6	-	-	-	2	-	8	990	32	83	-	1,105		
Waterville V	1	-	-	-	-	-	1	400	1,383	427	82	2,292		
St. Catharines - Niagara	966	-	65	146	20	14	1,211	154,471	17,832	63,531	34,267	270,101		
Fort Erie T	107	-	-	-	-	-	107	14,242	733	5,178	446	20,599		
Lincoln T	87	-	7	-	-	1	95	10,772	4,305	2,390	887	18,354		
Niagara Falls C	216	-	4	31	-	9	260	33,172	2,324	22,793	8,714	67,003		
Niagara-on-the- Lake T	90	-	-	30	5	-	125	27,890	2,154	13,701	1,358	45,103		
Pelham T	66	-	4	30	-	-	100	12,349	277	1,137	-	13,763		
Port Colborne C	63	-	-	-	-	-	63	5,729	446	1,119	3,819	11,113		
St.Catharines C	156	-	28	45	14	1	244	25,769	5,630	12,246	15,494	59,139		
Thorold C	41	-	2	4	-	1	48	6,891	652	1,269	434	9,246		
Wainfleet TP	15	-	-	-	-	-	15	1,613	510	180	200	2,503		
Welland C	125	-	20	6	1	2	154	16,044	801	3,518	2,915	23,278		
St. John's	528	1	137	5	42	39	752	87,933	3,063	34,331	3,728	129,055		
Bauline T	1	-	-	-	-	-	1	117	-	16	-	133		
Bay Bulls T	5	-	-	-	-	-	5	479	-	20	-	499		
Conception Bay South T	79	-	-	-	-	-	79	7,905	63	581	-	8,549		
Flatrock T	6	-	-	-	-	-	6	632	-	-	-	632		
Logy Bay-Middle Cove- Outer Cove T	11	-	-	-	-	1	12	1,488	5	50	-	1,543		
Mount Pearl C	33	-	28	-	36	4	101	10,403	1,300	4,067	383	16,153		
Paradise T	112	-	10	-	4	1	127	14,222	-	422	-	14,644		
Petty Harbour-Maddox Cove T	3	-	-	-	-	-	3	292	-	4	-	296		

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12

Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

Tableau 12

Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

January-November

Janvier-Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Residen- tial Résiden- tiel	Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)			Total		
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conver- sions Transfor- mations	Total		Non-residential - Non résidentiel					
									Industrial Industriel	Commer- cial	Institutional and govern- mental Institutionnel et gouvernemental			
St. John's (Cont./suite)														
Portugal Cove-St.Philip's T	28	-	-	-	2	-	30	4,055	-	80	-	4,135		
Pouch Cove T	4	-	-	-	-	-	4	445	-	-	-	445		
St.John's C	215	-	95	5	-	33	348	44,561	1,695	28,842	3,345	78,443		
Torbay T	18	-	4	-	-	-	22	2,053	-	39	-	2,092		
Witless Bay T	13	1	-	-	-	-	14	1,281	-	210	-	1,491		
Sudbury	170	11	-	-	-	-	181	30,545	11,898	14,578	8,932	65,953		
Nickel Centre T	15	1	-	-	-	-	16	1,819	-	325	-	2,144		
Onaping Falls T	4	1	-	-	-	-	5	476	526	-	-	1,002		
Rayside-Balfour T	26	3	-	-	-	-	29	3,097	-	947	400	4,444		
Sudbury C	57	3	-	-	-	-	60	16,734	10,962	11,706	5,705	45,107		
Valley East T	42	3	-	-	-	-	45	5,356	-	1,250	2,827	9,433		
Walden T	26	-	-	-	-	-	26	3,063	410	350	-	3,823		
Thunder Bay	185	9	18	5	40	2	259	34,342	442	18,836	21,955	75,575		
Conmee TP	4	-	-	-	-	-	4	552	-	40	-	592		
Gillies TP	2	-	-	-	-	1	3	377	54	92	-	523		
Neebing TP	3	2	-	-	-	-	5	518	-	12	-	530		
O'Connor TP	2	-	-	-	-	-	2	414	-	-	-	414		
Oliver And Paipoonge TP	21	-	-	-	-	-	21	2,958	-	1,280	-	4,238		
Shuniah TP	16	7	-	-	-	-	23	3,701	2	210	-	3,913		
Thunder Bay C	137	-	18	5	40	1	201	25,822	386	17,202	21,955	65,365		
Toronto	12,330	-	2,974	4,927	5,585	338	26,154	3,757,270	759,725	1,613,936	692,703	6,823,634		
Ajax T	324	-	40	105	-	-	469	64,508	7,858	4,168	8,769	85,303		
Aurora T	121	-	58	246	8	-	433	43,143	4,387	3,097	3,559	54,186		
Bradford West Gwillimbury T	130	-	-	17	-	-	147	20,201	5,650	591	899	27,341		
Brampton C	1,321	-	416	429	112	-	2,278	282,121	84,099	81,624	122,757	570,601		
Caledon T	370	-	71	43	-	-	484	63,784	5,889	8,620	128	78,421		
East Gwillimbury T	99	-	-	-	-	-	99	15,312	1,321	6,956	-	23,589		
Georgina T	249	-	-	64	-	-	313	33,476	305	594	-	34,375		
Halton Hills T	275	-	38	-	-	1	314	55,083	7,237	6,036	5,329	73,685		
King TP	49	-	-	-	-	-	49	17,984	3,516	9,528	865	31,893		
Markham T	1,360	-	230	853	198	11	2,652	398,980	30,553	78,345	10,016	517,894		
Milton T	26	-	-	-	12	-	38	8,102	10,479	13,032	5,632	37,245		
Mississauga C	1,957	-	1,148	886	198	89	4,278	664,408	150,420	393,757	231,970	1,440,555		
Mono TP	18	-	-	-	-	-	18	3,730	14	102	750	4,596		
New Tecumseth T	203	-	2	1	70	1	277	25,278	10,934	9,401	379	45,992		
Newmarket T	269	-	35	28	-	-	332	44,087	3,738	41,670	2,439	91,934		
Oakville T	719	-	97	300	89	4	1,209	200,787	36,059	121,995	6,339	365,180		
Orangeville T	180	-	-	-	-	1	181	17,133	2,223	9,292	3,630	32,278		
Pickering T	394	-	40	9	-	-	443	68,005	5,480	9,383	5,923	88,791		
Richmond Hill T	1,228	-	213	602	-	-	2,043	318,369	4,444	38,565	18,218	379,596		
Toronto C	1,080	-	353	991	4,639	231	7,294	1,010,093	248,206	654,378	253,853	2,166,530		
Uxbridge TP	120	-	-	-	-	-	120	22,006	1,427	2,479	90	26,002		
Vaughan C	1,722	-	233	341	259	-	2,555	358,394	132,902	119,057	11,111	621,464		
Whitchurch-Stouffville T	116	-	-	12	-	-	128	22,286	2,584	1,266	47	26,183		

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12

Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

January-November

Tableau 12

Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

Janvier-Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercia	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Trois-Rivières	251	-	60	28	152	22	513	51,437	5,191	27,484	18,726	102,838
Bécancour V	27	-	-	-	-	4	31	3,765	2,779	462	1,607	8,613
Cap-de-la-Madeleine V	44	-	-	-	124	12	180	11,476	397	10,430	2,438	24,741
Champlain SD	6	-	-	-	-	-	6	814	190	10	-	1,014
Pointe-du-Lac SD	37	-	10	-	6	-	53	6,087	9	282	169	6,547
St-Louis-de-France V	24	-	-	-	-	-	24	3,167	-	428	154	3,749
St-Maurice P	7	-	-	-	-	1	8	1,130	154	188	-	1,472
Ste-Marthe-du-Cap SD	24	-	10	-	-	-	34	3,323	410	295	-	4,028
Trois-Rivières V	36	-	2	12	13	5	68	10,563	952	10,626	13,519	35,660
Trois-Rivières-Ouest V	46	-	38	16	9	-	109	11,112	300	4,763	839	17,014
Vancouver	2,974	-	432	1,234	5,780	127	10,547	1,550,804	153,049	776,775	236,382	2,717,010
Anmore VL	11	-	2	-	-	-	13	4,239	-	-	-	4,239
Belcarra VL	-	-	-	-	-	-	-	321	-	1	40	362
Burnaby C	143	-	28	314	855	-	1,340	151,603	14,841	142,340	15,293	324,077
Coquitlam C	176	-	102	10	60	-	348	54,349	734	46,586	10,426	112,095
Delta DM	68	-	-	42	67	3	180	32,113	13,607	28,421	7,618	81,759
Greater Vancouver, Subd.A SRD	14	-	-	-	-	-	14	2,904	-	-	840	3,744
Langley C	5	-	-	-	27	-	32	2,984	1,300	5,814	264	10,362
Langley DM	268	-	-	11	47	1	327	53,580	26,560	59,618	8,923	148,681
Lions Bay VL	2	-	-	-	-	-	2	747	-	-	-	747
Maple Ridge DM	253	-	8	68	246	-	575	73,162	5,749	12,025	4,375	95,311
New Westminster C	28	-	-	134	152	1	315	33,927	1,075	11,026	3,074	49,102
North Vancouver C	19	-	14	20	278	-	331	28,063	647	8,247	1,064	38,021
North Vancouver DM	50	-	-	9	170	1	230	35,212	4,665	23,016	1,764	64,657
Pitt Meadows DM	53	-	-	-	70	-	123	13,655	339	1,795	191	15,980
Port Coquitlam C	64	-	4	55	26	-	149	21,192	1,751	12,790	16,329	52,062
Port Moody C	28	-	-	-	87	-	115	16,096	970	2,555	-	19,621
Richmond C	162	-	60	155	514	-	891	84,243	12,872	97,337	34,038	228,490
Surrey C	1,068	-	134	306	245	18	1,771	359,332	18,905	139,255	72,048	589,540
University Endowment Area SRD	4	-	-	-	-	-	4	3,705	-	205	-	3,910
Vancouver C	447	-	72	97	2,834	103	3,553	491,579	49,034	176,231	53,777	770,621
West Vancouver DM	79	-	8	-	42	-	129	70,357	-	7,153	6,133	83,643
White Rock C	32	-	-	13	60	-	105	17,441	-	2,360	185	19,986
Victoria	563	10	36	77	362	52	1,100	154,475	15,492	73,850	25,128	268,945
Capital RDR *	279	10	12	5	51	4	361	40,533	7,030	20,371	7,931	75,865
Central Saanich DM	55	-	-	-	20	1	76	11,843	3,255	835	551	16,484
Colwood C	9	-	-	-	2	-	11	1,725	-	534	12	2,271
Esquimalt DM	5	-	4	-	-	1	10	2,543	20	567	80	3,210
Metchosin DM	10	-	-	-	12	-	22	3,810	-	-	633	4,443
North Saanich DM	24	-	-	-	-	-	24	7,454	3,160	-	841	11,455
Oak Bay DM	13	-	-	-	24	-	37	11,032	-	299	3,387	14,718
Saanich DM	131	-	8	39	66	1	245	40,046	495	17,858	3,565	61,964
Sidney T	11	-	4	8	7	4	34	5,554	130	2,856	776	9,316
Victoria C	26	-	8	25	180	41	280	29,935	1,402	30,530	7,352	69,219
Windsor	1,373	-	203	160	270	11	2,017	278,044	70,579	67,702	47,677	464,002
Colchester North TP	13	-	-	-	-	-	13	2,617	243	53	402	3,315
Essex T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

January-November

Tableau 12

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, régions métropolitaines par municipalité, 1998

Janvier-Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			
									Industrial Industriel	Commercial Commercia	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Windsor (Cont./suite)												
Lakeshore Township TP	200	-	4	-	2	-	206	45,967	11,435	1,025	4,249	62,676
LaSalle T	234	-	26	8	-	-	268	39,549	1,062	7,098	200	47,909
Rochester TP	19	-	-	-	-	-	19	4,379	1,457	1,332	22	7,190
Sandwich South TP	76	-	-	-	-	-	76	15,184	12,168	2,801	118	30,271
St.Clair Beach VL	9	-	2	2	-	-	13	3,236	11	158	6,951	10,356
Tecumseh T	84	-	17	29	-	-	130	14,007	-	1,458	1,600	17,065
Windsor C	738	-	154	121	268	11	1,292	153,105	44,203	53,777	34,135	285,220
Winnipeg	1,104	-	56	-	626	2	1,788	191,392	40,668	195,029	98,126	525,215
East St.Paul RM	134	-	-	-	-	-	134	20,879	240	380	-	21,499
Headingley RM	9	-	-	-	-	-	9	1,456	-	7	-	1,463
Ritchot RM	19	-	-	-	-	-	19	5,863	34	83	-	5,980
Rosser RM	5	-	-	-	-	-	5	496	1,486	811	-	2,793
Springfield RM	78	-	-	-	-	-	78	9,542	3,051	1,420	-	14,013
St.François Xavier RM	8	-	-	-	-	-	8	1,261	-	-	-	1,261
Taché RM	43	-	-	-	-	-	43	4,707	85	213	-	5,005
West St.Paul RM	34	-	-	-	30	-	64	5,548	140	183	-	5,871
Winnipeg C	774	-	56	-	596	2	1,428	141,640	35,632	191,932	98,126	467,330

¹ Included in this category are the following types of dwellings: single-detached and mobile homes.

1 Les types de logements suivants sont compris dans cette catégorie: maison individuelle et maison mobile.

* Notes regarding the non-standard geographic units are listed in part III of this publication.

* Les explications relatives aux unités géographiques non standard sont montrées à la partie III de cette publication.

Table 13

Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1998

November

Tableau 13

Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada et provinces, selon la
grosseur des centres urbains, 1998

Novembre

	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Residen- tial Résiden- tiel	Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)			Total		
	Single dwell- ings ¹	Cottages	Double dwell- ings	Row dwell- ings	Apart- ments	Conver- sions	Total		Non-residential - Non résidentiel					
									Industrial Industriel	Commer- cial	Institu- tional and govern- mental Institutionnel et gouvernemental			
Urban Centre ²	Single dwellings ¹	Cottages	Double dwellings	Row dwellings	Apartments	Conversions	Total	Residen- tial Résiden- tiel	Non-residential - Non résidentiel			Total		
Centre urbain ²	Maisons unifamiliales ¹	Chalets	Maisons doubles	Maisons en rangée	Maisons d'appartements	Transformations	Total		Industrial Industriel	Commer- cial	Institu- tional and govern- mental Institutionnel et gouvernemental			
CANADA	1,194	32	114	130	363	72	1,905	195,909	70,372	128,278	52,733	447,292		
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	624	8	65	60	279	55	1,091	101,722	24,587	57,665	27,448	211,422		
Other - Autres 10,000 pop & +	296	19	6	28	15	4	368	47,250	27,850	21,506	10,872	107,478		
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	274	5	43	42	69	13	446	46,937	17,935	49,107	14,413	128,392		
NEWFOUNDLAND - TERRE-NEUVE	5	-	-	-	-	-	5	555	703	3,802	1,125	6,185		
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	5	-	-	-	-	-	5	555	703	3,802	1,125	6,185		
Corner Brook	4	-	-	-	-	-	4	383	700	3,051	855	4,989		
Gander	-	-	-	-	-	-	-	15	-	243	200	458		
Grand Falls- Windsor	1	-	-	-	-	-	1	146	-	8	70	224		
Labrador City	-	-	-	-	-	-	-	11	3	500	-	514		
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
PRINCE EDWARD ISLAND ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	6	-	-	-	4	1	11	1,180	20	1,835	117	3,152		
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	4	-	-	-	-	-	4	565	-	871	97	1,533		
Charlottetown	4	-	-	-	-	-	4	565	-	871	97	1,533		
Charlottetown C	1	-	-	-	-	-	1	303	-	413	97	813		
Cornwall T	2	-	-	-	-	-	2	252	-	-	-	252		
Miltonvale	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
Park COM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
Queens UCR *	1	-	-	-	-	-	1	10	-	458	-	468		
Stratford T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
Warren Grove COM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
Winsloe South COM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	2	-	-	-	4	1	7	615	20	964	20	1,619		
Summerside	2	-	-	-	4	1	7	615	20	964	20	1,619		
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
NOVA SCOTIA - NOUVELLE-ÉCOSSE	57	10	6	-	2	1	76	7,447	869	9,178	7,735	25,229		
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	10	-	-	-	-	-	10	1,476	122	7,780	162	9,540		
Sydney	10	-	-	-	-	-	10	1,476	122	7,780	162	9,540		
Cape Breton CR *	10	-	-	-	-	-	10	1,476	122	7,780	162	9,540		
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	20	1	2	-	-	1	24	2,696	440	1,179	-	4,315		
Kentville	1	-	-	-	-	-	1	200	-	465	-	665		
New Glasgow	7	1	2	-	-	-	10	1,120	440	241	-	1,801		
Truro	12	-	-	-	-	1	13	1,376	-	473	-	1,849		
Other - Autres 10,000 pop & +	27	9	4	-	2	-	42	3,275	307	219	7,573	11,374		
Chester MD	1	1	-	-	-	-	2	335	-	16	2	353		
East Hants MD	14	-	4	-	-	-	18	1,290	5	-	-	1,295		
Lunenburg MD	9	4	-	-	-	-	13	1,059	52	168	6	1,285		
Queens RGM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
West Hants MD	3	2	-	-	-	-	5	317	250	35	-	602		
Yarmouth MD	-	2	-	-	2	-	4	274	-	-	7,565	7,839		

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13

Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1998

November

Tableau 13

Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada et provinces, selon la
grosseur des centres urbains, 1998

Novembre

	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				Total	
	Urban Centre ²	Non-residential - Non résidentiel						Residen-	Indus-	Commer-	Insti-		
		Single dwellings ¹	Cottages	Double dwellings	Row dwellings	Apartments	Conver-	sions	Résiden-	tiel	Industriel	cial	Institutionnel et gouvernemental
Centre urbain ²	Maisons unifamiliales ¹	Chalets	Maisons doubles	Maisons en rangée	Maisons d'appartements	Maisons d'apartements	Transfor-	mations	Total	Résiden-	Industriel	Commer-	Institutionnel et gouvernemental
NEW BRUNSWICK - NOUVEAU-BRUNSWICK	50	1	2	4	15	1	73	5,569	516	4,966	3,586	14,637	
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	49	1	2	4	15	1	72	5,337	435	4,134	2,389	12,295	
Fredericton	9	-	2	4	-	-	15	1,206	280	371	201	2,058	
Fredericton C	9	-	2	4	-	-	15	1,206	280	371	201	2,058	
Moncton	40	1	-	-	15	1	57	4,131	155	3,763	2,188	10,237	
Dieppe T	17	-	-	-	15	-	32	1,856	75	94	-	2,025	
Dorchester VL	-	-	-	-	-	-	-	200	-	-	2,161	2,361	
Elgin PAR	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Greater Moncton PDR *	4	1	-	-	-	-	5	481	80	-	-	561	
Hillsborough VL	1	-	-	-	-	-	1	113	-	8	-	121	
Memramcook VL	-	-	-	-	-	-	-	17	-	-	6	23	
Moncton C	14	-	-	-	-	-	14	1,204	-	2,946	1	4,151	
Riverview T	4	-	-	-	-	-	4	253	-	715	20	988	
Salisbury VL	-	-	-	-	-	-	-	7	-	-	-	7	
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	1	-	-	-	-	-	1	232	81	832	1,197	2,342	
Bathurst	-	-	-	-	-	-	-	9	81	265	416	771	
Campbellton (part)	-	-	-	-	-	-	-	10	-	544	-	554	
Edmundston	1	-	-	-	-	-	1	213	-	23	781	1,017	
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
QUÉBEC	104	5	22	-	39	17	187	18,688	10,444	18,940	13,155	61,227	
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	50	1	9	-	17	5	82	8,336	5,846	4,802	7,743	26,727	
Drummondville	11	-	-	-	10	-	21	1,592	1,334	1,159	7,159	11,244	
Drummondville V	-	-	-	-	6	-	6	461	995	1,101	6,559	9,116	
St-Charles-de-Drummond SD	1	-	-	-	-	-	1	190	-	-	600	790	
St-Cyrielle-de-Wendover SD	2	-	-	-	-	-	2	153	30	45	-	228	
St-Lucien P	-	-	-	-	-	-	-	32	2	-	-	34	
St-Majorique-de-Grantham P	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
St-Nicéphore SD	8	-	-	-	4	-	12	756	307	13	-	1,076	
Granby	2	-	4	-	-	2	8	739	423	305	182	1,649	
Bromont V	1	-	-	-	-	-	1	114	-	57	4	175	
Granby CT	1	-	-	-	-	-	1	179	-	80	-	259	
Granby V	-	-	4	-	-	2	6	446	423	168	178	1,215	
Rouyn-Noranda	3	-	2	-	-	-	5	689	309	145	12	1,155	
Évain SD	-	-	-	-	-	-	-	19	4	-	-	23	
Arnfield SD	-	-	-	-	-	-	-	28	-	-	-	28	
Beaudry SD	-	-	-	-	-	-	-	7	-	-	-	7	
Bellecombe SD	-	-	-	-	-	-	-	7	-	-	-	7	
Cloutier SD	-	-	-	-	-	-	-	2	-	-	-	2	
D'Alembert SD	-	-	-	-	-	-	-	2	203	-	-	205	
McWatters SD	-	-	-	-	-	-	-	2	90	-	-	92	
Rouyn-Noranda V	3	-	2	-	-	-	5	622	12	145	12	791	
Shawinigan	2	1	1	-	3	3	10	1,033	266	306	112	1,717	
Baie-de-Shawinigan VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Grand-Mère V	-	-	-	-	-	-	-	61	-	5	-	66	
Lac-à-la-Tortue SD	-	-	-	-	-	-	-	60	-	3	-	63	
Shawinigan V	1	-	-	-	-	1	2	290	31	83	-	404	
Shawinigan-Sud V	-	-	-	-	3	-	3	212	-	12	107	331	
St-Boniface-de-Shawinigan VL	-	-	1	-	-	-	1	241	235	3	5	484	
St-Georges VL	1	-	-	-	-	2	3	94	-	200	-	294	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13

Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1998

November

Tableau 13

Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada et provinces, selon la
grosseur des centres urbains, 1998

Novembre

	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				Total
	Single dwellings ¹	Cottages	Double dwellings	Row dwellings	Apartments	Conversions	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			
Urban Centre ²									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Centre urbain ²	Maisons unifamiliales ¹	Chalets	Maisons doubles	Maisons en rangée	Maisons d'appartements	Transformations	Total	Résidentiel				
C.A. - A.R. 50,000 pop & + (Cont./suite)												
St-Gérard-des-Laurentides P	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
St-Jean-des-Piles P	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
St-Mathieu P	-	1	-	-	-	-	1	75	-	-	-	75
Sorel	2	-	-	-	-	-	2	384	60	522	278	1,244
Sorel V	-	-	-	-	-	-	70	-	219	265	554	37
St-Joseph-de-Sorel V	-	-	-	-	-	-	24	-	-	13	-	-
Ste-Anne-de-Sorel P	1	-	-	-	-	-	1	144	-	250	-	394
Ste-Victoire-de-Sorel P	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Tracy V	1	-	-	-	-	-	1	146	60	53	-	259
St-Hyacinthe	4	-	-	-	-	-	4	933	1,011	1,480	-	3,424
St-Hyacinthe V	2	-	-	-	-	-	2	540	960	1,273	-	2,773
St-Hyacinthe-le-Confesseur P	-	-	-	-	-	-	3	43	-	-	-	46
St-Thomas-d'Aquin P	1	-	-	-	-	-	1	201	-	95	-	296
Ste-Rosalie P	-	-	-	-	-	-	-	28	8	30	-	66
Ste-Rosalie VL	1	-	-	-	-	-	1	161	-	82	-	243
St-Jean-sur-Richelieu	19	-	-	-	-	-	19	1,966	833	201	-	3,000
Iberville V	-	-	-	-	-	-	-	55	150	2	-	207
L'Acadie SD	2	-	-	-	-	-	2	418	-	-	-	418
St-Athanase P	-	-	-	-	-	-	-	53	265	-	-	318
St-Jean-sur-Richelieu V	7	-	-	-	-	-	7	523	418	126	-	1,067
St-Luc V	10	-	-	-	-	-	10	917	-	73	-	990
Victoriaville	7	-	2	-	4	-	13	1,000	1,610	684	-	3,294
St-Christophe-d'Arthabaska P	1	-	-	-	-	-	1	84	50	50	-	184
Victoriaville V	6	-	2	-	4	-	12	916	1,560	634	-	3,110
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	43	3	13	-	22	8	89	8,828	3,313	12,522	3,208	27,871
Alma	4	1	2	-	6	-	13	1,040	342	1,557	68	3,007
Baie-Comeau	-	-	-	-	-	-	-	394	378	132	1,482	2,386
Campbelton (part)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Cowansville	3	-	-	-	-	-	3	552	2	87	3	644
Dolbeau	4	-	-	-	-	3	7	550	-	229	2	781
Hawkesbury (part)	-	-	-	-	-	-	-	3	-	73	-	76
Joliette	6	-	-	-	-	-	6	786	600	3,854	1,440	6,680
La Tuque	-	-	-	-	-	3	3	102	120	1,817	123	2,162
Lachute	-	-	-	-	-	-	-	290	62	552	-	904
Magog	7	1	4	-	-	-	12	1,136	365	12	-	1,513
Matane	1	-	-	-	-	-	1	156	40	233	50	479
Pembroke (part)	-	-	-	-	-	-	-	5	-	-	-	5
Rimouski	6	1	1	-	2	-	10	825	4	815	-	1,644
Rivière-du-Loup	1	-	-	-	10	-	11	586	1,000	747	-	2,333
Salaberry-de-Valleyfield	-	-	-	-	-	2	2	287	11	1,374	-	1,672
Sept-Îles	-	-	-	-	-	-	-	137	83	57	-	277
St-Georges	8	-	2	-	2	-	12	986	-	680	-	1,666
Theftord Mines	-	-	-	-	-	-	-	79	-	184	40	303
Val-d'Or	3	-	4	-	2	-	9	914	306	119	-	1,339

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13

Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1998

November

	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹	Cottages	Double dwellings	Row dwellings	Apartments	Conversions	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Résidentiel	Industrial	Commercial		
Urban Centre ²												
Centre urbain ²	Maisons unifamiliales ¹	Chalets	Maisons doubles	Maisons en rangée	Maisons d'appartements	Transformations	Total	Résidentiel	Industrial	Commercial	Institutionnel et gouvernemental	
Other - Autres	11	1	-	-	-	4	16	1,524	1,285	1,616	2,204	6,629
10,000 pop & +												
Amos V	4	-	-	-	-	-	4	209	-	447	10	666
Gaspé V	-	1	-	-	-	-	1	134	112	925	115	1,286
Montmagny V	5	-	-	-	-	3	8	661	3	-	2	666
Roberval V	-	-	-	-	-	-	-	88	770	176	365	1,399
St-Félicien V	-	-	-	-	-	1	1	65	300	10	1,612	1,987
Ste-Marie V	2	-	-	-	-	-	2	367	100	58	100	625
ONTARIO	543	14	28	107	36	22	750	83,284	16,906	36,781	10,717	147,688
C.A. - A.R.	296	6	14	37	1	22	376	39,615	5,031	24,383	8,524	77,553
50,000 pop & +												
Barrie	136	-	8	25	-	14	183	17,058	123	1,867	4,738	23,786
Barrie C	104	-	8	25	-	14	151	13,071	123	1,775	610	15,579
Inniskill T	26	-	-	-	-	-	26	3,424	-	-	3,757	7,181
Springwater TP	6	-	-	-	-	-	6	563	-	92	371	1,026
Belleville	14	1	-	-	-	-	15	2,074	363	794	640	3,871
Belleville C	6	-	-	-	-	-	6	852	33	623	640	2,148
Quinte West C	8	1	-	-	-	-	9	1,222	330	171	-	1,723
Thurlow TP	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Brantford	14	-	-	-	-	-	14	1,335	2,977	63	488	4,863
Brantford C	10	-	-	-	-	-	10	839	342	49	480	1,710
Brantford TP	-	-	-	-	-	-	-	47	2,100	14	-	2,161
Paris T	4	-	-	-	-	-	4	449	535	-	8	992
Cornwall	9	-	-	-	-	-	9	1,023	10	941	-	1,974
Cornwall C	4	-	-	-	-	-	4	507	-	941	-	1,448
South Stormont TP	5	-	-	-	-	-	5	516	10	-	-	526
Guelph	62	-	-	12	1	8	83	8,888	179	9,542	16	18,625
Eramosa TP	1	-	-	-	-	-	1	296	44	18	-	358
Guelph C	59	-	-	12	-	8	79	8,066	132	9,324	16	17,538
Guelph TP	2	-	-	-	1	-	3	526	3	200	-	729
Kingston	35	3	6	-	-	-	44	4,769	115	2,547	170	7,601
Frontenac Islands TP	-	-	-	-	-	-	-	85	-	73	-	158
Kingston C	26	-	6	-	-	-	32	3,205	99	2,474	170	5,948
Loyalist TP	6	-	-	-	-	-	6	666	16	-	-	682
South Frontenac TP	3	3	-	-	-	-	6	813	-	-	-	813
North Bay	2	-	-	-	-	-	2	469	-	773	850	2,092
Bonfield TP	1	-	-	-	-	-	1	172	-	-	-	172
East Ferris TP	-	-	-	-	-	-	-	28	-	-	-	28
North Bay C	1	-	-	-	-	-	1	234	-	773	850	1,857
North Himsworth TP	-	-	-	-	-	-	-	35	-	-	-	35
Peterborough	17	2	-	-	-	-	19	2,387	350	1,018	1,590	5,345
Douro TP	-	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Dummer TP	1	-	-	-	-	-	1	169	35	-	-	204
Ennismore TP	-	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Lakefield VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
North Monaghan TP	-	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Otonabee TP	-	-	-	-	-	-	-	20	123	200	-	343
Peterborough C	16	-	-	-	-	-	16	1,777	192	818	1,589	4,376
Smith TP	-	2	-	-	-	-	2	421	-	-	1	422
Sarnia-Clearwater	6	-	-	-	-	-	6	1,170	868	150	-	2,188
Moore TP	-	-	-	-	-	-	-	36	34	-	-	70
Point Edward VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sarnia C	6	-	-	-	-	-	6	1,134	834	150	-	2,118
Sault Ste. Marie	1	-	-	-	-	-	1	442	46	6,688	32	7,208
Laird TP	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Macdonald, Meredith and Aberdeen Additional TP	-	-	-	-	-	-	-	24	-	-	-	24
Prince TP	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Tableau 13

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada et provinces, selon la grosseur des centres urbains, 1998

Novembre

Table 13

Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1998

November

Tableau 13

Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada et provinces, selon la
grosseur des centres urbains, 1998

Novembre

	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				Total	
	Urban Centre ²	Single dwellings ¹	Cottages	Double dwellings	Row dwellings	Apartments	Conversions	Total	Non-residential - Non résidentiel				
									Résiden-tiel	Industrial	Commer-cial	Institu-tional and govern-mental Institutionnel et gouvernemental	
C.A. - A.R. 50,000 pop & + (Cont./suite)													
Sault Ste. Marie C	1	-	-	-	-	-	-	1	418	46	6,688	32	7,184
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	90	1	12	42	32	-	177	18,852	8,127	9,878	1,098	37,955	
Brockville	3	1	-	-	-	-	4	1,274	224	4	6	1,508	
Cobourg	7	-	-	-	-	-	7	765	-	3	41	809	
Collingwood	-	-	-	38	-	-	38	2,273	15	148	-	2,436	
Elliot Lake	-	-	-	-	-	-	-	19	2	-	40	61	
Haileybury	-	-	-	-	-	-	-	70	-	-	145	215	
Hawkesbury (part)	1	-	-	-	-	-	1	151	5	34	217	407	
Kenora	1	-	-	-	-	-	1	71	-	605	-	676	
Leamington	9	-	2	4	-	-	15	2,605	6,383	1,861	7	10,856	
Lindsay	7	-	-	-	-	-	7	697	30	38	1	766	
Midland	4	-	-	-	-	-	4	463	81	7	35	586	
Orillia	17	-	-	-	-	-	17	1,881	-	848	-	2,729	
Owen Sound	2	-	-	-	-	-	2	181	417	139	20	757	
Pembroke (part)	4	-	-	-	-	-	4	608	-	701	-	1,309	
Port Hope	2	-	-	-	-	-	2	287	10	5	-	302	
Simcoe	2	-	-	-	-	-	2	471	80	273	5	829	
Smiths Falls	1	-	-	-	-	-	1	101	34	369	98	602	
Stratford	4	-	-	-	4	-	8	950	603	3,246	124	4,923	
Strathroy	5	-	10	-	28	-	43	3,383	-	-	-	3,383	
Tillsonburg	7	-	-	-	-	-	7	771	-	47	-	818	
Timmins	1	-	-	-	-	-	1	429	243	1,514	273	2,459	
Woodstock	13	-	-	-	-	-	13	1,402	-	36	86	1,524	
Other - Autres 10,000 pop & +	157	7	2	28	3	-	197	24,817	3,748	2,520	1,095	32,180	
Amherstburg TP	16	-	-	-	-	-	16	2,557	-	56	-	2,613	
Bracebridge T	6	3	-	-	-	-	9	1,168	-	69	-	1,237	
Brock TP	1	-	-	-	-	-	1	172	-	24	-	196	
Chatham-Kent C	24	-	-	4	-	-	28	3,091	379	104	205	3,779	
Clearview TP	3	-	-	-	-	-	3	503	343	20	-	866	
Delhi TP	1	-	-	-	-	-	1	205	198	28	-	431	
Dunnville T	4	-	-	-	-	-	4	448	296	35	-	779	
Erin T	1	-	-	-	-	-	1	324	76	35	-	435	
Essa TP	8	-	-	6	-	-	14	1,345	215	35	-	1,595	
Gravenhurst T	9	1	-	-	-	-	10	1,443	81	-	-	1,524	
Greater Napanee T	5	-	-	-	-	-	5	459	-	7	-	466	
Halifax T	10	-	-	-	-	-	10	905	133	199	-	1,237	
Huntsville T	11	3	-	-	-	-	14	1,585	-	112	-	1,697	
Kapuskasing T	2	-	-	-	-	-	2	205	-	15	-	220	
Mississippi Mills T	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Nanticoke C	6	-	2	10	-	-	18	2,041	273	213	45	2,572	
Norfolk TP	2	-	-	-	-	-	2	402	188	120	50	760	
North Dundas TP	-	-	-	-	-	-	-	63	-	15	5	83	
North Glengarry TP	2	-	-	-	-	-	2	595	289	36	-	920	
North Grenville TP	1	-	-	-	-	-	1	240	-	339	30	609	
North North Perth T	1	-	-	-	-	-	1	249	512	142	504	1,407	
North Norwich TP	1	-	-	-	-	-	1	230	305	-	-	535	
Oro-Medonte TP	5	-	-	-	-	-	5	731	-	15	6	752	
Perth East TP	1	-	-	-	-	-	1	229	115	280	-	624	
Petawawa T	1	-	-	-	-	-	1	122	-	40	195	357	
Prince Edward C	8	-	-	-	-	-	8	1,337	22	22	20	1,401	
Scugog TP	19	-	-	-	3	-	22	2,368	11	122	-	2,501	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13

Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1998

November

Tableau 13

Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada et provinces, selon la
grosseur des centres urbains, 1998

Novembre

	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Residen- tial Résiden- tiel	Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)			Total		
	Single dwell- ings ¹	Cottages	Double dwell- ings	Row dwell- ings	Apart- ments	Conver- sions	Trans- formations		Industrial Industriel	Commer- cial	Institu- tional and govern- mental Institutionnel et gouvernemental			
Urban Centre ²														
Centre urbain ²	Maisons unifamiliales ¹	Chalets	Maisons doubles	Maisons en rangée	Maisons d'appartements									
Other - Autres 10,000 pop & + (Cont./suite)														
South Dundas TP	2	-	-	-	-	-	-	2	273	67	327	- 667		
South	3	-	-	-	-	-	-	3	578	-	30	35 643		
Glen-Garry TP														
West Lincoln TP	3	-	-	8	-	-	-	11	755	245	80	- 1,080		
Wilmot TP	1	-	-	-	-	-	-	1	194	-	-	- 194		
MANITOBA	10	-	-	-	4	-	-	14	1,497	457	1,738	160 3,852		
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	9	-	-	-	4	-	-	13	1,449	457	1,638	160 3,704		
Brandon	6	-	-	-	4	-	-	10	1,121	457	945	105 2,628		
Portage la Prairie	3	-	-	-	-	-	-	3	326	-	693	45 1,064		
Thompson	-	-	-	-	-	-	-	-	2	-	-	10 12		
Other - Autres 10,000 pop & +	1	-	-	-	-	-	-	1	48	-	100	- 148		
Selkirk Planning Area PD *	1	-	-	-	-	-	-	1	48	-	100	- 148		
SASKATCHEWAN	18	-	4	-	-	-	-	22	2,385	91	9,917	4,723 17,116		
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	18	-	4	-	-	-	-	22	2,385	91	9,917	4,723 17,116		
Estevan	-	-	-	-	-	-	-	-	8	-	2,443	- 2,451		
Moose Jaw	2	-	-	-	-	-	-	2	291	-	323	3,683 4,297		
North Battleford	-	-	-	-	-	-	-	-	144	91	95	162 492		
Prince Albert	10	-	-	-	-	-	-	10	791	-	4,440	878 6,109		
Swift Current	3	-	-	-	-	-	-	3	476	-	250	- 726		
Yorkton	3	-	4	-	-	-	-	7	675	-	2,366	- 3,041		
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
ALBERTA	206	1	6	-	58	-	271	31,511	22,898	18,310	2,781	75,500		
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	78	-	4	-	51	-	133	12,983	77	6,234	2,305	21,599		
Lethbridge	21	-	-	-	3	-	24	2,466	57	2,874	180	5,577		
Lethbridge C	21	-	-	-	3	-	24	2,466	57	2,874	180	5,577		
Medicine Hat	16	-	4	-	4	-	24	2,866	20	228	2,125	5,239		
Cypress No.1 MD	2	-	-	-	-	-	2	138	20	-	-	158		
Medicine Hat C	14	-	4	-	4	-	22	2,720	-	168	2,125	5,013		
Redcliff T	-	-	-	-	-	-	-	8	-	60	-	68		
Red Deer	41	-	-	-	44	-	85	7,651	-	3,132	-	10,783		
Red Deer C	41	-	-	-	44	-	85	7,651	-	3,132	-	10,783		
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	53	-	2	-	7	-	62	6,241	363	3,939	476	11,019		
Camrose	4	-	-	-	-	-	4	436	-	86	-	522		
Grand Centre	5	-	-	-	-	-	5	559	-	33	-	592		
Grande Prairie	30	-	-	-	3	-	33	2,709	63	2,324	300	5,396		
Lloydminster	6	-	2	-	4	-	12	1,588	-	25	-	1,613		
Wetaskiwin	1	-	-	-	-	-	1	109	300	-	-	409		
Wood Buffalo	7	-	-	-	-	-	7	840	-	1,471	176	2,487		
Other - Autres 10,000 pop & +	75	1	-	-	-	-	76	12,287	22,458	8,137	-	42,882		
Brooks T	5	-	-	-	-	-	5	444	-	9	-	453		

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13

Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1998

November

Tableau 13

Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada et provinces, selon la
grosseur des centres urbains, 1998

Novembre

	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Residen- tial Résiden- tiel	Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)			Total		
	Single dwell- ings ¹	Cottages	Double dwell- ings	Row dwell- ings	Apart- ments	Conver- sions	Trans- formations		Industrial Industriel	Commer- cial	Institu- tional and govern- mental Institutionnel et gouvernemental			
Urban Centre ²														
Centre urbain ²	Maisons unifamiliales ¹	Chalets	Maisons doubles	Maisons en rangée	Maisons d'appartements									
Other - Autres 10,000 pop & + (Cont./suite)														
Clearwater	2	-	-	-	-	-	-	2	225	20	10	- 255		
No.99 MD														
Foothills	26	-	-	-	-	-	-	26	6,796	72	550	- 7,418		
No.31 MD														
Grande Prairie	10	-	-	-	-	-	-	10	929	-	40	- 969		
County No.1 CM														
Lacombe County CM	3	-	-	-	-	-	-	3	132	-	90	- 222		
Mountain View	10	1	-	-	-	-	-	11	1,377	22,366	6,216	- 29,959		
County No.17 CM														
Red Deer County	13	-	-	-	-	-	-	13	1,559	-	1,222	- 2,781		
No.23 CM														
Wetaskiwin County	6	-	-	-	-	-	-	6	825	-	-	- 825		
No.10 CM														
BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE	186	1	46	19	205	29	486	42,539	15,469	21,875	8,520	88,403		
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	137	-	36	19	195	27	414	33,410	13,076	9,461	6,228	62,175		
Abbotsford	28	-	6	12	-	27	73	7,409	1,935	856	-	10,200		
Abbotsford C	21	-	6	12	-	27	66	6,584	1,855	650	-	9,089		
Mission DM	7	-	-	-	-	-	7	825	80	206	-	1,111		
Chilliwack	7	-	8	-	-	-	15	1,491	731	2,255	-	4,477		
Chilliwack DM	7	-	8	-	-	-	15	1,491	731	2,255	-	4,477		
Courtenay	9	-	-	7	4	-	20	3,231	28	74	-	3,333		
Comox T	1	-	-	-	-	-	1	170	-	25	-	195		
Comox-	4	-	-	-	-	-	4	626	28	-	-	654		
Strathcona RDR *														
Courtenay C	4	-	-	7	4	-	15	2,430	-	49	-	2,479		
Cumberland VL	-	-	-	-	-	-	-	5	-	-	-	5		
Kamloops	10	-	-	-	-	-	10	1,555	190	4,148	410	6,303		
Kamloops C	10	-	-	-	-	-	10	1,543	190	4,148	410	6,291		
Logan Lake DM	-	-	-	-	-	-	-	12	-	-	-	12		
Kelowna	46	-	16	-	144	-	206	13,421	10,066	985	3,019	27,491		
Central	23	-	2	-	-	-	25	2,616	29	328	285	3,258		
Okanagan RDR *														
Kelowna C	23	-	14	-	144	-	181	10,805	10,037	657	2,734	24,233		
Peachland DM	-	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Nanaimo	18	-	6	-	-	-	24	2,564	75	574	1,891	5,104		
Nanaimo C	11	-	6	-	-	-	17	1,510	63	458	1,427	3,458		
Nanaimo RDR *	7	-	-	-	-	-	7	1,054	12	116	464	1,646		
Prince George	4	-	-	-	-	-	4	375	31	390	168	964		
Prince George C	4	-	-	-	-	-	4	375	31	390	168	964		
Vernon	15	-	-	-	47	-	62	3,364	20	179	740	4,303		
Coldstream DM	5	-	-	-	-	-	5	855	-	-	-	855		
Lumby VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
North	4	-	-	-	-	-	4	450	20	69	-	539		
Okanagan RDR *														
Vernon C	6	-	-	-	47	-	53	2,059	-	110	740	2,909		
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	24	-	10	-	-	2	36	3,830	2,341	3,500	2,292	11,963		
Campbell River	1	-	-	-	-	-	1	237	1,355	47	12	1,651		
Cranbrook	2	-	-	-	-	-	2	140	-	13	163	316		
Dawson Creek	-	-	-	-	-	-	-	2	-	41	-	43		
Duncan	3	-	10	-	-	-	13	910	30	87	-	1,027		
Fort St. John	2	-	-	-	-	-	2	320	-	496	350	1,166		
Kitimat	-	-	-	-	-	-	-	12	30	55	-	97		
Penticton	-	-	-	-	-	-	1	143	-	643	-	786		
Port Alberni	4	-	-	-	-	-	4	552	-	481	1,271	2,304		
Powell River	2	-	-	-	-	-	2	170	-	-	-	170		

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada and Provinces, by Size of Urban Centres, 1998

November

	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)			
	Single dwellings ¹	Cottages	Double dwellings	Row dwellings	Apartments	Conversions	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total
								Résidentiel	Industrial	Commercial	
Urban Centre ²											
Centre urbain ²	Maisons unifamiliales ¹	Chalets	Maisons doubles	Maisons en rangée	Maisons d'appartements	Transformations	Résidentiel	Industrial	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	Total
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop (Cont./suite)											
Prince Rupert	-	-	-	-	-	-	147	-	605	25	777
Quesnel	-	-	-	-	-	-	-	926	84	63	1,073
Terrace	1	-	-	-	-	1	2	118	-	38	-
Williams Lake	9	-	-	-	-	-	9	1,079	-	910	408
Other - Autres 10,000 pop & +	25	1	-	-	10	-	36	5,299	52	8,914	-
Central Kootenay RDR *	12	-	-	-	10	-	22	2,683	20	221	-
Kootenay Boundary RDR *	2	-	-	-	-	-	2	334	-	140	-
Salmon Arm DM	3	-	-	-	-	-	3	708	19	8,538	-
Squamish DM	2	-	-	-	-	-	2	476	13	15	-
Sumnerland DM	1	-	-	-	-	-	1	221	-	-	221
Sunshine Coast, Subd.A SRD	5	1	-	-	-	-	6	877	-	-	877
YUKON	8	-	-	-	-	1	9	1,135	1,513	468	114
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	8	-	-	-	-	1	9	1,135	1,513	468	114
Whitehorse	8	-	-	-	-	1	9	1,135	1,513	468	114
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
NORTHWEST TERRITORIES - TERRITOIRES DU NORD-OUEST	1	-	-	-	-	-	1	119	486	468	-
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	1	-	-	-	-	-	1	119	486	468	-
Yellowknife	1	-	-	-	-	-	1	119	486	468	-
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...

Tableau 13

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada et provinces, selon la grosseur des centres urbains, 1998

Novembre

¹ Included in this category are the following types of dwellings: single-detached and mobile homes.

¹ Les types de logements suivants sont compris dans cette catégorie: maison individuelle et maison mobile.

² Urban Centres comprised in C.M.A. are not included in this table.

² Les centres urbains faisant partie des R.M.R. n'apparaissent pas dans ce tableau.

* Notes regarding the non-standard geographic units are listed in part III of this publication.

* Les explications relatives aux unités géographiques non standard sont montrées à la partie III de cette publication.

Table 14

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic Regions, by Major Geographical Entities, 1998

November

Tableau 14

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions économiques, selon les principales entités géographiques, 1998

Novembre

Geographical Entity Entité géographique	Ob-served cover-age ¹ (%) Couver-ture obser-vée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwell-ings ² Maisons unifami-liales ²	Double dwell-ings Maisons doubles	Row dwell-ings Maisons en rangée	Apart-ments Maisons d'appartements	Conver-sions Maisons transforma-tions	Total ³ Transfor-mations	Residen-tial Résiden-tiel	Non-residential - Non résidentiel		Institu-tional and govern-mental Institu-tionnel et gouver-nemental	
									Industrial Industriel	Commer-cial		
CANADA	94.1	6,491	977	1,012	3,377	412	12,378	1,423,180	294,847	638,881	252,577	2,609,485
NEWFOUNDLAND - TERRE-NEUVE	73.3	60	31	-	-	5	96	9,238	2,197	11,902	1,745	25,082
Avalon Peninsula	86.7	49	31	-	-	5	85	7,670	1,424	5,356	258	14,708
C.M.A. - R.M.R. St. John's	100.0 100.0	49 49	31 31	-	-	5 5	85 85	7,617 7,617	1,424 1,424	5,327 5,327	224 224	14,592 14,592
Urban centers - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	56.6	-	-	-	-	-	-	53	-	29	34	116
South Coast - Burin Peninsula - Côte-sud - Burin Peninsula	63.5	1	-	-	-	-	1	113	-	619	-	732
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	63.5	1	-	-	-	-	1	113	-	619	-	732
West Coast - Northern Peninsula - Labrador - Côte-ouest - Northern Peninsula - Labrador	65.6	8	-	-	-	-	8	797	743	5,566	1,005	8,111
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	100.0	4	-	-	-	-	4	394	703	3,551	855	5,503
Corner Brook	100.0	4	-	-	-	-	4	383	700	3,051	855	4,989
Labrador City	100.0	-	-	-	-	-	-	11	3	500	-	514
Rural part - Partie rurale	50.3	4	-	-	-	-	4	403	40	2,015	150	2,608
Notre Dame - Central Bonavista Bay	58.0	2	-	-	-	-	2	658	30	361	482	1,531
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	98.4	1	-	-	-	-	1	161	-	251	270	682
Gander	98.4	-	-	-	-	-	-	15	-	243	200	458
Grand Falls-Windsor	98.4	1	-	-	-	-	1	146	-	8	70	224
Rural part - Partie rurale	43.7	1	-	-	-	-	1	497	30	110	212	849
PRINCE EDWARD ISLAND ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	100.0	24	-	-	8	2	50	3,794	2,081	2,426	117	8,418
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	100.0	24	-	-	8	2	50	3,794	2,081	2,426	117	8,418
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	100.0	6	-	-	4	1	11	1,180	20	1,835	117	3,152
Charlottetown	100.0	4	-	-	-	-	4	565	-	871	97	1,533
Summerside	100.0	2	-	-	4	1	7	615	20	964	20	1,619
Rural part - Partie rurale	100.0	18	-	-	4	1	39	2,614	2,061	591	-	5,266
NOVA SCOTIA - NOUVELLE-ÉCOSSE	98.9	209	6	-	199	1	429	35,288	4,513	18,517	8,775	67,093

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic Regions, by Major Geographical Entities, 1998

November

Geographical Entity Entité géographique	Ob-served cover-age ¹ (%) Couver-ture obser-vée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				Total
		Single dwell-ings ² Maisons unifami-liales ²	Double dwell-ings Maisons doubles	Row dwell-ings Maisons en rangée	Apart-ments Maisons d'appartements	Conver-sions Maisons transforma-tions	Total ³ Transfor-mations	Residen-tial Résiden-tiel	Non-residential - Non résidentiel	Institu-tional and govern-mental Institutionnel et gouver-nemental		
		Industrial Industriel	Commer-cial	Total								
Cape Breton	97.2	24	-	-	2	-	26	2,571	467	8,026	174	11,238
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	97.4	10	-	-	-	-	10	1,476	122	7,780	162	9,540
Sydney	97.4	10	-	-	-	-	10	1,476	122	7,780	162	9,540
Rural part - Partie rurale	96.6	14	-	-	2	-	16	1,095	345	246	12	1,698
North Shore - Côte-nord	97.3	35	2	-	-	1	43	3,960	1,170	1,242	26	6,398
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	98.8	19	2	-	-	1	23	2,496	440	714	-	3,650
New Glasgow	99.3	7	2	-	-	-	10	1,120	440	241	-	1,801
Truro	98.4	12	-	-	-	1	13	1,376	-	473	-	1,849
Rural part - Partie rurale	95.4	16	-	-	-	-	20	1,464	730	528	26	2,748
Annapolis Valley	99.1	32	4	-	4	-	42	4,227	1,446	836	40	6,549
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	100.0	18	4	-	-	-	24	1,807	255	500	-	2,562
East Hants MD	100.0	14	4	-	-	-	18	1,290	5	-	-	1,295
West Hants MD	100.0	3	-	-	-	-	5	317	250	35	-	602
Kentville	100.0	1	-	-	-	-	1	200	-	465	-	665
Rural part - Partie rurale	98.6	14	-	-	4	-	18	2,420	1,191	336	40	3,987
Southern - Sud	99.8	21	-	-	8	-	36	3,054	1,430	1,044	7,790	13,318
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	100.0	10	-	-	2	-	19	1,668	52	184	7,573	9,477
Chester MD	100.0	1	-	-	-	-	2	335	-	16	2	353
Lunenburg MD	100.0	9	-	-	-	-	13	1,059	52	168	6	1,285
Queens RGM	100.0	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Yarmouth MD	100.0	-	-	-	2	-	4	274	-	-	7,565	7,839
Rural part - Partie rurale	99.7	11	-	-	6	-	17	1,386	1,378	860	217	3,841
Halifax	100.0	97	-	-	185	-	282	21,476	-	7,369	745	29,590
C.M.A. - R.M.R.	100.0	97	-	-	185	-	282	21,476	-	7,369	745	29,590
Halifax	100.0	97	-	-	185	-	282	21,476	-	7,369	745	29,590
Urban centers - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
NEW BRUNSWICK - NOUVEAU-BRUNSWICK	90.9	124	2	5	15	2	152	12,208	1,804	7,901	4,917	26,830
Campbellton - Miramichi	93.6	21	-	-	-	1	24	1,494	83	1,758	520	3,855
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	91.2	-	-	-	-	-	-	19	81	809	416	1,325
Bathurst	91.9	-	-	-	-	-	-	9	81	265	416	771
Campbellton (part)	89.3	-	-	-	-	-	-	10	-	544	-	554
Rural part - Partie rurale	94.3	21	-	-	-	1	24	1,475	2	949	104	2,530

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Tableau 14

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions économiques, selon les principales entités géographiques, 1998

November

Table 14

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic Regions, by Major Geographical Entities, 1998

November

Geographical Entity Entité géographique	Ob-served cover-age ¹ (%) Couver-ture obser-vée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)			
		Single dwell-ings ² Maisons unifami-liales ²	Double dwell-ings Maisons doubles	Row dwell-ings Maisons en rangée	Apart-ments Maisons d'appartements	Conver-sions Maisons d'appar-tements	Total ³ Transfor-mations	Residen-tial Résiden-tiel	Non-residential - Non résidentiel			Institu-tional and govern-mental Institu-tionnel et gouver-nemental
		Industrial Industriel	Commer-cial	Institutional and govern-mental Institu-tionnel et gouver-nemental								
Moncton - Richibucto	82.6	46	-	-	15	1	64	4,915	160	4,089	2,413	11,577
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	99.1	40	-	-	15	1	57	4,131	155	3,763	2,188	10,237
Moncton	99.1	40	-	-	15	1	57	4,131	155	3,763	2,188	10,237
Rural part - Partie rurale	50.8	6	-	-	-	-	7	784	5	326	225	1,340
Saint John - St. Stephen	96.0	20	-	-	-	-	20	2,299	905	1,151	930	5,285
C.M.A. - R.M.R.	97.5	14	-	-	-	-	14	1,738	428	816	29	3,011
Saint John	97.5	14	-	-	-	-	14	1,738	428	816	29	3,011
Urban centers - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	92.7	6	-	-	-	-	6	561	477	335	901	2,274
Fredericton - Oromocto	92.7	31	2	4	-	-	37	2,530	648	588	271	4,037
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	97.8	9	2	4	-	-	15	1,206	280	371	201	2,058
Fredericton	97.8	9	2	4	-	-	15	1,206	280	371	201	2,058
Rural part - Partie rurale	89.6	22	-	-	-	-	22	1,324	368	217	70	1,979
Edmundston - Woodstock	88.9	6	-	1	-	-	7	970	8	315	783	2,076
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	92.3	1	-	-	-	-	1	213	-	23	781	1,017
Edmundston	92.3	1	-	-	-	-	1	213	-	23	781	1,017
Rural part - Partie rurale	87.6	5	-	1	-	-	6	757	8	292	2	1,059
QUÉBEC	91.8	888	96	57	642	103	1,809	182,284	63,724	127,603	51,121	424,732
Gaspésie - îles-de-la-Madeleine	56.4	2	-	-	-	-	6	624	162	2,765	1,991	5,542
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	93.3	-	-	-	-	-	1	134	112	925	115	1,286
Gaspé V	100.0	-	-	-	-	-	1	134	112	925	115	1,286
Campbellton (part)	55.4	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Rural part - Partie rurale	48.0	2	-	-	-	-	5	490	50	1,840	1,876	4,256
Bas-Saint-Laurent	67.6	12	1	-	12	-	26	2,143	4,524	2,374	1,589	10,630
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	100.0	8	1	-	12	-	22	1,567	1,044	1,795	50	4,456
Matane	100.0	1	-	-	-	-	1	156	40	233	50	479
Rimouski	100.0	6	1	-	2	-	10	825	4	815	-	1,644
Rivière-du-Loup	100.0	1	-	-	10	-	11	586	1,000	747	-	2,333
Rural part - Partie rurale	43.4	4	-	-	-	-	4	576	3,480	579	1,539	6,174
Québec	95.9	55	8	-	20	25	109	10,405	1,971	6,270	6,742	25,388
C.M.A. - R.M.R.	100.0	47	8	-	16	25	96	8,932	1,061	6,019	3,186	19,198
Québec	100.0	47	8	-	16	25	96	8,932	1,061	6,019	3,186	19,198
Urban centers - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	69.9	8	-	-	4	-	13	1,473	910	251	3,556	6,190

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Tableau 14

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions économiques, selon les principales entités géographiques, 1998

November

Table 14

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic Regions, by Major Geographical Entities, 1998

Tableau 14

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions économiques, selon les principales entités géographiques, 1998

November

Novembre

Geographical Entity Entité géographique	Ob-served cover-age ¹ (%) Couver-ture obser-vée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)			
		Single dwell-ings ² Maisons unifami-liales ²	Double dwell-ings Maisons doubles	Row dwell-ings Maisons en rangée	Apart-ments Maisons d'appartements	Conver-sions Maisons transforma-tions	Total ³ Transfor-mations	Residen-tial Résiden-tiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commer-cial	Institu-tional and govern-mental Institutionnel et gouvernemental	
Chaudière - Appalaches	71.7	35	8	-	30	7	81	6,276	3,104	1,940	370	11,690
C.M.A. - R.M.R.	100.0	12	6	-	24	4	46	2,718	691	564	-	3,973
Québec	100.0	12	6	-	24	4	46	2,718	691	564	-	3,973
Urban centers - Centres urbains	100.0	15	2	-	2	3	22	2,093	103	922	142	3,260
Montmagny V	100.0	5	-	-	-	3	8	661	3	-	2	666
Ste-Marie V	100.0	2	-	-	-	-	2	367	100	58	100	625
St-Georges	100.0	8	2	-	2	-	12	986	-	680	-	1,666
Thetford Mines	100.0	-	-	-	-	-	-	79	-	184	40	303
Rural part - Partie rurale	39.5	8	-	-	4	-	13	1,465	2,310	454	228	4,457
Estrie	87.4	40	14	-	1	1	60	6,468	2,583	3,351	607	13,009
C.M.A. - R.M.R.	100.0	19	10	-	1	1	32	2,988	998	2,378	607	6,971
Sherbrooke	100.0	19	10	-	1	1	32	2,988	998	2,378	607	6,971
Urban centers - Centres urbains	100.0	7	4	-	-	-	12	1,136	365	12	-	1,513
Magog	100.0	7	4	-	-	-	12	1,136	365	12	-	1,513
Rural part - Partie rurale	68.5	14	-	-	-	-	16	2,344	1,220	961	-	4,525
Montérégie	94.3	219	15	4	196	4	439	43,904	9,663	10,461	2,571	66,599
C.M.A. - R.M.R.	100.0	163	11	4	196	-	374	34,625	4,000	4,457	1,268	44,350
Montréal	100.0	163	11	4	196	-	374	34,625	4,000	4,457	1,268	44,350
Urban centers - Centres urbains	100.0	30	4	-	-	4	38	4,861	2,340	3,969	463	11,633
Cowansville	100.0	3	-	-	-	-	3	552	2	87	3	644
Granby	100.0	2	4	-	-	2	8	739	423	305	182	1,649
Salaberry-de-Valleyfield	100.0	-	-	-	-	2	2	287	11	1,374	-	1,672
Sorel	100.0	2	-	-	-	-	2	384	60	522	278	1,244
St-Hyacinthe	100.0	4	-	-	-	-	4	933	1,011	1,480	-	3,424
St-Jean-sur-Richelieu	100.0	19	-	-	-	-	19	1,966	833	201	-	3,000
Rural part - Partie rurale	71.4	26	-	-	-	-	27	4,418	3,323	2,035	840	10,616
Montréal	100.0	77	17	38	239	40	411	35,762	23,616	62,862	7,277	129,517
C.M.A. - R.M.R.	100.0	77	17	38	239	40	411	35,762	23,616	62,862	7,277	129,517
Montréal	100.0	77	17	38	239	40	411	35,762	23,616	62,862	7,277	129,517
Urban centers - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Laval	100.0	83	-	4	16	3	106	13,194	1,027	9,996	7,650	31,867
C.M.A. - R.M.R.	100.0	83	-	4	16	3	106	13,194	1,027	9,996	7,650	31,867
Montréal	100.0	83	-	4	16	3	106	13,194	1,027	9,996	7,650	31,867
Urban centers - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Lanaudière	94.6	73	-	-	8	2	86	9,651	2,934	7,339	6,028	25,952
C.M.A. - R.M.R.	100.0	52	-	-	8	2	62	6,484	2,264	2,147	4,150	15,045
Montréal	100.0	52	-	-	8	2	62	6,484	2,264	2,147	4,150	15,045
Urban centers - Centres urbains	100.0	6	-	-	-	-	6	786	600	3,854	1,440	6,680
Joliette	100.0	6	-	-	-	-	6	786	600	3,854	1,440	6,680
Rural part - Partie rurale	84.5	15	-	-	-	-	18	2,381	70	1,338	438	4,227

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic Regions, by Major Geographical Entities, 1998

November

Geographical Entity Entité géographique	Ob-served cover-age ¹ (%) Couver-ture obser-vée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)			
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conver-sions Maisons transforma-tions	Total ³ Transfor-mations	Residen-tial Résiden-tiel	Non-residential - Non résidentiel			Institu-tional and govern-mental Institutionnel et gouvernemental
									Industrial Industriel	Commer-cial		
Laurentides	96.7	165	10	3	79	5	265	29,276	1,505	6,178	1,656	38,615
C.M.A. - R.M.R.	100.0	128	10	3	55	1	197	21,483	1,373	3,717	800	27,373
Montréal	100.0	128	10	3	55	1	197	21,483	1,373	3,717	800	27,373
Urban centers - Centres urbains	100.0	-	-	-	-	-	-	293	62	625	-	980
Hawkesbury (part)	100.0	-	-	-	-	-	-	3	-	73	-	76
Lachute	100.0	-	-	-	-	-	-	290	62	552	-	904
Rural part - Partie rurale	89.4	37	-	-	24	4	68	7,500	70	1,836	856	10,262
Outaouais	90.9	44	6	-	6	3	60	7,384	3,575	828	790	12,577
C.M.A. - R.M.R.	100.0	41	6	-	6	3	57	6,783	3,455	701	698	11,637
Hull	100.0	41	6	-	6	3	57	6,783	3,455	701	698	11,637
Urban centers - Centres urbains	100.0	-	-	-	-	-	-	5	-	-	-	5
Pembroke (part)	100.0	-	-	-	-	-	-	5	-	-	-	5
Rural part - Partie rurale	52.9	3	-	-	-	-	3	596	120	127	92	935
Abitibi - Témiscamingue	77.3	11	6	-	2	-	20	2,146	805	1,411	22	4,384
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	100.0	10	6	-	2	-	18	1,812	615	711	22	3,160
Amos V	100.0	4	-	-	-	-	4	209	-	447	10	666
Rouyn-Noranda	100.0	3	2	-	-	-	5	689	309	145	12	1,155
Val-d'Or	100.0	3	4	-	2	-	9	914	306	119	-	1,339
Rural part - Partie rurale	48.5	1	-	-	-	-	2	334	190	700	-	1,224
Mauricie - Bois-Francs	85.7	50	7	-	27	9	94	8,741	5,148	8,132	8,353	30,374
C.M.A. - R.M.R.	99.9	23	2	-	4	2	31	3,311	70	3,515	932	7,828
Trois-Rivières	99.9	23	2	-	4	2	31	3,311	70	3,515	932	7,828
Urban centers - Centres urbains	100.0	20	3	-	17	6	47	3,727	3,330	3,966	7,394	18,417
Drummondville	100.0	11	-	-	10	-	21	1,592	1,334	1,159	7,159	11,244
La Tuque	100.0	-	-	-	-	3	3	102	120	1,817	123	2,162
Shawinigan	100.0	2	1	-	3	3	10	1,033	266	306	112	1,717
Victoriaville	100.0	7	2	-	4	-	13	1,000	1,610	684	-	3,294
Rural part - Partie rurale	56.9	7	2	-	6	1	16	1,703	1,748	651	27	4,129
Saguenay - Lac-Saint-Jean	89.3	20	4	8	6	4	44	5,257	2,603	2,970	3,706	14,536
C.M.A. - R.M.R.	100.0	11	-	8	-	-	19	2,884	984	848	1,659	6,375
Chicoutimi - Jonquière	100.0	11	-	8	-	-	19	2,884	984	848	1,659	6,375
Urban centers - Centres urbains	89.9	8	2	-	6	4	21	1,743	1,412	1,972	2,047	7,174
Roberval V	100.0	-	-	-	-	-	-	88	770	176	365	1,399
St-Félicien V	100.0	-	-	-	-	1	1	65	300	10	1,612	1,987
Alma	100.0	4	2	-	6	-	13	1,040	342	1,557	68	3,007
Dolbeau	54.6	4	-	-	-	3	7	550	-	229	2	781
Rural part - Partie rurale	58.8	1	2	-	-	-	4	630	207	150	-	987
Côte-Nord	77.3	-	-	-	-	-	-	735	481	703	1,687	3,606
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	96.8	-	-	-	-	-	-	531	461	189	1,482	2,663
Baie-Comeau	100.0	-	-	-	-	-	-	394	378	132	1,482	2,386
Sept-Îles	93.3	-	-	-	-	-	-	137	83	57	-	277
Rural part - Partie rurale	50.1	-	-	-	-	-	-	204	20	514	205	943

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Tableau 14

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions économiques, selon les principales entités géographiques, 1998

November

Table 14

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic Regions, by Major Geographical Entities, 1998

November

Geographical Entity Entité géographique	Ob-served cover-age ¹ (%) Couver-ture obser-vée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)			
		Single dwell-ings ² Maisons unifami-liales ²	Double dwell-ings Maisons doubles	Row dwell-ings Maisons en rangée	Apart-ments Maisons d'appartements	Conver-sions Maisons d'appartements	Total ³ Transfor-mations	Residen-tial Résiden-tiel	Non-residential - Non résidentiel			Institu-tional and govern-mental Institu-tionnel et gouvernemental
		Industrial Industriel	Commer-cial	Institutionnal et gouvernemental								
Nord-du-Québec	57.1	2	-	-	-	-	2	318	23	23	82	446
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	57.1	2	-	-	-	-	2	318	23	23	82	446
ONTARIO	97.2	3,100	684	859	1,037	80	5,798	726,755	115,053	266,206	116,971	1,224,985
Ottawa	98.3	247	4	24	281	2	568	60,291	2,734	22,104	11,132	96,261
C.M.A. - R.M.R.	100.0	170	4	24	281	2	481	46,595	1,213	19,411	9,008	76,227
Ottawa	100.0	170	4	24	281	2	481	46,595	1,213	19,411	9,008	76,227
Urban centers - Centres urbains	96.6	53	-	-	-	-	58	9,007	997	2,508	606	13,118
Greater Napanee T	100.0	5	-	-	-	-	5	459	-	7	-	466
North Dundas TP	100.0	-	-	-	-	-	-	63	-	15	5	83
North	100.0	2	-	-	-	-	2	595	289	36	-	920
Glengarry TP	100.0	1	-	-	-	-	1	240	-	339	30	609
North	100.0	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Gréville TP	100.0	8	-	-	-	-	9	1,222	330	171	-	1,723
Petawawa T	100.0	1	-	-	-	-	1	122	-	40	195	357
Prince Edward C	100.0	8	-	-	-	-	8	1,337	22	22	20	1,401
South Dundas TP	100.0	2	-	-	-	-	2	273	67	327	-	667
South	100.0	3	-	-	-	-	3	578	-	30	35	643
Glengarry TP	100.0	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Belleville	100.0	8	-	-	-	-	9	1,222	330	171	-	1,723
Brockville	100.0	3	-	-	-	-	4	1,274	224	4	6	1,508
Cornwall	100.0	9	-	-	-	-	9	1,023	10	941	-	1,974
Hawkesbury (part)	100.0	1	-	-	-	-	1	151	5	34	217	407
Kingston	100.0	9	-	-	-	-	12	1,564	16	73	-	1,653
Pembroke (part)	100.0	-	-	-	-	-	-	5	-	100	-	105
Smiths Falls	100.0	1	-	-	-	-	1	101	34	369	98	602
Rural part - Partie rurale	92.9	24	-	-	-	-	29	4,689	524	185	1,518	6,916
Kingston - Pembroke	88.4	41	8	-	-	15	64	5,932	423	3,841	852	11,048
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	95.5	36	6	-	-	-	42	4,660	132	3,698	810	9,300
Belleville	82.3	6	-	-	-	-	6	852	33	623	640	2,148
Kingston	100.0	26	6	-	-	-	32	3,205	99	2,474	170	5,948
Pembroke (part)	100.0	4	-	-	-	-	4	603	-	601	-	1,204
Rural part - Partie rurale	71.7	5	2	-	-	15	22	1,272	291	143	42	1,748
Muskoka - Kawarthas	98.9	189	30	53	589	23	899	103,491	23,517	73,222	28,536	228,766
C.M.A. - R.M.R.	100.0	79	30	53	589	23	774	82,654	21,237	70,293	26,765	200,949
Toronto	100.0	79	30	53	589	23	774	82,654	21,237	70,293	26,765	200,949
Urban centers - Centres urbains	94.7	60	-	-	-	-	69	8,656	547	1,280	1,632	12,115
Bracebridge T	100.0	6	-	-	-	-	9	1,168	-	69	-	1,237
Erin T	100.0	1	-	-	-	-	1	324	76	35	-	435
Gravenhurst T	100.0	9	-	-	-	-	10	1,443	81	-	-	1,524
Huntsville T	100.0	11	-	-	-	-	14	1,585	-	112	-	1,697
Cobourg	100.0	7	-	-	-	-	7	765	-	3	41	809
Lindsay	100.0	7	-	-	-	-	7	697	30	38	1	766
Peterborough	89.5	17	-	-	-	-	19	2,387	350	1,018	1,590	5,345
Port Hope	100.0	2	-	-	-	-	2	287	10	5	-	302
Rural part - Partie rurale	87.2	50	-	-	-	-	56	12,181	1,733	1,649	139	15,702

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Tableau 14

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions économiques, selon les principales entités géographiques, 1998

Novembre

Table 14

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic Regions, by Major Geographical Entities, 1998

November

Tableau 14

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions économiques, selon les principales entités géographiques, 1998

Novembre

Geographical Entity Entité géographique	Ob-served cover-age ¹ (%) Couver-ture obser-vée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conver-sions Maisons transforma-tions	Total ³ Total	Residen-tial Résiden-tiel	Non-residential - Non résidentiel		Institu-tional and govern-mental Institutionnel et gouvernemental	
		Industrial Industriel	Commer-cial Commercial	Total								
Toronto	99.8	1,491	542	417	19	13	2,482	345,866	31,489	86,207	33,495	497,057
C.M.A. - R.M.R.	100.0	1,413	542	413	16	13	2,397	333,919	29,092	84,956	32,741	480,708
London	99.8	11	2	-	-	-	13	2,091	222	-	-	2,313
Oshawa	100.0	111	14	19	4	2	150	18,627	1,069	6,693	75	26,464
Toronto	100.0	1,280	526	394	12	11	2,223	311,065	27,665	78,189	32,432	449,351
Windsor	100.0	11	-	-	-	-	11	2,136	136	74	234	2,580
Urban centers - Centres urbains	100.0	62	-	4	3	-	69	8,666	1,017	728	709	11,120
Amherstburg TP	100.0	16	-	-	-	-	16	2,557	-	56	-	2,613
Brock TP	100.0	1	-	-	-	-	1	172	-	24	-	196
Chatham-Kent C	100.0	24	-	4	-	-	28	3,091	379	104	205	3,779
North Perth T	100.0	1	-	-	-	-	1	249	512	142	504	1,407
Perth East TP	100.0	1	-	-	-	-	1	229	115	280	-	624
Scugog TP	100.0	19	-	-	3	-	22	2,368	11	122	-	2,501
Rural part - Partie rurale	94.7	16	-	-	-	-	16	3,281	1,380	523	45	5,229
Kitchener - Waterloo - Barrie	98.6	505	22	142	1	22	700	73,820	14,099	18,429	14,572	120,920
C.M.A. - R.M.R.	100.0	211	12	50	-	-	273	30,153	11,307	5,404	834	47,698
Kitchener	100.0	167	12	39	-	-	218	23,863	9,812	4,598	825	39,098
Toronto	100.0	44	-	11	-	-	55	6,290	1,495	806	9	8,600
Urban centers - Centres urbains	100.0	236	8	81	1	22	348	33,336	956	12,482	4,795	51,569
Clearview TP	100.0	3	-	-	-	-	3	503	343	20	-	866
Essa TP	100.0	8	-	6	-	-	14	1,345	215	35	-	1,595
Oro-Medonte TP	100.0	5	-	-	-	-	5	731	-	15	6	752
Wilmot TP	100.0	1	-	-	-	-	1	194	-	-	-	194
Barrie	100.0	136	8	25	-	14	183	17,058	123	1,867	4,738	23,786
Collingwood	100.0	-	-	38	-	-	38	2,273	15	148	-	2,436
Guelph	100.0	62	-	12	1	8	83	8,888	179	9,542	16	18,625
Midland	100.0	4	-	-	-	-	4	463	81	7	35	586
Orillia	100.0	17	-	-	-	-	17	1,881	-	848	-	2,729
Rural part - Partie rurale	89.0	58	2	11	-	-	79	10,331	1,836	543	8,943	21,653
Hamilton - Niagara Peninsula	99.9	305	6	169	90	5	575	69,147	12,295	16,571	21,643	119,656
C.M.A. - R.M.R.	100.0	260	4	151	90	5	510	62,076	7,800	15,425	21,055	106,356
Hamilton	100.0	164	2	125	90	5	386	46,933	5,787	7,923	19,986	80,629
St. Catharines - Niagara	100.0	96	2	26	-	-	124	15,113	2,013	7,502	1,069	25,697
Thunder Bay	100.0	-	-	-	-	-	-	30	-	-	-	30
Urban centers - Centres urbains	100.0	42	2	18	-	-	62	6,562	4,390	1,011	588	12,551
Delhi TP	100.0	1	-	-	-	-	1	205	198	28	-	431
Dunnville T	100.0	4	-	-	-	-	4	448	296	35	-	779
Haldimand T	100.0	10	-	-	-	-	10	905	133	199	-	1,237
Nanticoke C	100.0	6	2	10	-	-	18	2,041	273	213	45	2,572
Norfolk TP	100.0	2	-	-	-	-	2	402	188	120	50	760
West Lincoln TP	100.0	3	-	8	-	-	11	755	245	80	-	1,080
Brantford	100.0	14	-	-	-	-	14	1,335	2,977	63	488	4,863
Simcoe	100.0	2	-	-	-	-	2	471	80	273	5	829
Rural part - Partie rurale	97.9	3	-	-	-	-	3	509	105	135	-	749

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic Regions, by Major Geographical Entities, 1998

November

Geographical Entity Entité géographique	Ob-served cover-age ¹ (%) Couver-ture obser-vée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwell-ings ² Maisons unifami-liales ²	Double dwell-ings Maisons doubles	Row dwell-ings Maisons en rangée	Apart-ments Maisons d'appartements	Conver-sions Maisons d'appar-tements	Trans-formations Transforma-tions	Total ³ Total	Residen-tial Résiden-tiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
										Industrial Industriel	Commer-cial Commercial	Institu-tional and govern-mental Institutionnel et gouver-nemental	
London	98.9	102	12	8	41	-	163	18,275	9,359	5,562	1,994	35,190	
C.M.A. - R.M.R.	100.0	61	2	8	13	-	84	9,448	5,899	4,420	637	20,404	
London	100.0	61	2	8	13	-	84	9,448	5,899	4,420	637	20,404	
Urban centers - Centres urbains	100.0	26	10	-	28	-	64	5,786	305	83	86	6,260	
Norwich TP	100.0	1	-	-	-	-	1	230	305	-	-	535	
Strathroy	100.0	5	10	-	28	-	43	3,383	-	-	-	3,383	
Tillsonburg	100.0	7	-	-	-	-	7	771	-	47	-	818	
Woodstock	100.0	13	-	-	-	-	13	1,402	-	36	86	1,524	
Rural part - Partie rurale	92.6	15	-	-	-	-	15	3,041	3,155	1,059	1,271	8,526	
Windsor - Sarnia	97.7	162	58	46	8	-	274	37,907	17,551	20,151	1,266	76,875	
C.M.A. - R.M.R.	100.0	134	56	42	6	-	238	31,511	9,198	15,367	1,209	57,285	
Windsor	100.0	134	56	42	6	-	238	31,511	9,198	15,367	1,209	57,285	
Urban centers - Centres urbains	99.5	15	2	4	-	-	21	3,775	7,251	2,011	7	13,044	
Leamington	100.0	9	2	4	-	-	15	2,605	6,383	1,861	7	10,856	
Sarnia-Clearwater	99.3	6	-	-	-	-	6	1,170	868	150	-	2,188	
Rural part - Partie rurale	83.1	13	-	-	2	-	15	2,621	1,102	2,773	50	6,546	
Stratford - Bruce Peninsula	75.9	23	-	-	8	-	35	4,732	2,517	4,679	386	12,314	
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	100.0	6	-	-	4	-	10	1,131	1,020	3,385	144	5,680	
Owen Sound	100.0	2	-	-	-	-	2	181	417	139	20	757	
Stratford	100.0	4	-	-	4	-	8	950	603	3,246	124	4,923	
Rural part - Partie rurale	67.3	17	-	-	4	-	25	3,601	1,497	1,294	242	6,634	
Northeast - Nord-est	84.8	30	2	-	-	-	33	6,260	1,067	12,287	1,814	21,428	
C.M.A. - R.M.R.	99.8	12	-	-	-	-	13	2,166	690	1,036	197	4,089	
Sudbury	99.8	12	-	-	-	-	13	2,166	690	1,036	197	4,089	
Urban centers - Centres urbains	99.4	6	-	-	-	-	6	1,634	291	8,990	1,340	12,255	
Kapuskasing T	100.0	2	-	-	-	-	2	205	-	15	-	220	
Elliot Lake	100.0	-	-	-	-	-	19	2	-	-	40	61	
Haileybury	100.0	-	-	-	-	-	70	-	-	-	145	215	
North Bay	97.9	2	-	-	-	-	2	469	-	773	850	2,092	
Sault Ste. Marie	100.0	1	-	-	-	-	1	442	46	6,688	32	7,208	
Timmins	100.0	1	-	-	-	-	1	429	243	1,514	273	2,459	
Rural part - Partie rurale	52.8	12	2	-	-	-	14	2,460	86	2,261	277	5,084	
Northwest - Nord-ouest	77.2	5	-	-	-	-	5	1,034	2	3,153	1,281	5,470	
C.M.A. - R.M.R.	99.4	4	-	-	-	-	4	821	-	1,970	1,181	3,972	
Thunder Bay	99.4	4	-	-	-	-	4	821	-	1,970	1,181	3,972	
Urban centers - Centres urbains	100.0	1	-	-	-	-	1	71	-	605	-	676	
Kenora	100.0	1	-	-	-	-	1	71	-	605	-	676	
Rural part - Partie rurale	42.1	-	-	-	-	-	-	142	2	578	100	822	
MANITOBA	89.1	143	4	-	8	-	162	20,319	8,632	22,913	9,939	61,803	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Tableau 14

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions économiques, selon les principales entités géographiques, 1998

Novembre

Table 14

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic Regions, by Major Geographical Entities, 1998

November

Tableau 14

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions économiques, selon les principales entités géographiques, 1998

Novembre

Geographical Entity Entité géographique	Ob-served cover-age ¹ (%) Couver-ture obser-vée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				Total
		Single dwell-ings ² Maisons unifami-liales ²	Double dwell-ings Maisons doubles	Row dwell-ings Maisons en rangée	Apart-ments Maisons d'appartements	Conver-sions Maisons transforma-tions	Total ³ Transfor-mations	Residen-tial Résiden-tiel	Non-residential - Non résidentiel	Institu-tional and govern-mental Institutionnel et gouvernemental		
		Industrial Industriel	Commer-cial	Total	Institu-tional et govern-mental Institutionnel et gouvernemental							
Southeast - Sud-est	89.6	24	2	-	4	-	31	2,901	3,751	1,145	40	7,837
C.M.A. - R.M.R.	100.0	5	-	-	-	-	5	566	45	408	-	1,019
Winnipeg	100.0	5	-	-	-	-	5	566	45	408	-	1,019
Urban centers - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	84.9	19	2	-	4	-	26	2,335	3,706	737	40	6,818
South Central - Centre sud	87.6	9	-	-	-	-	9	1,319	577	520	1,771	4,187
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	87.6	9	-	-	-	-	9	1,319	577	520	1,771	4,187
Southwest - Sud-ouest	77.5	12	-	-	4	-	18	1,844	785	1,586	117	4,332
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	100.0	6	-	-	4	-	10	1,121	457	945	105	2,628
Brandon	100.0	6	-	-	4	-	10	1,121	457	945	105	2,628
Rural part - Partie rurale	63.2	6	-	-	-	-	8	723	328	641	12	1,704
North Central - Centre nord	76.0	5	-	-	-	-	5	599	60	893	45	1,597
C.M.A. - R.M.R.	100.0	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Winnipeg	100.0	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Urban centers - Centres urbains	96.7	3	-	-	-	-	3	326	-	693	45	1,064
Portage la Prairie	96.7	3	-	-	-	-	3	326	-	693	45	1,064
Rural part - Partie rurale	57.8	2	-	-	-	-	2	273	60	200	-	533
Winnipeg	100.0	65	2	-	-	-	67	10,036	2,747	18,114	7,956	38,853
C.M.A. - R.M.R.	100.0	65	2	-	-	-	67	10,036	2,747	18,114	7,956	38,853
Winnipeg	100.0	65	2	-	-	-	67	10,036	2,747	18,114	7,956	38,853
Urban centers - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Interlake	94.9	26	-	-	-	-	30	3,443	10	380	-	3,833
C.M.A. - R.M.R.	97.2	15	-	-	-	-	15	2,039	-	260	-	2,299
Winnipeg	97.2	15	-	-	-	-	15	2,039	-	260	-	2,299
Urban centers - Centres urbains	100.0	1	-	-	-	-	1	48	-	100	-	148
Selkirk Planning Area PD *	100.0	1	-	-	-	-	1	48	-	100	-	148
Rural part - Partie rurale	90.3	10	-	-	-	-	14	1,356	10	20	-	1,386
Parklands	60.8	1	-	-	-	-	1	145	702	275	-	1,122
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	60.8	1	-	-	-	-	1	145	702	275	-	1,122

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic Regions, by Major Geographical Entities, 1998

November

Tableau 14

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions économiques, selon les principales entités géographiques, 1998

Novembre

Geographical Entity Entité géographique	Ob-served cover-age ¹ (%) Couver-ture obser-vée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
		Single dwell-ings ² Maisons unifami-liales ²	Double dwell-ings Maisons doubles	Row dwell-ings Maisons en rangée	Apart-ments Maisons d'appartements	Conver-sions Maisons transforma-tions	Total ³ Transfor-mations	Residen-tial Résiden-tiel	Non-residential - Non résidentiel			Institu-tional and govern-mental Institu-tionnel et gouvernemental	Total
									Industrial Industriel	Commer-cial	Institutionnal et gouvernemental		
North - Nord	40.4	1	-	-	-	-	1	32	-	-	-	10	42
C.M.A. - R.M.R.
Urban centers - Centres urbains	100.0	-	-	-	-	-	-	2	-	-	-	10	12
Thompson	100.0	-	-	-	-	-	-	2	-	-	-	10	12
Rural part - Partie rurale	27.9	1	-	-	-	-	1	30	-	-	-	-	30
SASKATCHEWAN	77.4	117	20	30	16	-	184	16,359	3,060	25,963	6,779	52,161	
Regina - Moose Mountain	85.7	24	-	-	-	-	25	2,871	40	3,843	455	7,209	
C.M.A. - R.M.R.	100.0	22	-	-	-	-	22	2,490	40	1,350	443	4,323	
Regina	100.0	22	-	-	-	-	22	2,490	40	1,350	443	4,323	
Urban centers - Centres urbains	100.0	-	-	-	-	-	-	8	-	2,443	-	2,451	
Estevan	100.0	-	-	-	-	-	-	8	-	2,443	-	2,451	
Rural part - Partie rurale	40.9	2	-	-	-	-	3	373	-	50	12	435	
Swift Current - Moose Jaw	66.2	9	-	30	-	-	39	3,140	60	613	3,806	7,619	
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	100.0	5	-	-	-	-	5	767	-	573	3,683	5,023	
Moose Jaw	100.0	2	-	-	-	-	2	291	-	323	3,683	4,297	
Swift Current	100.0	3	-	-	-	-	3	476	-	250	-	726	
Rural part - Partie rurale	35.6	4	-	30	-	-	34	2,373	60	40	123	2,596	
Saskatoon - Biggar	89.0	59	16	-	16	-	91	7,636	2,414	14,359	493	24,902	
C.M.A. - R.M.R.	99.7	56	16	-	16	-	88	7,216	2,364	14,278	493	24,351	
Saskatoon	99.7	56	16	-	16	-	88	7,216	2,364	14,278	493	24,351	
Urban centers - Centres urbains	100.0	-	-	-	-	-	-	114	-	-	-	114	
North Battleford	100.0	-	-	-	-	-	-	114	-	-	-	114	
Rural part - Partie rurale	46.3	3	-	-	-	-	3	306	50	81	-	437	
Yorkton - Melville	58.7	6	4	-	-	-	10	912	175	2,455	-	3,542	
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	99.8	3	4	-	-	-	7	675	-	2,366	-	3,041	
Yorkton	99.8	3	4	-	-	-	7	675	-	2,366	-	3,041	
Rural part - Partie rurale	48.9	3	-	-	-	-	3	237	175	89	-	501	
Prince Albert	70.9	19	-	-	-	-	19	1,791	371	4,687	2,025	8,874	
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	99.7	10	-	-	-	-	10	821	91	4,535	1,040	6,487	
North Battleford	100.0	-	-	-	-	-	-	30	91	95	162	378	
Prince Albert	99.6	10	-	-	-	-	10	791	-	4,440	878	6,109	
Rural part - Partie rurale	58.3	9	-	-	-	-	9	970	280	152	985	2,387	
Northern - Nord	33.2	-	-	-	-	-	-	9	-	6	-	15	
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	33.2	-	-	-	-	-	-	9	-	6	-	15	
ALBERTA	96.9	1,273	54	25	453	170	1,978	193,138	68,201	60,142	17,365	338,846	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic Regions, by Major Geographical Entities, 1998

November

Tableau 14

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions économiques, selon les principales entités géographiques, 1998

Novembre

Geographical Entity Entité géographique	Ob-served cover-age ¹ (%) Couver-ture obser-vée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
		Single dwell-ings ² Maisons unifami-liales ²	Double dwell-ings Maisons doubles	Row dwell-ings Maisons en rangée	Apart-ments Maisons d'appartements	Conver-sions Maisons transforma-tions	Total ³ Transfor-mations	Residen-tial Résiden-tiel	Non-residential - Non résidentiel			Institu-tional and govern-mental Institu-tionnel et gouvernemental	Total
									Industrial Industriel	Commer-cial	Institutionnal et gouvernemental		
Lethbridge - Medicine Hat	92.7	64	4	-	11	-	79	8,212	570	3,447	2,307	14,536	
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	100.0	42	4	-	7	-	53	5,776	77	3,111	2,305	11,269	
Brooks T	100.0	5	-	-	-	-	5	444	-	9	-	453	
Lethbridge	100.0	21	-	-	3	-	24	2,466	57	2,874	180	5,577	
Medicine Hat	100.0	16	4	-	4	-	24	2,866	20	228	2,125	5,239	
Rural part - Partie rurale	81.4	22	-	-	4	-	26	2,436	493	336	2	3,267	
Drumheller - Stettler - Wainwright	76.8	30	6	-	4	-	40	3,126	305	821	34	4,286	
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	76.8	30	6	-	4	-	40	3,126	305	821	34	4,286	
Calgary	99.7	650	16	10	183	2	862	100,809	37,825	28,572	6,167	173,373	
C.M.A. - R.M.R.	99.8	563	10	10	183	2	768	86,678	15,387	21,755	523	124,343	
Calgary	99.8	563	10	10	183	2	768	86,678	15,387	21,755	523	124,343	
Urban centers - Centres urbains	100.0	36	-	-	-	-	37	8,173	22,438	6,766	-	37,377	
Foothills No.31 MD	100.0	26	-	-	-	-	26	6,796	72	550	-	7,418	
Mountain View County No.17 CM	100.0	10	-	-	-	-	11	1,377	22,366	6,216	-	29,959	
Rural part - Partie rurale	97.7	51	6	-	-	-	57	5,958	-	51	5,644	11,653	
Athabasca - Jasper - Banff	89.7	40	-	-	4	-	45	5,443	624	1,239	171	7,477	
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	89.7	40	-	-	4	-	45	5,443	624	1,239	171	7,477	
Red Deer - Rocky Mountain House	98.5	94	4	-	48	-	146	13,439	1,227	4,755	2,314	21,735	
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	100.0	59	-	-	44	-	103	9,567	20	4,454	-	14,041	
Clearwater No.99 MD	100.0	2	-	-	-	-	2	225	20	10	-	255	
Lacombe County CM	100.0	3	-	-	-	-	3	132	-	90	-	222	
Red Deer County No.23 CM	100.0	13	-	-	-	-	13	1,559	-	1,222	-	2,781	
Red Deer	100.0	41	-	-	44	-	85	7,651	-	3,132	-	10,783	
Rural part - Partie rurale	95.8	35	4	-	4	-	43	3,872	1,207	301	2,314	7,694	
Edmonton	99.6	295	22	15	196	168	697	51,870	12,302	16,005	5,036	85,213	
C.M.A. - R.M.R.	99.7	283	22	15	196	168	685	50,406	9,782	15,871	5,036	81,095	
Edmonton	99.7	283	22	15	196	168	685	50,406	9,782	15,871	5,036	81,095	
Urban centers - Centres urbains	100.0	7	-	-	-	-	7	934	300	-	-	1,234	
Wetaskiwin County No.10 CM	100.0	6	-	-	-	-	6	825	-	-	-	825	
Wetaskiwin	100.0	1	-	-	-	-	1	109	300	-	-	409	
Rural part - Partie rurale	92.8	5	-	-	-	-	5	530	2,220	134	-	2,884	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic Regions, by Major Geographical Entities, 1998

November

Geographical Entity Entité géographique	Ob-served cover-age ¹ (%) Couver-ture obser-vée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)			
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conver-sions Maisons transforma-tions	Total ³ Transfor-mations	Residen-tial Résiden-tiel	Non-residential - Non résidentiel		Institu-tional and govern-mental Institutionnel et gouvernemental	Total
									Industrial Industriel	Commer-cial		
Grande Prairie - Peace River	92.3	66	-	-	3	-	69	5,741	7,048	3,251	1,120	17,160
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	100.0	41	-	-	3	-	44	3,818	63	2,364	300	6,545
Grande Prairie County No.1 CM	100.0	10	-	-	-	-	10	929	-	40	-	969
Grand Centre	100.0	1	-	-	-	-	1	180	-	-	-	180
Grande Prairie	100.0	30	-	-	3	-	33	2,709	63	2,324	300	5,396
Rural part - Partie rurale	87.9	25	-	-	-	-	25	1,923	6,985	887	820	10,615
Wood Buffalo - Camrose	93.4	34	2	-	4	-	40	4,498	8,300	2,052	216	15,066
C.M.A. - R.M.R.	100.0	2	-	-	-	-	2	120	-	-	-	120
Edmonton	100.0	2	-	-	-	-	2	120	-	-	-	120
Urban centers - Centres urbains	97.9	21	2	-	4	-	27	3,243	-	1,615	176	5,034
Camrose	100.0	4	-	-	-	-	4	436	-	86	-	522
Grand Centre	95.8	4	-	-	-	-	4	379	-	33	-	412
Lloydminster	100.0	6	2	-	4	-	12	1,588	-	25	-	1,613
Wood Buffalo	97.5	7	-	-	-	-	7	840	-	1,471	176	2,487
Rural part - Partie rurale	87.5	11	-	-	-	-	11	1,135	8,300	437	40	9,912
BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE	96.4	536	80	36	995	48	1,698	220,959	23,576	94,038	34,734	373,307
Vancouver Island and Coast - île de Vancouver et la côte	95.8	130	20	7	6	8	171	22,666	1,666	9,191	3,948	37,471
C.M.A. - R.M.R.	98.8	52	4	-	2	8	66	9,610	123	5,815	546	16,094
Victoria	98.8	52	4	-	2	8	66	9,610	123	5,815	546	16,094
Urban centers - Centres urbains	96.2	37	16	7	4	-	64	7,664	1,488	1,263	3,174	13,589
Campbell River	98.6	1	-	-	-	-	1	237	1,355	47	12	1,651
Courtenay	99.6	9	-	7	4	-	20	3,231	28	74	-	3,333
Duncan	93.9	3	10	-	-	-	13	910	30	87	-	1,027
Nanaimo	99.4	18	6	-	-	-	24	2,564	75	574	1,891	5,104
Port Alberni	98.1	4	-	-	-	-	4	552	-	481	1,271	2,304
Powell River	66.0	2	-	-	-	-	2	170	-	-	-	170
Rural part - Partie rurale	82.3	41	-	-	-	-	41	5,392	55	2,113	228	7,788
Lower Mainland - Southwest - Lower Mainland - Sud-ouest	99.1	254	44	26	784	38	1,147	166,457	10,124	60,886	23,404	260,871
C.M.A. - R.M.R.	99.7	192	30	14	784	10	1,030	152,793	7,420	57,052	23,402	240,667
Vancouver	99.7	192	30	14	784	10	1,030	152,793	7,420	57,052	23,402	240,667
Urban centers - Centres urbains	98.9	42	14	12	-	27	96	10,253	2,679	3,126	-	16,058
Squamish DM	100.0	2	-	-	-	-	2	476	13	15	-	504
Sunshine Coast, Subd.A SRD	100.0	5	-	-	-	-	6	877	-	-	-	877
Abbotsford	99.6	28	6	12	-	27	73	7,409	1,935	856	-	10,200
Chilliwack	97.0	7	8	-	-	-	15	1,491	731	2,255	-	4,477
Rural part - Partie rurale	78.0	20	-	-	-	1	21	3,411	25	708	2	4,146

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Tableau 14

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions économiques, selon les principales entités géographiques, 1998

November

Table 14

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic Regions, by Major Geographical Entities, 1998

November

Tableau 14

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions économiques, selon les principales entités géographiques, 1998

Novembre

Geographical Entity Entité géographique	Ob-served cover-age ¹ (%) Couver-ture obser-vée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
		Single dwell-ings ² Maisons unifami-liales ²	Double dwell-ings Maisons doubles	Row dwell-ings Maisons en rangée	Apart-ments Maisons d'appartements	Conver-sions Maisons transforma-tions	Total ³ Transfor-mations	Residen-tial Résiden-tiel	Non-residential - Non résidentiel			Institu-tional and govern-mental Institu-tionnel et gouver-nemental	
		Industrial Industriel	Commer-cial	Institutionnal et gouvernemental									
Thompson - Okanagan	91.7	98	16	-	195	1	311	23,207	10,490	14,932	4,185	52,814	
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	95.2	75	16	-	191	1	283	19,412	10,295	14,493	4,169	48,369	
Salmon Arm DM	100.0	3	-	-	-	-	3	708	19	8,538	-	9,265	
Summerland DM	100.0	1	-	-	-	-	1	221	-	-	-	221	
Kamloops	98.3	10	-	-	-	-	10	1,555	190	4,148	410	6,303	
Kelowna	91.4	46	16	-	144	-	206	13,421	10,066	985	3,019	27,491	
Penticton	96.7	-	-	-	-	-	1	1	143	-	643	-	786
Vernon	96.9	15	-	-	47	-	62	3,364	20	179	740	-	4,303
Rural part - Partie rurale	82.0	23	-	-	4	-	28	3,795	195	439	16	-	4,445
Kootenay	98.7	30	-	3	10	-	44	5,394	279	1,053	1,897	8,623	
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	100.0	16	-	-	10	-	26	3,157	20	374	163	-	3,714
Central Kootenay RDR *	100.0	12	-	-	10	-	22	2,683	20	221	-	-	2,924
Kootenay Boundary RDR *	100.0	2	-	-	-	-	2	334	-	140	-	-	474
Cranbrook	100.0	2	-	-	-	-	2	140	-	13	163	-	316
Rural part - Partie rurale	97.8	14	-	3	-	-	18	2,237	259	679	1,734	-	4,909
Cariboo	97.8	15	-	-	-	-	15	1,787	957	1,405	639	4,788	
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	99.1	13	-	-	-	-	13	1,454	957	1,384	639	-	4,434
Prince George	100.0	4	-	-	-	-	4	375	31	390	168	-	964
Quesnel	97.9	-	-	-	-	-	-	-	926	84	63	-	1,073
Williams Lake	98.2	9	-	-	-	-	9	1,079	-	910	408	-	2,397
Rural part - Partie rurale	90.5	2	-	-	-	-	2	333	-	21	-	-	354
North Coast - Côte-nord	60.4	1	-	-	-	-	1	2	277	30	698	25	1,030
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	83.5	1	-	-	-	-	1	2	277	30	698	25	1,030
Kitimat	100.0	-	-	-	-	-	-	-	12	30	55	-	97
Prince Rupert	100.0	-	-	-	-	-	-	-	147	-	605	25	777
Terrace	61.0	1	-	-	-	-	1	2	118	-	38	-	156
Rural part - Partie rurale	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Nechako	81.8	3	-	-	-	-	3	367	30	241	262	900	
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	81.8	3	-	-	-	-	3	367	30	241	262	-	900
Northeast - Nord-est	87.3	5	-	-	-	-	5	804	-	5,632	374	6,810	
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	100.0	2	-	-	-	-	2	322	-	537	350	-	1,209
Dawson Creek	100.0	-	-	-	-	-	-	2	-	41	-	-	43
Fort St. John	100.0	2	-	-	-	-	2	320	-	496	350	-	1,166
Rural part - Partie rurale	78.1	3	-	-	-	-	3	482	-	5,095	24	-	5,601
YUKON	100.0	13	-	-	-	-	1	14	1,540	1,520	531	114	3,705

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic Regions, by Major Geographical Entities, 1998

November

Geographical Entity Entité géographique	Ob-served cover-age ¹ (%) Couver-ture obser-vée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwell-ings ² Maisons unifami-liales ²	Double dwell-ings Maisons doubles	Row dwell-ings Maisons en rangée	Apart-ments Maisons d'appartements	Conver-sions Maisons d'appartements	Total ³ Trans-formations	Residen-tial Résiden-tiel	Non-residential - Non résidentiel			Institu-tional and govern-mental Institutionnel et gouver-nemental
		Maisons unifami-liales ²	Maisons doubles	Maisons en rangée	Maisons d'appartements	Trans-formations	Total ³		Industrial Industriel	Commer-cial	Total	
Yukon Territory - Territoire du Yukon	100.0	13	-	-	-	1	14	1,540	1,520	531	114	3,705
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	100.0	8	-	-	-	1	9	1,135	1,513	468	114	3,230
Whitehorse	100.0	8	-	-	-	1	9	1,135	1,513	468	114	3,230
Rural part - Partie rurale	100.0	5	-	-	-	-	5	405	7	63	-	475
NORTHWEST TERRITORIES - TERRITOIRES DU NORD-OUEST	70.9	4	-	-	4	-	8	1,298	486	739	-	2,523
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	70.9	4	-	-	4	-	8	1,298	486	739	-	2,523
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	100.0	1	-	-	-	-	1	119	486	468	-	1,073
Yellowknife	100.0	1	-	-	-	-	1	119	486	468	-	1,073
Rural part - Partie rurale	60.2	3	-	-	4	-	7	1,179	-	271	-	1,450

Tableau 14

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions économiques, selon les principales entités géographiques, 1998

Novembre

¹ The observed coverage rate is arrived at by dividing the population of reporting municipalities by the total population of each respective geographic entity listed. The population statistics used are derived from the 1996 Census.

¹ Le pourcentage de couverture observée est obtenu en divisant la population des municipalités déclarantes par la population totale de chaque entité géographique citée. Les données de population utilisées proviennent du recensement de 1996.

² Included in this category are the following types of dwellings: single-detached and mobile homes.

² Les types de logement suivant sont compris dans cette catégorie: maison individuelle et maison mobile.

³ Cottages are included in the total number of dwelling units.

³ Le nombre total d'unités de logement comprend les chalets.

* Notes regarding the non-standard geographic units are listed in part III of this publication.

* Les explications relatives aux unités géographiques non standard sont montrées à la partie III de cette publication.

Table 15

Average Cost¹ of Dwellings Authorized, Single-Family and Apartment Dwellings, by Range of Value, Canada and Regions, 1998

November

Range of value Catégorie de valeur	November								
	Canada			Atlantic Atlantique			Québec		
	Units Unités	Value Valeur	Average value Valeur moyenne	Units Unités	Value Valeur	Average value Valeur moyenne	Units Unités	Value Valeur	Average value Valeur moyenne
		\$000	\$000		\$000	\$000		\$000	\$000
Single dwellings - Logements simples									
Total	6,264	793,229	127	372	32,257	87	873	96,655	111
\$160,000 - and over - et plus	1,264	274,382	217	13	2,495	192	113	24,402	216
150,000 - 159,000	342	52,321	153	11	1,655	150	47	7,092	151
140,000 - 149,000	379	54,449	144	10	1,415	142	28	3,983	142
130,000 - 139,000	396	52,933	134	13	1,713	132	46	6,142	134
120,000 - 129,000	566	70,007	124	18	2,212	123	57	6,983	123
110,000 - 119,000	494	56,164	114	18	2,041	113	55	6,176	112
100,000 - 109,000	544	56,100	103	30	3,038	101	98	9,935	101
90,000 - 99,000	606	56,833	94	26	2,406	93	87	8,055	93
80,000 - 89,000	658	55,093	84	79	6,621	84	114	9,425	83
70,000 - 79,000	449	33,177	74	35	2,570	73	96	6,938	72
60,000 - 69,000	316	20,184	64	52	3,235	62	84	5,325	63
50,000 - 59,000	149	8,023	54	31	1,674	54	25	1,295	52
1,000 - 49,000	101	3,563	35	36	1,182	33	23	904	39
Apartments - Appartements									
Total	3,125	236,550	76	222	12,257	55	642	33,245	52
\$160,000 - and over - et plus	2	356	178	-	-	-	-	-	-
150,000 - 159,000	15	2,300	153	-	-	-	2	300	150
140,000 - 149,000	459	68,060	148	-	-	-	-	-	-
130,000 - 139,000	13	1,740	134	-	-	-	4	520	130
120,000 - 129,000	22	2,716	123	-	-	-	-	-	-
110,000 - 119,000	125	14,374	115	2	225	113	2	220	110
100,000 - 109,000	188	19,770	105	10	1,078	108	4	400	100
90,000 - 99,000	9	835	93	-	-	-	2	180	90
80,000 - 89,000	163	13,970	86	-	-	-	28	2,350	84
70,000 - 79,000	336	25,068	75	8	560	70	95	7,000	74
60,000 - 69,000	311	20,180	65	6	360	60	65	4,215	65
50,000 - 59,000	604	32,402	54	171	9,184	54	80	4,290	54
1,000 - 49,000	878	34,779	40	25	850	34	360	13,770	38

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Tableau 15

Coût moyen¹ des logements, simples et appartements, par catégorie de valeur, Canada et régions, 1998

November

Range of value Catégorie de valeur	November								
	Canada			Atlantic Atlantique			Québec		
	Units Unités	Value Valeur	Average value Valeur moyenne	Units Unités	Value Valeur	Average value Valeur moyenne	Units Unités	Value Valeur	Average value Valeur moyenne
		\$000	\$000		\$000	\$000		\$000	\$000
Single dwellings - Logements simples									
Total	6,264	793,229	127	372	32,257	87	873	96,655	111
\$160,000 - and over - et plus	1,264	274,382	217	13	2,495	192	113	24,402	216
150,000 - 159,000	342	52,321	153	11	1,655	150	47	7,092	151
140,000 - 149,000	379	54,449	144	10	1,415	142	28	3,983	142
130,000 - 139,000	396	52,933	134	13	1,713	132	46	6,142	134
120,000 - 129,000	566	70,007	124	18	2,212	123	57	6,983	123
110,000 - 119,000	494	56,164	114	18	2,041	113	55	6,176	112
100,000 - 109,000	544	56,100	103	30	3,038	101	98	9,935	101
90,000 - 99,000	606	56,833	94	26	2,406	93	87	8,055	93
80,000 - 89,000	658	55,093	84	79	6,621	84	114	9,425	83
70,000 - 79,000	449	33,177	74	35	2,570	73	96	6,938	72
60,000 - 69,000	316	20,184	64	52	3,235	62	84	5,325	63
50,000 - 59,000	149	8,023	54	31	1,674	54	25	1,295	52
1,000 - 49,000	101	3,563	35	36	1,182	33	23	904	39
Apartments - Appartements									
Total	3,125	236,550	76	222	12,257	55	642	33,245	52
\$160,000 - and over - et plus	2	356	178	-	-	-	-	-	-
150,000 - 159,000	15	2,300	153	-	-	-	2	300	150
140,000 - 149,000	459	68,060	148	-	-	-	-	-	-
130,000 - 139,000	13	1,740	134	-	-	-	4	520	130
120,000 - 129,000	22	2,716	123	-	-	-	-	-	-
110,000 - 119,000	125	14,374	115	2	225	113	2	220	110
100,000 - 109,000	188	19,770	105	10	1,078	108	4	400	100
90,000 - 99,000	9	835	93	-	-	-	2	180	90
80,000 - 89,000	163	13,970	86	-	-	-	28	2,350	84
70,000 - 79,000	336	25,068	75	8	560	70	95	7,000	74
60,000 - 69,000	311	20,180	65	6	360	60	65	4,215	65
50,000 - 59,000	604	32,402	54	171	9,184	54	80	4,290	54
1,000 - 49,000	878	34,779	40	25	850	34	360	13,770	38

Table 15

Average Cost¹ of Dwellings Authorized, Single-Family and Apartment Dwellings, by Range of Value, Canada and Regions, 1998 - Continued

November

Range of value Catégorie de valeur	Ontario			Prairies		
	Units Unités	Value Valeur	Average value Valeur moyenne	Units Unités	Value Valeur	Average value Valeur moyenne
		\$000	\$000		\$000	\$000
Single dwellings - Logements simples						
Total	3,081	419,368	136	1,432	161,858	113
\$160,000 - and over - et plus	780	164,328	211	142	31,415	221
150,000 - 159,000	201	30,901	154	69	10,544	153
140,000 - 149,000	230	33,072	144	74	10,621	144
130,000 - 139,000	221	29,510	134	89	11,945	134
120,000 - 129,000	314	38,950	124	144	17,790	124
110,000 - 119,000	262	29,852	114	132	15,002	114
100,000 - 109,000	217	22,553	104	149	15,418	103
90,000 - 89,000	286	26,933	94	168	15,763	94
80,000 - 89,000	273	22,944	84	171	14,340	84
70,000 - 79,000	179	13,316	74	127	9,451	74
60,000 - 69,000	69	4,476	65	97	6,256	64
50,000 - 59,000	38	2,089	55	45	2,439	54
1,000 - 49,000	11	444	40	25	874	35
Apartments - Appartements						
Total	785	59,645	76	477	26,365	55
\$160,000 - and over - et plus	-	-	-	-	-	-
150,000 - 159,000	-	-	-	-	-	-
140,000 - 149,000	-	-	-	-	-	-
130,000 - 139,000	-	-	-	-	-	-
120,000 - 129,000	-	-	-	14	1,723	123
110,000 - 119,000	-	-	-	-	-	-
100,000 - 109,000	162	17,072	105	-	-	-
90,000 - 89,000	1	95	95	4	373	93
80,000 - 89,000	91	7,897	87	44	3,723	85
70,000 - 79,000	229	17,228	75	4	280	70
60,000 - 69,000	153	9,883	65	52	3,372	65
50,000 - 59,000	146	7,350	50	153	8,736	57
1,000 - 49,000	3	120	40	206	8,158	40

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Tableau 15

Coût moyen¹ des logements, simples et appartements, par catégorie de valeur, Canada et régions, 1998 - suite

Novembre

Table 15

Average Cost¹ of Dwellings Authorized, Single-Family and Apartment Dwellings, by Range of Value, Canada and Regions, 1998 - Concluded

November

Range of value Catégorie de valeur	British Columbia Colombie-Britannique			Territories Territoires		
	Units Unités	Value Valeur	Average value Valeur moyenne	Units Unités	Value Valeur	Average value Valeur moyenne
			\$000			\$000
Single dwellings - Logements simples						
Total	490	81,539	166	16	1,552	97
\$160,000 - and over - et plus	213	51,172	240	3	570	190
150,000 - 159,000	14	2,129	152	-	-	-
140,000 - 149,000	37	5,358	145	-	-	-
130,000 - 139,000	27	3,623	134	-	-	-
120,000 - 129,000	33	4,072	123	-	-	-
110,000 - 119,000	27	3,093	115	-	-	-
100,000 - 109,000	47	4,851	103	3	305	102
90,000 - 99,000	37	3,495	94	2	181	91
80,000 - 89,000	18	1,517	84	3	246	82
70,000 - 79,000	11	823	75	1	79	79
60,000 - 69,000	13	828	64	1	64	64
50,000 - 59,000	9	473	53	1	53	53
1,000 - 49,000	4	105	26	2	54	27
Apartments - Appartements						
Total	995	104,478	105	4	560	140
\$160,000 - and over - et plus	2	356	178	-	-	-
150,000 - 159,000	13	2,000	154	-	-	-
140,000 - 149,000	455	67,500	148	4	560	140
130,000 - 139,000	9	1,220	136	-	-	-
120,000 - 129,000	8	993	124	-	-	-
110,000 - 119,000	121	13,929	115	-	-	-
100,000 - 109,000	12	1,220	102	-	-	-
90,000 - 99,000	2	187	94	-	-	-
80,000 - 89,000	-	-	-	-	-	-
70,000 - 79,000	-	-	-	-	-	-
60,000 - 69,000	35	2,350	67	-	-	-
50,000 - 59,000	54	2,842	53	-	-	-
1,000 - 49,000	284	11,881	42	-	-	-

¹ Building Permits data being generally subject to varying degree of under valuation, users should be cautious in making comparison from one area to another. It is however believed that average building (excluding land) cost trend within any area is reliable.

¹ Les données sur les Permis de bâtir étant sujettes à divers niveaux de sous-évaluation doivent être utilisées avec prudence lorsqu'il s'agit d'établir des comparaisons d'une région à une autre. Cependant le mouvement de la valeur moyenne des bâtiments (à l'exclusion du terrain) pour une région s'avère fiable.

Tableau 15

Coût moyen¹ des logements, simples et appartements, par catégorie de valeur, Canada et régions, 1998 - fin

Novembre

Table 16

Number of Authorized Dwellings by Type, Canada, Provinces and Metropolitan Areas, 1998

November

Tableau 16

Nombre de logements autorisés selon le genre, Canada, provinces et régions métropolitaines, 1998

Novembre

Metropolitan Area Région métropolitaine	Single dwellings Maisons unifamiliales	Mobile homes Maisons mobiles	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Appartements	Conversions Transformations
units - unités							
CANADA	6,264	227	109	977	1,012	3,125	412
Newfoundland - Terre-Neuve	59	1	-	31	-	-	5
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Edouard	22	2	16	-	-	8	2
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	180	29	14	6	-	199	1
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	111	13	4	2	5	15	2
Québec	873	15	23	96	57	642	103
Ontario	3,081	19	38	684	859	785	80
Manitoba	137	6	7	4	-	8	-
Saskatchewan	113	4	1	20	30	16	-
Alberta	1,182	91	3	54	25	453	170
British Columbia - Colombie-Britannique	490	46	3	80	36	995	48
Yukon	12	1	-	-	-	-	1
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	4	-	-	-	-	4	-
TOTAL METRO	4,388	27	4	835	837	2,674	317
Calgary	560	3	-	10	10	183	2
Chicoutimi-Jonquière	10	1	-	-	8	-	-
Edmonton	280	5	1	22	15	196	168
Halifax	95	2	-	-	-	185	-
Hamilton	164	-	-	2	125	90	5
Hull	41	-	1	6	-	6	3
Kitchener	167	-	-	12	39	-	-
London	72	-	-	4	8	13	-
Montréal	500	3	-	38	49	514	46
Oshawa	108	3	-	14	19	4	2
Ottawa	170	-	-	4	24	196	2
Québec	59	-	-	14	-	40	29
Réghina	22	-	-	-	-	-	-
Saint John	13	1	-	-	-	-	-
Saskatoon	53	3	-	16	-	16	-
Sherbrooke	19	-	1	10	-	1	1
St. Catharines-Niagara	95	1	-	2	26	-	-
St. John's	48	1	-	31	-	-	5
Sudbury	12	-	1	-	-	-	-
Thunder Bay	4	-	-	-	-	-	-
Toronto	1,403	-	-	556	458	434	34
Trois-Rivières	23	-	-	2	-	4	2
Vancouver	189	3	-	30	14	784	10
Victoria	51	1	-	4	-	2	8
Windsor	145	-	-	56	42	6	-
Winnipeg	85	-	-	2	-	-	-

Table 17

**Value of Authorized Dwellings by Type, Canada,
Provinces and Metropolitan Areas, 1998**

Tableau 17

**Valeur des logements autorisés selon le genre, Canada,
provinces et régions métropolitaines, 1998**

November

Novembre

Metropolitan Area	Single dwellings	Mobile homes	Cottages	Double dwellings	Row dwellings	Apartments	Conversions
Région métropolitaine	Maisons unifamiliales	Maisons mobiles	Chalets	Maisons doubles	Maisons en rangée	Appartements	Transformations
thousands of dollars - milliers de dollars							
CANADA	793,229	9,483	6,352	101,348	99,171	236,550	14,439
Newfoundland - Terre-Neuve	5,449	40	-	2,094	-	-	187
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Edouard	1,880	30	960	-	-	380	87
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	16,388	983	412	280	-	11,377	16
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	8,540	359	105	87	367	500	44
Québec	96,655	564	735	6,545	4,065	33,245	2,170
Ontario	419,368	1,032	3,448	78,337	86,527	59,645	1,387
Manitoba	13,299	228	302	313	-	523	-
Saskatchewan	10,015	162	30	1,481	2,100	800	-
Alberta	138,544	4,248	145	4,512	1,677	25,042	9,262
British Columbia - Colombie-Britannique	81,539	1,787	215	7,699	4,435	104,478	1,276
Yukon	882	50	-	-	-	-	10
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	670	-	-	-	-	560	-
TOTAL METRO	588,941	1,288	380	90,816	84,777	210,903	12,950
Calgary	69,316	155	-	1,061	845	12,086	22
Chicoutimi-Jonquière	962	8	-	-	340	-	-
Edmonton	27,496	347	125	1,465	832	7,737	9,240
Halifax	9,147	103	-	-	-	10,622	-
Hamilton	21,724	-	-	232	11,752	9,662	57
Hull	4,769	-	80	432	-	450	95
Kitchener	18,474	-	-	901	3,194	-	-
London	8,162	-	-	369	520	745	-
Montréal	62,157	114	-	2,874	3,725	27,125	713
Oshawa	14,157	221	-	1,581	1,522	314	3
Ottawa	22,406	-	-	328	1,894	13,300	40
Québec	5,635	-	-	890	-	1,195	871
Réginé	2,212	-	-	-	-	-	-
Saint John	1,294	40	-	-	-	-	-
Saskatoon	4,577	132	-	1,091	-	800	-
Sherbrooke	1,614	-	60	570	-	50	20
St. Catharines-Niagara	10,716	25	-	110	2,656	-	-
St. John's	4,511	40	-	2,094	-	-	187
Sudbury	1,260	-	115	-	-	-	-
Thunder Bay	452	-	-	-	-	-	-
Toronto	218,386	-	-	67,368	51,660	31,732	770
Trois-Rivières	1,819	-	-	140	-	225	25
Vancouver	43,130	78	-	3,482	1,175	94,177	417
Victoria	6,902	25	-	345	-	187	490
Windsor	19,320	-	-	5,320	4,662	496	-
Winnipeg	8,343	-	-	163	-	-	-

Table 18**Value of Residential Permits Issued for Improvements,
Canada, Provinces and Metropolitan Areas, 1998, 1997**

November

Metropolitan Area Région métropolitaine	1998					1997
	Swimming pools Piscines	Garages	Improvements ¹ Améliorations ¹	Total	Cumulative total Total cumulatif	Cumulative total Total cumulatif
	thousands of dollars - milliers de dollars					
CANADA	2,412	17,691	129,794	149,897	2,194,565	2,091,809
Newfoundland - Terre-Neuve	-	126	1,342	1,468	34,429	26,330
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Edouard	-	8	449	457	8,529	9,274
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	8	1,068	4,756	5,832	66,471	72,655
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	-	755	1,451	2,206	47,142	50,166
Québec	146	2,996	34,095	37,237	681,071	682,793
Ontario	1,570	6,533	57,423	65,526	824,526	723,187
Manitoba	35	1,238	4,381	5,654	71,066	58,301
Saskatchewan	22	523	1,226	1,771	33,451	36,715
Alberta	401	2,054	7,095	9,550	157,755	136,056
British Columbia - Colombie-Britannique	230	2,367	16,933	19,530	260,597	286,339
Yukon	-	6	592	598	5,781	7,917
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	-	17	51	68	3,747	2,076
TOTAL METRO	1,574	7,198	79,804	88,576	1,211,505	1,145,996
Calgary	19	855	2,319	3,193	66,928	56,788
Chicoutimi-Jonquière	-	49	1,525	1,574	20,736	22,792
Edmonton	67	292	2,767	3,126	35,545	32,085
Halifax	-	213	1,391	1,604	12,951	15,020
Hamilton	63	92	3,351	3,506	28,562	25,606
Hull	-	74	883	957	19,684	21,829
Kitchener	284	47	963	1,294	18,382	16,649
London	111	107	1,430	1,648	25,849	18,415
Montréal	93	573	13,106	13,772	216,772	204,831
Oshawa	32	77	720	829	13,591	9,835
Ottawa	35	318	3,224	3,577	41,860	38,224
Québec	-	395	2,664	3,059	73,476	83,667
Réginé	22	74	182	278	6,755	7,492
Saint John	-	158	246	404	6,056	7,033
Saskatoon	-	157	459	616	12,179	13,521
Sherbrooke	-	77	597	674	14,598	14,349
St. Catharines-Niagara	71	331	1,204	1,606	21,770	19,734
St. John's	-	66	719	785	18,925	12,513
Sudbury	62	124	605	791	9,495	9,112
Thunder Bay	-	57	342	399	6,871	7,996
Toronto	444	905	22,454	23,803	306,818	270,880
Trois-Rivières	50	114	938	1,102	16,864	19,366
Vancouver	49	849	9,436	10,334	117,668	122,096
Victoria	25	158	1,478	1,661	32,666	38,930
Windsor	122	165	3,562	3,849	26,881	25,718
Winnipeg	25	871	3,239	4,135	39,623	31,515

¹ Included under this general term are construction activities such as: renovation, structural and non-structural additions and replacement of major equipment.¹ Ce terme sert de dénominateur commun pour les activités de construction suivantes: la rénovation, les additions de type structurel et non structurel ainsi que le remplacement d'équipement majeur.**Tableau 18****Valeur des permis résidentiels émis pour des travaux d'amélioration, Canada, provinces et régions métropolitaines, 1998, 1997**

Novembre

Table 19

Number and Value of Non-Residential Permits by Range of Value, Canada and Provinces, 1998

November

Tableau 19

Nombre et valeur des permis non résidentiels par catégorie de valeur, Canada et provinces, 1998

Novembre

Range of value Catégorie de valeur	Industrial Industriel		Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		Total	
	Permits Permis	Value Valeur	Permits Permis	Value Valeur	Permits Permis	Value Valeur	Permits Permis	Value Valeur
	thousands of dollars - milliers de dollars							
CANADA	1,509	294,847	5,122	638,881	867	252,577	7,498	1,186,305
\$10,000 and over - et plus	2	34,366	4	51,000	2	30,500	8	115,866
5,000 - 9,999	4	26,130	13	84,794	10	70,011	27	180,935
3,000 - 4,999	9	31,699	18	66,669	10	38,418	37	136,786
1,000 - 2,999	46	72,593	82	131,937	27	41,860	155	246,390
500 - 999	59	39,152	124	82,058	32	22,552	215	143,762
250 - 499	95	32,310	225	74,222	49	16,833	369	123,365
1 - 249	1,294	58,597	4,656	148,201	737	32,403	6,687	239,201
Newfoundland - Terre-Neuve	11	2,197	135	11,902	17	1,745	163	15,844
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	-	-	-	-
3,000 - 4,999	-	-	-	-	-	-	-	-
1,000 - 2,999	1	1,300	4	6,564	-	-	5	7,864
500 - 999	1	650	3	1,761	1	850	5	3,261
250 - 499	-	-	1	251	-	-	1	251
1 - 249	9	247	127	3,326	16	895	152	4,468
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	17	2,081	33	2,426	7	117	57	4,624
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	-	-	-	-
3,000 - 4,999	-	-	-	-	-	-	-	-
1,000 - 2,999	1	1,100	-	-	-	-	1	1,100
500 - 999	1	637	1	960	-	-	2	1,597
250 - 499	-	-	-	-	-	-	-	-
1 - 249	15	344	32	1,466	7	117	54	1,927
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	30	4,513	169	18,517	25	8,775	224	31,805
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	1	7,445	1	7,445
3,000 - 4,999	-	-	1	4,506	-	-	1	4,506
1,000 - 2,999	1	1,036	3	4,050	-	-	4	5,086
500 - 999	1	524	2	1,150	-	-	3	1,674
250 - 499	5	1,710	7	2,330	-	-	12	4,040
1 - 249	23	1,243	156	6,481	24	1,330	203	9,054
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	21	1,804	140	7,901	37	4,917	198	14,622
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	-	-	-	-
3,000 - 4,999	-	-	-	-	-	-	-	-
1,000 - 2,999	-	-	1	2,000	1	2,161	2	4,161
500 - 999	-	-	2	1,187	2	1,581	4	2,768
250 - 499	3	953	3	1,040	1	273	7	2,266
1 - 249	18	851	134	3,674	33	902	185	5,427

Table 19

Number and Value of Non-Residential Permits by Range of Value, Canada and Provinces, 1998 - Continued

November

Tableau 19

Nombre et valeur des permis non résidentiels par catégorie de valeur, Canada et provinces, 1998 - suite

Novembre

Range of value Catégorie de valeur	Industrial Industriel		Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		Total	
	Permits Permis	Value Valeur	Permits Permis	Value Valeur	Permits Permis	Value Valeur	Permits Permis	Value Valeur
	thousands of dollars - milliers de dollars							
Québec	392	63,724	1,209	127,603	209	51,121	1,810	242,448
\$10,000 and over - et plus	-	-	1	10,000	-	-	1	10,000
5,000 - 9,999	1	5,000	1	8,000	2	13,559	4	26,559
3,000 - 4,999	2	6,221	6	23,100	2	7,200	10	36,521
1,000 - 2,999	10	15,800	14	20,100	7	11,472	31	47,372
500 - 999	15	10,099	28	18,245	6	4,087	49	32,431
250 - 499	32	10,257	46	15,392	13	4,266	91	29,915
1 - 249	332	16,347	1,113	32,766	179	10,537	1,624	59,650
Ontario	678	115,053	1,829	266,206	352	116,971	2,859	498,230
\$10,000 and over - et plus	-	-	2	30,000	2	30,500	4	60,500
5,000 - 9,999	1	5,200	7	43,144	4	28,922	12	77,266
3,000 - 4,999	6	21,500	5	17,163	5	20,171	16	58,834
1,000 - 2,999	22	34,691	34	54,977	9	11,667	65	101,335
500 - 999	26	17,581	54	35,968	14	10,161	94	63,710
250 - 499	34	11,838	92	30,653	15	5,093	141	47,584
1 - 249	589	24,243	1,635	54,301	303	10,457	2,527	89,001
Manitoba	57	8,632	232	22,913	27	9,939	316	41,484
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	1	6,100	1	6,100
3,000 - 4,999	-	-	1	4,300	-	-	1	4,300
1,000 - 2,999	1	2,000	3	4,974	1	1,771	5	8,745
500 - 999	4	2,529	5	3,017	1	500	10	6,046
250 - 499	5	1,863	11	3,684	1	398	17	5,945
1 - 249	47	2,240	212	6,938	23	1,170	282	10,348
Saskatchewan	32	3,060	97	25,963	22	6,779	151	35,802
\$10,000 and over - et plus	-	-	1	11,000	-	-	1	11,000
5,000 - 9,999	-	-	-	-	-	-	-	-
3,000 - 4,999	-	-	1	3,500	1	3,683	2	7,183
1,000 - 2,999	-	-	2	4,443	-	-	2	4,443
500 - 999	1	960	2	1,490	1	853	4	3,303
250 - 499	-	-	6	1,837	4	1,395	10	3,232
1 - 249	31	2,100	85	3,693	16	848	132	6,641
Alberta	100	68,201	494	60,142	48	17,365	642	145,708
\$10,000 and over - et plus	2	34,366	-	-	-	-	2	34,366
5,000 - 9,999	1	6,000	1	6,000	-	-	2	12,000
3,000 - 4,999	1	3,978	1	3,500	1	3,864	3	11,342
1,000 - 2,999	6	10,709	13	20,091	5	9,489	24	40,289
500 - 999	6	3,150	12	7,765	1	561	19	11,476
250 - 499	13	4,616	29	9,624	6	2,163	48	16,403
1 - 249	71	5,382	438	13,162	35	1,288	544	19,832

Table 19

Number and Value of Non-Residential Permits by Range of Value, Canada and Provinces, 1998 - Concluded

November

Tableau 19

Nombre et valeur des permis non résidentiels par catégorie de valeur, Canada et provinces, 1998 - fin

Novembre

Range of value Catégorie de valeur	Industrial Industriel		Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		Total	
	Permits Permis	Value Valeur	Permits Permis	Value Valeur	Permits Permis	Value Valeur	Permits Permis	Value Valeur
	thousands of dollars - milliers de dollars							
British Columbia - Colombie-Britannique	167	23,576	766	94,038	120	34,734	1,053	152,348
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	1	9,930	4	27,650	2	13,985	7	51,565
3,000 - 4,999	-	-	3	10,600	1	3,500	4	14,100
1,000 - 2,999	3	4,457	8	14,738	4	5,300	15	24,495
500 - 999	4	3,022	15	10,515	6	3,959	25	17,496
250 - 499	2	587	29	9,161	9	3,245	40	12,993
1 - 249	157	5,580	707	21,374	98	4,745	962	31,699
Yukon	3	1,520	7	531	3	114	13	2,165
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	-	-	-	-
3,000 - 4,999	-	-	-	-	-	-	-	-
1,000 - 2,999	1	1,500	-	-	-	-	1	1,500
500 - 999	-	-	-	-	-	-	-	-
250 - 499	-	-	1	250	-	-	1	250
1 - 249	2	20	6	281	3	114	11	415
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	1	486	11	739	-	-	12	1,225
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	-	-	-	-
3,000 - 4,999	-	-	-	-	-	-	-	-
1,000 - 2,999	-	-	-	-	-	-	-	-
500 - 999	-	-	-	-	-	-	-	-
250 - 499	1	486	-	-	-	-	1	486
1 - 249	-	-	11	739	-	-	11	739

Table 20**Value of Non-Residential Permits by type of Building, Canada and Provinces, 1998****Tableau 20****Valeur des permis non résidentiels selon le genre de bâtiment, Canada et provinces, 1998**

November

Novembre

Type of building Genre de bâtiment	Canada	Nfld. T.-N.	P.E.I. Î.P.-É.	N.S. N.-É.	N.B.	Québec	Ontario	Mani- toba	Sask.	Alta. Alb.	B.C. C.-B.	Yukon	N.W.T. T. N.-O.
thousands of dollars - milliers de dollars													
Non-residential - Total - Non résidentiel	1,186,305	15,844	4,624	31,805	14,622	242,448	498,230	41,484	35,802	145,708	152,348	2,165	1,225
Industrial - Industriel	294,847	2,197	2,081	4,513	1,804	63,724	115,053	8,632	3,060	68,201	23,576	1,520	486
Factories, plants - Usines, fabriques	159,504	-	637	2,260	585	43,367	62,182	2,768	960	44,314	1,945	-	486
Utilities, transportation - Services, transports	56,258	1,950	-	725	368	1,333	17,338	607	-	18,505	13,932	1,500	-
Mining, agriculture - Mines, agriculture	20,488	-	1,100	285	-	2,677	11,290	3,017	-	-	2,119	-	-
Small industrial projects ¹ - Projets industriels mineurs ¹	58,597	247	344	1,243	851	16,347	24,243	2,240	2,100	5,382	5,580	20	-
Commercial	638,881	11,902	2,426	18,517	7,901	127,603	266,206	22,913	25,963	60,142	94,038	531	739
Trade and services - Commerces et services	131,957	3,912	960	5,003	2,650	37,429	51,331	4,755	4,986	8,898	12,033	-	-
Warehouse - Entrepôts	70,666	-	-	1,505	537	4,000	39,033	1,308	644	15,423	8,216	-	-
Service stations - Postes d'essence	12,339	1,555	-	600	390	750	3,607	524	-	3,859	1,054	-	-
Office Buildings - Édifices à bureaux	113,970	600	-	4,928	250	22,004	51,112	3,675	4,800	15,278	11,073	250	-
Recreation - Loisirs	80,270	-	-	-	-	14,931	30,008	4,586	11,000	1,370	18,375	-	-
Hotels, restaurants - Hôtels, restaurants	60,048	2,509	-	-	400	15,723	23,484	1,127	840	2,152	13,813	-	-
Laboratories - Laboratoires	21,430	-	-	-	-	-	13,330	-	-	-	8,100	-	-
Small commercial projects ¹ - Projets commerciaux mineurs ¹	148,201	3,326	1,466	6,481	3,674	32,766	54,301	6,938	3,693	13,162	21,374	281	739
Institutional and governmental - Institutionnel et gouvernemental	252,577	1,745	117	8,775	4,917	51,121	116,971	9,939	6,779	17,365	34,734	114	-
Education, schools - Education, écoles	86,108	-	-	7,445	781	9,840	37,601	6,600	4,975	5,147	13,719	-	-
Medical, hospitals - Médical, hôpitaux	48,885	-	-	-	273	21,870	15,909	1,771	330	-	8,732	-	-
Welfare, homes - Bien-être, foyers	41,412	850	-	-	800	4,190	25,500	-	626	5,388	4,058	-	-
Religion, churches - Religion, églises	14,230	-	-	-	-	550	8,030	398	-	3,772	1,480	-	-
Govt. admin. buildings - Bureaux gouvernementaux	29,539	-	-	-	2,161	4,134	19,474	-	-	1,770	2,000	-	-
Small institutional projects ¹ - Projets institutionnels mineurs ¹	32,403	895	117	1,330	902	10,537	10,457	1,170	848	1,288	4,745	114	-

¹ Refers to projects valued at less than \$250,000 for which the breakdown by type of building is not available.¹ Réfère aux projets dont la valeur est inférieure à \$250,000 pour lesquels la ventilation par genre de bâtiment n'est pas disponible.

Table 21**Number and Value of the Non-Residential Permits by Type of Work and Type of Building, Canada, 1998**

November

Type of building Genre de bâtiment	New construction Construction neuve		Improvements ¹ Améliorations ¹		Total	
	Permits Permis	Value Valeur	Permits Permis	Value Valeur	Permits Permis	Value Valeur
	\$000		\$000		\$000	
Non-residential - Total - Non résidentiel	1,513	542,814	5,985	643,491	7,498	1,186,305
Industrial - Industriel	602	142,812	907	152,035	1,509	294,847
Factories, plants - Usines, fabriques	68	65,007	91	94,497	159	159,504
Utilities, transportation - Services, transports	18	33,998	11	22,260	29	56,258
Mining, agriculture - Mines, agriculture	21	18,376	6	2,112	27	20,488
Small industrial projects ² - Projets industriels mineurs ²	495	25,431	799	33,166	1,294	58,597
Commercial	753	287,865	4,369	351,016	5,122	638,881
Trade and services - Commerces et services	70	76,760	79	55,197	149	131,957
Warehouses - Entrepôts	44	52,354	20	18,312	64	70,666
Service stations - Postes d'essence	17	9,542	3	2,797	20	12,339
Office buildings - Édifices à bureaux	28	41,423	103	72,547	131	113,970
Recreation - Loisirs	16	42,542	17	37,728	33	80,270
Hotels, restaurants - Hôtels, restaurants	36	27,736	29	32,312	65	60,048
Laboratories - Laboratoires	1	8,100	3	13,330	4	21,430
Small commercial projects ² - Projets commerciaux mineurs ²	541	29,408	4,115	118,793	4,656	148,201
Institutional and government - Institutionnel et gouvernemental	158	112,137	709	140,440	867	252,577
Education, schools - Éducation, écoles	15	45,679	30	40,429	45	86,108
Medical, hospitals - Médical, hôpitaux	3	14,153	23	34,732	26	48,885
Welfare, homes - Bien-être, foyers	9	28,751	12	12,661	21	41,412
Religion, churches - Religion, églises	11	6,986	10	7,244	21	14,230
Govt. admin. buildings - Bureaux gouvernementaux	10	9,699	7	19,840	17	29,539
Small institutional projects ² - Projets institutionnels mineurs ²	110	6,869	627	25,534	737	32,403

¹ Included under this general term are construction activities such as: renovation, structural and non structural additions and replacement of major equipment.¹ Ce terme sert de dénominateur commun pour les activités de construction suivantes: la rénovation, les additions de type structurel et non-structurel et le remplacement d'équipement majeur.² Refers to projects valued at less than \$250,000 for which breakdown by type of building is not available.² Réfère aux projets dont la valeur est inférieure à \$250,000 pour lesquels la ventilation par genre de bâtiment n'est pas disponible.**Tableau 21****Nombre et valeur des permis non résidentiels selon le genre de travail et le genre de bâtiment, Canada, 1998**

Novembre

**PART III: METHODOLOGY,
CONCEPTS AND DATA
DISSEMINATION**

**PARTIE III: MÉTHODOLOGIE,
CONCEPTS ET DIFFUSIONS
DES DONNÉES**

Introduction

The purpose of the monthly survey of building permits issued by Canadian municipalities is to collect data on construction intentions. The results of this survey are used by C.M.H.C.¹ as a reference base for conducting a monthly survey of housing starts and completions in accordance with its mandate. The statistics on building permits are also essential for the computation of capital expenditures. Furthermore, since the issuance of a building permit is one of the first steps in the construction process, these statistics are widely used as a leading indicator of building activity.

Survey Methodology

The Building Permits Survey covers all Canadian municipalities that issue permits. The number of Canadian municipalities currently surveyed exceeds 2,600, representing all the provinces and territories. They account for 94% of the Canadian population. Participation to the survey being voluntary, the survey does not use a predetermined sample of municipalities. In practice, all urban agglomerations are represented in the survey, as well as a fair percentage of rural municipalities. With certain exceptions, the minimum coverage corresponds to the municipalities already included in the Housing Starts and Completions Survey. Non-responding municipalities that issue permits are urged on a regular basis to respond to the survey. Therefore, the number of municipalities covered is increasing continually.

Collection of Data

The survey is usually conducted by mail, although certain municipalities have the option of responding by telephone. The municipal officer responsible for issuing permits is asked to fill out a form² each month describing all major construction projects. The value of the permits reported includes the following expenditures: materials, labour, profit and overhead. The cost of land is never included in the estimated value of the permit while acquisition costs (legal fees, surveying fees and accrued interest) may be included at times.

The municipalities forward a copy of their completed report to the nearest regional office of Statistics Canada and another copy to the local office of the Canada Mortgage and Housing Corporation (C.M.H.C.). To reduce their overhead, an increasing number of respondents are producing a computerized report.

Reports from municipalities which one part of a census metropolitan area or a census agglomeration must be received within 20 days following the month of reference. The other municipalities have 30 days to produce their reports. Only those municipalities that are late in reporting and that are included in the above-mentioned C.M.H.C. survey are subject to follow-up by telephone.

¹ Canada Mortgage and Housing Corporation

² A sample of the Building Permit Form is shown in annex at the end of this section.

Introduction

L'enquête mensuelle sur les permis de bâtir menée auprès des municipalités canadiennes vise à recueillir des informations sur les intentions de construction. Les résultats de cette enquête servent d'une part de base de référence à la S.C.H.L.¹ dont l'un des mandats est d'effectuer le relevé mensuel du nombre de logements mis en chantier et parachevés. D'autre part, la statistique sur les permis de bâtir constitue un élément essentiel dans le calcul des dépenses d'immobilisation. De plus l'émission du permis de bâtir étant l'une des premières étapes du processus de construction, cette statistique est grandement utilisée comme indicateur avancé de cette activité.

Méthodologie de l'enquête

L'enquête "Permis de bâtir" vise toutes les municipalités canadiennes émettant des permis. Celles-ci au nombre de 2,600 en provenance de toutes les provinces et territoires regroupent 94% de la population canadienne. Elles ne font pas l'objet d'un échantillon prédéterminé, elles participent plutôt à cette enquête sur une base volontaire. En pratique, toutes les agglomérations urbaines y sont représentées ainsi qu'un bon pourcentage des municipalités rurales. Sauf exception, l'enquête couvre au minimum les municipalités déjà incluses dans l'enquête "Logements mis en chantier et parachevés". Sur une base régulière les municipalités non-répondantes et émettant des permis sont incitées à répondre à l'enquête. De ce fait, le nombre de municipalités couvertes s'accroît continuellement.

Collecte de données

L'enquête est généralement menée par la poste bien que certaines municipalités puissent choisir de répondre par téléphone. L'agent municipal responsable de l'émission des permis rempli mensuellement un formulaire² sur lequel chacun des projets de construction d'envergure doit être décrit. La valeur des permis rapportés comprend les dépenses suivantes: matériaux, main d'oeuvre, profits et frais généraux. Le coût du terrain n'est jamais inclus dans la valeur estimative du permis tandis que les frais d'acquisition (actes notariés, frais d'arpentage, intérêts encourus) peuvent à l'occasion y être intégrés.

Après avoir rempli leur rapport, les municipalités en acheminent une copie au bureau régional de Statistique Canada le plus proche et l'autre au bureau local de la Société canadienne d'hypothèques et du logement (S.C.H.L.). Afin de réduire leur fardeau, de plus en plus de répondants produisent un rapport informatisé.

Les rapports des municipalités qui font parties d'une région métropolitaine de recensement ou d'une agglomération de recensement doivent nous parvenir dans les 20 jours suivant le mois visé. Les autres municipalités ont 30 jours pour produire leur rapport. Seules les municipalités retardataires, incluses dans l'enquête de la S.C.H.L. ci-haut mentionnée, font l'objet d'un suivi téléphonique.

¹ Société Canadienne d'hypothèques et du logement.

² Un spécimen du formulaire "Permis de bâtir" est montré en annexe à la fin de cette section.

The reports received at our regional offices are verified, coded and processed; the data is then forwarded to Statistics Canada Head Office.

Types of Errors

Since the building permit data are extracted from municipal administrative documents, two types of response errors are possible: errors attributable to the permit applicant and errors in transcription by the responding municipality. However, experience has shown that transcription errors are not very common and the increasing number of municipalities producing computerized reports tends to reduce the frequency of this type of error. Errors attributable to a false statement of the cost of construction are more probable. A qualitative survey conducted among major Canadian municipalities has revealed an underestimation of the declared value of buildings for which permits are issued. Since permit fees are in most cases based on the value of the construction, this leads unquestionably to underestimation of project values. The results of that survey also reveal that, in half of the municipalities covered, the value submitted by the applicant is not subject to any verification by municipal officers.

Quality Control

Strict quality control procedures are applied to ensure that collection, coding and data processing are as accurate as possible. In addition to the usual checks to ensure that the forms are fully completed, quality control procedures established by the Business Survey Methods Division are applied to the coded and processed data. Checks are also performed on totals and the magnitude of data. Reports that fail to meet the quality standards are subject to verification and are corrected as required.

Reliability

The data presented in this publication are solely those supplied by the respondents. No imputation is done for lack of coverage, concealment or the underevaluation of permits issued. For this reason, the sampling error cannot be computed.

Comparison of data must be done with reservation considering that the methods of issuing permits and the methods of estimating building values can differ from one municipality to another. Also, comparisons involving different periods must take into account the constant increase in the number of municipalities participating in the survey.

The monthly statistics are not corrected for cancelled or expired permits. According to the municipal officers, the proportion of cancelled and unused permits is below 5%.

A leur réception dans nos bureaux régionaux, les rapports sont vérifiés, codés et saisis; l'information est par la suite acheminée au bureau central de Statistique Canada.

Types d'erreurs

Les données sur les permis de bâtir étant extraites de documents administratifs municipaux, deux types d'erreurs de réponse sont possibles: les erreurs imputables au demandeur de permis et les erreurs de transcription faites par la municipalité répondante. L'expérience prouve que les erreurs de transcription sont peu fréquentes. De plus, du fait qu'un nombre croissant de municipalités produisent des rapports automatisés la fréquence de ce type d'erreur tend à diminuer. Toutefois, les erreurs provenant d'une déclaration erronée du coût du projet de construction sont toujours probables. Une enquête sur "La qualité des données permis de bâtir" tenue auprès des principales administrations municipales canadiennes a révélé que la valeur déclarée des bâtiments pour lesquels un permis est émis est généralement sous-évaluée. Le mode de tarification des permis qui, dans la plupart des cas, est établi en fonction de la valeur de construction mène indubitablement à une sous-évaluation de la valeur des projets. De plus, les résultats de cette enquête révèlent que pour la moitié des municipalités enquêtées, la valeur soumise par le demandeur ne fait l'objet d'aucune vérification de la part des agents municipaux.

Contrôle qualitatif

Des procédures de contrôle qualitatif rigoureuses sont utilisées afin de s'assurer que la collecte, la codification ainsi que le traitement des données sont effectués avec le plus de précision possible. En plus des vérifications habituelles visant à s'assurer que les formulaires sont complètement remplis, les données codées et saisies sont soumises à un contrôle qualitatif établi par la Division des méthodes d'enquêtes-entreprises. Des vérifications sont également exercées sur les totalisations et l'ordre de grandeur des données. Chaque rapport qui ne répond pas aux critères de qualité retenus fait l'objet d'une vérification et est corrigé au besoin.

Fiabilité

Les données présentées dans cette publication sont uniquement celles fournies par les répondants. Aucune imputation n'est faite pour le manque de couverture, la clandestinité ou la sous-évaluation des permis émis. Pour cette raison, l'erreur d'échantillonnage ne peut être calculée.

Toute comparaison de données doit être faite avec réserve étant donné que les modalités d'émission de permis ainsi que les méthodes d'estimation des valeurs peuvent différer d'une municipalité à l'autre. De plus, puisque le nombre de municipalités participant à l'enquête s'accroît constamment, on doit tenir compte de ce fait lors de comparaisons touchant des périodes différentes.

Les statistiques mensuelles ne font pas l'objet de correction pour les permis annulés ou périmés. D'après les agents municipaux, le volume d'annulation ou d'inutilisation est inférieur à 5%.

Survey Coverage

The observed monthly rate of coverage is shown in table 14 on a provincial and infraprovincial basis (economic region, CMA, CA, rural area). For any given geographical entity, it is obtained by dividing the population of reporting municipalities by the total population of the area under study. The reference base for these computations is the population as determined by the 1996 Census.

Nature of and Basis for Classification

The classification used in this publication deals strictly with **structures** for which a building permit was issued. Permits are generally issued for the following: construction of new buildings, alterations, additions, renovations, etc. Minor repair jobs such as painting, tiling, roofing, etc., for which no permit is required, and engineering work (such as dams, roads, pipelines, etc.), which, by definition, is not a building, are not included in the building permit series. Estimates of such work may be obtained from the publications Capital expenditures by type of asset (cat. no 61-223) and Private and Public Investment in Canada Intentions (cat. no 61-205).

The description given by the municipalities as to the **type of building** (box #6 of Section A on the form) and the **type of work** involved (box #7 of Section A on the form) forms the basis for classification. The classification of buildings into major groups and subgroups is based on the following: intended use in the case of new buildings; present or intended use of buildings to which improvements are to be made; present use of the existing structure where the proposed construction is intended to provide additional facilities; principal use of the structure where the proposed construction has more than one intended use; however, where the building contains dwellings, the value of the construction is divided between residential and non-residential use.

Building Categories

This publication, uses the following classification for the **value of permits issued** for construction of new buildings or for improvements: residential, industrial, commercial, institutional and government.

Residential. Includes all buildings intended for private occupancy whether on a permanent basis or not. Dwellings are divided into the following types: single-family, mobile, cottage, semi-detached, row house and apartment building.

Industrial. Includes all buildings used for manufacturing and processing; transportation, communication and other utilities, and agriculture, forestry and mining.

Couverture observée

Le taux de couverture observé paraît mensuellement au tableau 14 et est donné sur une base provinciale et infraprovinciale (région économique, RMR, AR, région rurale). Il est obtenu en divisant la population des municipalités rapportantes par la population totale des entités géographiques représentées. La base de référence de ces calculs est la population telle que dénombrée au recensement de 1996.

Nature et fondement de la classification

La classification utilisée dans la présente publication porte strictement sur les **bâtiments** pour lesquels un permis de bâtir a été émis. Généralement les permis émis correspondent aux travaux suivants: construction de nouveaux bâtiments, transformation de logement, ajout structurel, rénovation, etc. Les travaux de réparation (peinture, réfection de plancher, de toiture, etc.) pour lesquels aucun permis n'est requis et les travaux de génie (tels les barrages, les routes, les oléoducs, etc.), qui par définition ne sont pas des bâtiments, ne sont pas compris dans la présente statistique. Des estimations de ces travaux sont toutefois disponibles en consultant "Dépenses en immobilisations par type d'actif" (no 61-223 au catalogue) et "Investissements privés et publics" (no 61-205 au catalogue).

La description fournie par les municipalités concernant le **type de bâtiment** (case #6 de la Section A du formulaire) ainsi que le **type de travail** à effectuer (case #7 de la Section A du formulaire) constitue le fondement de la classification. La classification des bâtiments en groupes ou sous-groupes principaux se fondent sur les éléments suivants: la destination prévue, dans le cas des immeubles nouveaux; l'utilisation réelle ou prévue des bâtiments auxquels des améliorations sont effectuées; affiliation de l'immeuble où la construction envisagée a pour objet d'assurer des commodités accessoires; la principale utilisation de l'ensemble lorsque la construction projetée est destinée à plus d'une fin, toutefois lorsque le bâtiment abrite des logements on procède à la répartition de la valeur des travaux entre l'usage résidentiel et non résidentiel.

Catégories de bâtiments

Dans cette publication la **valeur des permis émis** soit pour l'érection de nouveaux édifices ou pour l'exécution de travaux d'amélioration sont regroupés d'après les genres de bâtiments suivants: résidentiel, industriel, commercial, institutionnel et gouvernemental.

Construction résidentielle. Comprend tout bâtiment destiné à l'occupation privée soit sur une base permanente ou non. Les logements sont regroupés sous les types suivants: les logements unifamiliaux, mobiles, chalets, semi-détachés, en rangée ainsi que les appartements.

Construction industrielle. Englobe tout bâtiment destiné à la fabrication ou à la transformation de produits; au transport, aux communications et autres services d'utilité publique, à l'agriculture, à la sylviculture ainsi qu'à l'exploitation minière.

Commercial. Includes all buildings used to house activities related to the tertiary sector, such as stores, warehouses, garages, office buildings, theatres, hotels, funeral parlours, beauty salons and miscellaneous commercial installations such as signs, billboards, etc.

Institutional and Government. Includes expenditures made by the community, public and government for buildings and structures like schools, universities, hospitals, clinics, churches, homes for the aged.

The **number of dwelling units** indicates the number of self contained dwelling units created. This should not be confused with the number of structures. For example, an apartment building containing six dwellings will be shown as six dwelling units. When an existing structure is converted into additional housing units, the number of units added is included. This publication uses the following classification for dwelling units:

Single-family. Refers to dwellings commonly called "**single house**". It includes single dwellings that are completely isolated on all sides, including single dwellings linked to other dwellings below ground. Included are bungalows, split levels, two-storey single-family homes built by conventional methods or prefabricated.

Mobile homes. Refers to houses designed and constructed to be transported on their own chassis and for easy moving.

Cottage. Refers to dwellings that cannot be occupied year-round or on a permanent basis because the facilities required for comfort are inadequate.

Double or Semi-detached. Refers to dwellings in which each of the two dwellings are side by side and joined by a common wall or garage, but not attached to any other building and surrounded by open space.

Row Dwellings. Refers to a row of three or more dwellings attached to each other without dwellings above or below.

Apartment Building. Includes dwellings in a variety of buildings such as duplexes, semi-detached duplexes, triplexes, row duplexes, apartments as such and dwellings adjacent to non-residential structures.

Conversion. Refers to the number of dwellings added by conversion of existing structures.

Construction commerciale. Il s'agit de tout bâtiment destiné à abriter des activités se rattachant au secteur tertiaire. Par exemple: les magasins, entrepôts, garages, immeubles à bureaux, théâtres, hôtels, salons funéraires, salons de beauté, ainsi que des installations commerciales diverses tel que les enseignes, affiches, etc.

Construction institutionnelle et gouvernementale. Comprend les dépenses faites par les collectivités, les corps publics et les gouvernements pour la construction d'immeubles ou bâtiments; par exemple, écoles, universités, hôpitaux, cliniques, églises, foyers de vieillards.

Le **nombre d'unités de logements** correspond au nombre de logements indépendants créés. Il ne faut pas confondre avec le nombre de structures. Par exemple, dans le cas d'un édifice à appartements comptant six logements on fera référence à six unités de logement. Dans le cas de transformation de bâtiments en unités de logement additionnelles, on tient compte du nombre de nouvelles unités créées. Dans cette publication les unités de logements sont regroupées de la façon suivante:

Maison unifamiliale. Ce genre de logement est communément appelé "**maison simple**". Il comprend les logements individuels complètement isolés de tout côté, y compris les maisons individuelles liées à un autre logement uniquement sous le sol. Sont inclus les unifamiliales à deux étages, les bungalows,split level, qu'ils soient construits de façon conventionnelle ou préfabriquée.

Maison mobile. Maison conçue et construite pour être transportée sur son propre châssis et qu'on peut déplacer sans grand délai.

Chalet. Logement qui ne peut être habité à l'année ou en permanence puisque les installations nécessaires au confort sont insuffisantes.

Maison double ou semi-détachée. Correspond à toute maison d'habitation où chacun des deux logements sont côte à côte réunis soit par un mur commun ou un garage, mais non attenants à une autre construction et entourés d'espaces libres.

Maison en rangée. Il s'agit d'une rangée d'au moins trois logements réunis côte à côte sans autre logement au-dessus ou au-dessous.

Maison d'appartements. Cette catégorie inclut les logements compris dans une variété de bâtiments tels que: les duplex, les duplex jumelés, les triplex, les duplex en rangée, les appartements proprement dit et les logements adjacents à tout édifice non domiciliaire.

Transformation. Il s'agit du nombre de logements ajoutés par suite de la transformation d'un bâtiment déjà existant.

Geographic Classification

Geographic entities are classified according to Standard Geographical Classification (SGC) used by Statistics Canada. Each reporting entity is assigned a twelve-digit SGC code for identification according to the following geographic levels:

- **Province and Territory (PR)** : There are ten provinces and two territories.
- **Economic Region (ER)**: Refers to infraprovincial regions established by the Standards Division of Statistics Canada in 1976. There are seventy-four ERs.
- **Census Division (CD)**: Refers to a group of census subdivisions established by provincial law. There are two hundred and eighty-eight CDs (data on this geographic group is available on request).
- **Census Metropolitan Area (CMA)**: Its delineation corresponds to the 1986 Census definition. The term CMA refers to the main labour market area of an urban area (the urbanized core) of at least 100,000 population, based on the Census population figures. The twenty-five CMAs are shown in this publication. Although the 1986 Census defines the Ottawa-Hull area as a single CMA, the area is shown in this publication as two separate entities since it is located in two different provinces.
- **Census Agglomeration (CA)**: Refers to the smaller labour market area of an urbanized core of at least 10,000 population, as defined by the 1991 Census. There are one hundred and twelve CAs in Canada. When a CA overlaps the boundaries of two provinces, it is shown partly in each province. The Lloydminster agglomeration is an exception to this rule. It is treated as if it was totally located in Alberta.
- **Other Municipalities of at Least 10,000 Population**: Refers to municipalities not included in census agglomerations but with populations of at least 10,000 inhabitants. The distinction is made between these municipalities and CAs in order to permit comparison between the Building Permits Survey and the Housing Starts and Completions Survey which refers to this geographical concept.
- **Rural Area**: Refers to all geographic entities not included in a CMA or CA and not identified as an urban centre by the Canada Mortgage and Housing Corporation.

Classification géographique

Les entités géographiques sont classifiées selon la Classification Géographique Type (CGT) en usage à Statistique Canada. Un code (CGT) de douze chiffres a été attribué à chaque entité rapportante afin de pouvoir les classifier selon les niveaux géographiques suivants:

- **Province et territoire (Pr)**: On compte dix provinces et deux territoires.
- **Région économique (RE)**: Il s'agit des régions infra-provinciales de Statistique Canada établies par la Division des normes en 1976. On en compte soixante-quatorze.
- **Division de recensement (DR)**: L'expression division de recensement signifie un regroupement de subdivision de recensement établie par une loi provinciale. On en dénombre deux cent quatre-vingt-huit (des données sous un tel regroupement géographique sont disponibles sur demande).
- **Région métropolitaine de recensement (RMR)**: Leur délimitation correspond à la définition du recensement de 1986. Le terme (RUR) désigne la principale zone du marché du travail d'une région urbaine (noyau urbanisé) comptant 100,000 habitants ou plus, d'après les chiffres de population du recensement. Les vingt-cinq (RMR) figurent dans cette publication. Toutefois, bien que le recensement de 1986 définisse Ottawa-Hull comme une seule (RMR), elle est présentée ici en deux entités distinctes étant donné qu'elles sont situées dans des provinces différentes.
- **Agglomération de recensement (AR)**: Elle correspond aux zones des marchés de travail moins vastes des noyaux urbanisés comptant 10,000 habitants ou plus, tel que défini au recensement de 1991. On compte cent douze (AR) au Canada. Lorsqu'une (AR) chevauche deux provinces elle est présentée partiellement dans chacune de celles-ci. L'agglomération de Lloydminster fait toutefois exception à cette règle, paraissant en totalité en Alberta.
- **Autres municipalités de 10,000 de population et plus**: Il s'agit de municipalités ne faisant pas partie d'agglomérations de recensement dont la taille est d'environ 10,000 habitants. On distingue ces municipalités afin de rendre possible la comparaison entre l'enquête sur les permis de bâtir et celle sur les mises en chantier qui utilise ce concept.
- **Partie rurale**: Sont regroupés sous cette rubrique toutes les entités géographiques ne faisant pas partie d'un (RMR) ou d'une (AR) et n'étant pas non plus un centre urbain identifié par la Société Canadienne d'hypothèques et de logement.

- **Census Subdivision (CSD):** Refers to the general term applying to municipalities, Indian reserves, Indian settlements and unorganized territories. However, since Indian reserves and settlements do not issue building permits, they are not included in this publication.
- **Non-standard Geographic Unit:** The geographic units shown in this publication do not all satisfy the above definition of census subdivision. Some provincial or municipal administrations producing monthly reports do not correspond to the official geographic entities; they are nevertheless shown in this publication under the geographic entity used by these administrations. These so-called non-standard geographic units are few in number and are mostly concentrated in the Maritime provinces; e.g. 'Commission d'urbanisme de Madawaska', Cape Breton Planning Commission, Greater Moncton District, Acadian Peninsula, etc.
- **Sub-division de recensement (SDR):** L'expression subdivision de recensement se rattache aux municipalités, aux réserves indiennes, aux établissements et aux territoires non organisés. Toutefois étant donné que les établissements et les réserves indiennes n'émettent pas de permis de bâtir elles ne sont pas comprises dans cette publication.
- **Unité géographique non-standard:** Les unités géographiques qui apparaissent dans cette publication ne correspondent pas toutes à la définition de subdivision de recensement tel que défini ci-haut. Certaines administrations provinciales ou municipales étant dans l'impossibilité de produire des rapports mensuels conformes aux entités géographiques officielles, nous les publions selon l'entité géographique utilisée par ces administrations. Ces unités géographiques dites non-standards ne sont cependant pas très nombreuses et sont surtout concentrées dans les provinces maritimes. Exemples: Commission d'urbanisme de Madawaska, 'Cape Breton Planning Commission', 'Greater Moncton District', Péninsule Acadienne, etc.

Territorial Revisions

Territorial boundaries were established according to the 1991 Census definitions. Changes in boundaries, status or name of census subdivisions between censuses are introduced in this publication on a yearly basis. Changes affecting the other geographic units (CMAs, CAs, CDs and ERs) are introduced every five years, eighteen months following the census.

Revision of Data

Two types of revisions can affect the results of the Building Permits Survey:

(1) Revisions Due to the Correction of Coding Errors

These types of revisions are done on a monthly basis only to the data pertaining to the month preceding the reference period.

(2) Revisions Due to the addition of Late Reports

Late reports for the month preceding the reference period are incorporated into the survey results on a continuing basis. However, reports received after the two-month deadline following the reference month are introduced only at the end of the year. As a result, the data for the last twelve months are subject to revision.

Révisions territoriales

Les limites territoriales ont été établies conformément aux définitions du recensement de 1991. Durant les périodes intercensitaires les changements de limites, de statuts et de noms des (SDR) sont introduits dans cette publication sur une base annuelle. Les changements affectant les autres unités géographiques (RMR, AR, DR, RE) sont pour leurs parts incorporés sur base quinquennale dix huit mois après la tenue du recensement.

Révision des données

Les révisions pouvant affecter les résultats de l'enquête sur les permis de bâtir sont de deux natures:

(1) Révisions dues à la correction d'erreurs de codage

Mensuellement, seules les données du mois précédent la période de référence peuvent être affectées par de telles révisions.

(2) Révisions dues à l'addition de rapports tardifs

Les rapports tardifs se rapportant au mois précédent la période de référence sont incorporés aux résultats de l'enquête sur une base courante. Cependant les rapports reçus après la limite de deux mois suivant le mois de référence ne sont introduits qu'à la fin de l'année. Par conséquent, les données des douze derniers mois sont sujets à révision.

Adjustment for Seasonality

Seasonally adjusted data for the total number of housing units as well as for the aggregate value of building permits are obtained indirectly, i.e., by adding their seasonally adjusted components. The total number of dwelling units is obtained by summing the seasonally adjusted data for single-family and multiple-use units; the total value of building permits is obtained by summing the following elements: residential, industrial, commercial and institutional. Some series contain no apparent seasonality. In these cases, undajusted values have been tabulated and aggregated to the adjusted values of the other series.

At the end of the year, the chronological series adjusted for seasonality are revised to take into account the most recent seasonal fluctuations. These revisions apply only to the last three years in the series. The revised data are introduced into the CANSIM databank and was for the first time incorporated into the 1989 annual publication on building permits (64-203), which was available at the beginning of 1990.

Index of Building Construction

Building permits represent one of the first steps of the construction process. They express investment intentions of various economic agents and therefore lead any labour and material expenditures. However, due to the existence of seasonality and extreme building permit values, it is difficult to infer from raw data any real changes in the behaviour of economic agents. In table 8, deflated and adjusted data for seasonality already enable a better interpretation of construction activity because they reflect the real level of intentions. Price indexes used to deflate building permit values are the residential and non-residential construction input price indexes. These composite price indexes are derived from union wage rate indexes and construction material indexes, which are available from the CANSIM databank, matrices 400 and 423. In table 9, a filter is applied to the seasonally adjusted permit values in order to eliminate irregular movements. This allows us to identify major movement in the series.

Availability of Data

This publication contains only part of the data produced on building permits. However, you may order unpublished tables³ or address special requests, now available on diskette, to the **Current Investment Indicators Section ((613) 951-9689, call collect)**. The majority of the series presented here is also available on CANSIM in matrices 80 (levels 3-7, 16-32), 129, 137, 443, 987, 991, 992 and 4073.

³ A list of these tables is available from Statistics Canada Head Office or from the regional offices.

Désaisonnalisation

Les données désaisonnalisées portant sur le total des unités et la valeur aggregée des permis de bâtir sont obtenues indirectement, c'est-à-dire par l'addition de leurs composantes désaisonnalisées. On obtient les unités totales de logement par l'agrégation des données désaisonnalisées de type unifamilial et multiple; la valeur totale des permis résulte pour sa part de la somme des éléments suivants: résidentiel, industriel, commercial et institutionnel. Certaines séries ne présentent aucune saisonnalité apparente. Ainsi, les valeurs non-désaisonnalisées des ces séries ont été utilisées et agrégées aux valeurs désaisonnalisées des autres séries.

À la fin de l'année, les séries chronologiques désaisonnalisées sont revisées afin de tenir compte des plus récentes fluctuations saisonnières. Seules les trois années de fin de série sont affectées par ce processus de révision. Les données revisées sont introduites à la banque de données CANSIM, elles ont été incorporées pour la première fois à la publication annuelle de 1989 sur les permis de bâtir (64-203) laquelle était disponible au début de 1990.

Indice de la construction

Les permis de bâtir représentent une des premières étapes du processus de construction. Ils expriment les intentions d'investissement des différents agents économiques et par conséquent devancent les dépenses en main d'oeuvre et en matériaux. Cependant, dû à la présence de la saisonnalité et des valeurs extrêmes à l'intérieur des séries, les données brutes ne permettent pas de distinguer tout changement d'attitude des agents économiques. Au tableau 8, les données désaisonnalisées et dégonflées de l'effet de prix permettent déjà une meilleure interprétation de la valeur des permis puisqu'elles reflètent le niveau réel des intentions. Les indices de prix employés pour le dégonflement de la valeur des permis de construire sont les indices de prix des entrées dans la construction résidentielle ou non résidentielle. Ces indices synthétiques sont calculés à partir des indices des salaires syndicaux et des matériaux de construction obtenus de la banque de données CANSIM, matrices 400 et 423. Au tableau 9, un filtre est appliqué aux permis de bâtir afin d'éliminer les valeurs extrêmes. Ce procédé permet d'identifier les mouvements fondamentaux des séries. En lissant le mouvement de la série, celle-ci devient donc un indicateur de tendance beaucoup plus fiable de l'activité économique.

Disponibilité des données

La présente publication ne renferme qu'une partie des données produites sur les permis de bâtir. On peut cependant en s'adressant à la section des **Indicateurs courants de l'investissement ((613) 951-9689, frais virés)** commander soit des tableaux non-publiés³ ou soumettre des requêtes spéciales. Ces dernières sont maintenant disponibles sur disquette. La plupart des séries présentées ici sont aussi disponibles sur CANSIM dans les matrices 80 (niveaux 3 à 7 et 16 à 32), 129, 137, 443, 987, 991, 992 et 4073.

³ La liste de ces tableaux peut être obtenue en s'adressant soit au bureau central ou au bureaux régionaux de Statistique Canada.

Related Products and Services**Selected Related Publications****Catalogue**

- 62-555 Family Expenditure in Canada, 17 Metropolitan Areas 1996, occasional, bilingual.
- 13-207 Income Distributions by Size in Canada, 1996, annual, bilingual.
- 64-202 Household Facilities and Equipment, 1997, annual, bilingual.
- 13-218 Household Facilities by Income and Other Characteristics, 1997, annual, bilingual.

Related Public-use Microdata Tapes

A public use microdata tape linking 1987 Shelter Cost Survey data with Household Income Facilities and Equipment data is available. Copies of each tape and associated documentation are priced at \$1,000. This tape is available from the Income and Housing Surveys Section, Household Surveys Division, Statistics Canada, K1A 0T6, (613) 951-9775 or 951-9778.

Tapes based on the Survey of Family Expenditures are also available; contact the Family Expenditure Surveys Section.

Special Tabulations

Special tabulations can be produced to your specifications on a cost recovery basis. Inquiries should be directed to the Current Investment Indicators Section.

Further information on these products and other aspects of the surveys can be obtained from the Current Investment Indicators Section, Investment and Capital Stock Division, Statistics Canada, K1A 0T6, (613)951-9689.

Produits et services connexes**Publications connexes choisies****Catalogue**

- 62-555 Dépenses des familles au Canada, 17 régions métropolitaines 1996, hors série, bilingue.
- 13-207 Répartition du revenu au Canada selon la taille du revenu, 1996, annuel, bilingue.
- 64-202 L'équipement ménager, 1997, annuel, bilingue.
- 13-218 Équipement ménager selon le revenu et d'autres caractéristiques, 1997, annuel, bilingue.

Bandes de microdonnées connexes à grande diffusion

Il existe une bande de microdonnées à grande diffusion assurant le couplage des données de l'Enquête sur les frais de logement de 1987 et des données sur le revenu des ménages et sur l'équipement ménager. Le prix demandé pour chaque exemplaire de la bande et la documentation connexe est de \$1,000. On peut se procurer cette bande auprès de la Section des enquêtes sur le revenu et le logement, Division des enquêtes-ménages, Statistique Canada, K1A 0T6, (613)951-9775 ou 951-9778.

On peut également se procurer des bandes portant sur l'Enquête sur les dépenses des familles auprès de la Section des enquêtes sur les dépenses des familles.

Totalisations spéciales

Il est également possible de produire, sur la base de recouvrement des coûts, des totalisations spéciales établies conformément à vos spécifications. Veuillez adresser vos demandes de renseignements à cet égard à la Section des Indicateurs courants de l'investissement.

Vous pourrez obtenir de plus amples renseignements sur ces produits et sur d'autres aspects des enquêtes auprès de la Section des Indicateurs courants de l'investissement, Division de l'investissement et du stock de capital, Statistique Canada, K1A 0T6,(613)951-9689.



Building and demolition permits

Monthly Report

Permis de construction et de démolition

Rapport mensuel



1	<i>If necessary, please update corresponding information – Si nécessaire, veuillez mettre à jour les renseignements correspondants</i>	
2	Reporting Entity Name – Nom de l'entité rapportante	
3	Municipal Status (if applicable) – Statut municipal (s'il y a lieu)	
4	Address – Adresse	
5	City – Ville	6 Postal Code – Code postal
7	Contact Name – Nom du contact	
8	Contact Title – Titre du contact	
9	Language of Preference – Langue de préférence	
1 <input type="checkbox"/> English 2 <input type="checkbox"/> Français		
10	Telephone Number – Numéro de téléphone	

General Information

Confidential when completed.

The collection of this information is authorized by the Statistics Act, Revised Statutes of Canada. 1985. Chapter S19.

To avoid duplication of enquiry and to provide consistent statistics, this survey is being conducted under cooperative agreements, made in accordance with the Statistics Act, Revised Statutes of Canada, 1985, Chapter S19 under Section 11 for the exchange of information with: the Manitoba Bureau of Statistics, the Saskatchewan Bureau of Statistics and the British Columbia Central Statistics Bureau for respondents in each of the respective provinces; and under Section 12 for joint collection and sharing information with: the Northwest Territories Bureau of Statistics and the Canada Mortgage and Housing Corporation.

Agreements coming under Section 12 of the Canada Statistics Act shall not apply to any respondent who give notice in writing to the Chief Statistician that he/she objects to the sharing of the information.

Results of this survey will enable Statistics Canada (STC) to estimate residential and non-residential construction activity at various geographical level. The latter are published monthly in Catalogue 64-001 and annually in Building Permits – Annual Summary, Catalogue 64-203.

PLEASE REFER TO THE SURVEY REPORTING GUIDE AND SELF CODING GUIDE WHEN COMPLETING YOUR REPORT. Additional copies of these guides are available from our STC regional representative.

Coverage Profile Update

Is the geographical coverage of this monthly report different from that of your last report due to a change in boundaries, level of administration, etc.

1 Yes
Oui

Renseignements généraux

Confidentiel une fois rempli.

La collecte de cette information est autorisée par la Loi sur la statistique, Lois révisées du Canada, 1985, chapitre S19.

Afin d'éviter tout chevauchement des enquêtes et de fournir des statistiques uniformes, Statistique Canada mène cette enquête aux termes d'accords conjoints conclus en vertu de l'article 11 de la Loi sur la statistique, Lois révisées du Canada, 1985, chapitre S19 pour l'échange de renseignements avec: le «Manitoba Bureau of Statistics», le «Saskatchewan Bureau of Statistics» et le «British Columbia Central Statistics Bureau» pour les répondants de ces différentes provinces; et en vertu de l'article 12 pour le rassemblement conjoint et l'échange de renseignements avec: le «Northwest Territories Bureau of Statistics» et la Société canadienne d'hypothèques et du logement.

Les accords aux termes de l'article 12 de la Loi sur la statistique ne s'appliquent pas aux répondants qui s'opposent à l'échange de renseignements dans une lettre jointe au questionnaire dûment rempli et adressé au statisticien en chef du Canada.

Les résultats de cette enquête permettront à Statistique Canada (SC) d'estimer l'activité de la construction résidentielle et non résidentielle à différents niveaux géographiques. Ces derniers sont publiés mensuellement dans Permis de bâtir, n° 64-001 au catalogue et annuellement dans Permis de bâtir – Sommaire annuel, n° 64-203 au catalogue.

VEUILLEZ CONSULTER LE GUIDE DE DÉCLARATION DE L'ENQUÊTE ET LE GUIDE POUR AUTOCODAGE POUR COMPLÉTER VOTRE RAPPORT. Des copies supplémentaires sont disponibles auprès du représentant régional de SC.

Mise à jour du profil de couverture

Est-ce que la couverture géographique de ce rapport mensuel est différente de celle de votre rapport précédent dû à un changement de frontières, du niveau d'administration, etc.

2 No
Non

Reporting Period – Période visée

Please use a separate form for each month being reported. Veuillez utiliser un formulaire différent pour chaque mois rapporté.

Year Année

Month Mois

Stock Requirements – Besoins de fournitures

If forms of return envelopes are required, please check:

Si vous avez besoin de formulaires ou d'enveloppes de retour, prière de l'indiquer:

- 1 Forms – Formulaires
- 2 STC Return Envelopes – Enveloppes de retour SC
- 3 CMHC Return Envelopes – Enveloppes de retour SCHL

Report Prepared by – Rapport préparé par

Signature:

Year
Month
Day

Nil Report – Rapport nul

If no permits were issued during the month, simply check the box below:

Si aucun permis n'a été émis durant le mois, cochez simplement la case ci-dessous:

1 No Permits
Aucun permis

Section B: Minor Residential Additions and Renovations – Additions et rénovations résidentielles mineures

Permits valued at less than \$50,000 Permis évalués à moins de \$50,000		Line No. No. de ligne	Value of Permits Valeur des permis (\$'000)	No. of Permits Nombre de permis
New garages and carports Garages et abris d'auto neufs	Single dwellings Logements simples	01	,000	
	Multiple dwellings Logements multiples	02	,000	
New inground swimming pools Piscines creusées neuves	Single dwellings Logements simples	03	,000	
	Multiple dwellings Logements multiples	04	,000	
Other improvements Autres améliorations	Single dwellings Logements simples	05	,000	
	Multiple dwellings Logements multiples	06	,000	
Totals for this section Totaux de cette section ►		07	,000	

Section C: Minor Non-Residential Projects – Projets non résidentiels mineurs

Permits valued at less than \$250,000 Permis évalués à moins de \$250,000		Line No. No. de ligne	Value of Permits Valeur des permis (\$'000)	No. of Permits Nombre de permis
Industrial Industriel	New construction Construction neuve	08	,000	
	Additions and renovations Additions et rénovations	09	,000	
Commercial	New construction Construction neuve	10	,000	
	Additions and renovations Additions et rénovations	11	,000	
Institutional and Governmental Institutionnel et gouvernemental	New construction Construction neuves	12	,000	
	Additions and renovations Additions et rénovations	13	,000	
Totals for this section Totaux de cette section ►		14	,000	

Section D: Residential Demolitions – Démolitions résidentielles

Type of dwelling Type de logement	►	None Aucune (✓)	Single-detached Maison individuelle	Cottage Chalet	Semi-detached Semi-détaché	Row Rangée	Apartment Appartement
No. of dwelling units demolished Nombre d'unités de logement démolies	►	1 <input checked="" type="checkbox"/>					

Confidentiality
Confidentialité

Statistics Canada is prohibited by law from publishing any statistics which would divulge information obtained from this survey that relates to any identifiable business, without the previous written consent of that business. The data reported will be treated in strict confidence, used for statistical purposes and published in aggregate form only. The confidentiality provisions of the Statistics Act are not affected by either the Access to Information Act or any other legislation.

La loi interdit à Statistique Canada de publier des statistiques recueillies au cours de cette enquête qui permettraient d'identifier une entreprise sans que celle-ci en ait donné l'autorisation par écrit au préalable. Les données déclarées resteront confidentielles, serviront exclusivement à des fins statistiques et seront publiées uniquement sous forme agrégée. Les dispositions de la Loi sur la statistique qui traitent de la confidentialité ne sont modifiées d'aucune façon par la Loi sur l'accès à l'information ou toute autre loi.

Mailing Instructions
Directives de renvoi

Please complete and return this form no later than 10 days after the end of the reporting period. Using the envelopes provided, send one copy to the nearest Statistics Canada Regional Office and one to the local office of the Canada Mortgage and Housing Corporation.

Veuillez compléter et retourner ce formulaire au plus tard 10 jours après la fin de la période visée. On vous demande de faire parvenir dans les enveloppes fournies, une copie au bureau régional de Statistique Canada et une au bureau local de la Société canadienne d'hypothèques et de logement.

Correspondence
Correspondance

If you require assistance in the completion of the report or have any questions regarding the survey, please call the nearest Statistics Canada Regional Office.

Si vous avez besoin d'aide pour remplir le rapport ou si vous avez des questions ayant trait à l'enquête, veuillez téléphoner au bureau régional de Statistique Canada le plus près.

Newfoundland, Labrador and Maritimes
Québec
Ontario
Manitoba, Alberta, Saskatchewan and Northwest Territories
British Columbia and Yukon

1-800-565-1685
1-800-363-6720
1-800-263-3072
1-800-661-9884
1-800-663-0172

Terre-Neuve, Labrador et les maritimes
Québec
Ontario
Manitoba, Alberta, Saskatchewan et les Territoires du Nord-Ouest
Colombie-Britannique et le Yukon